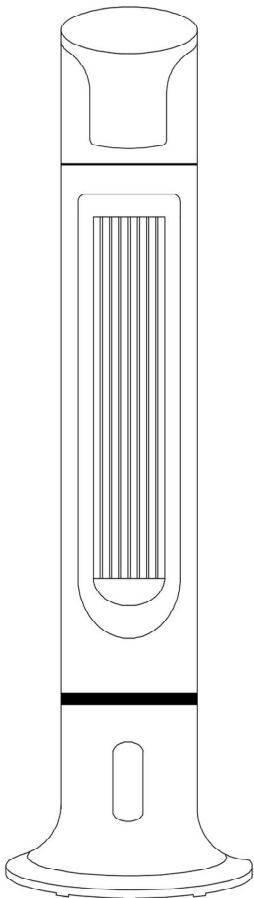
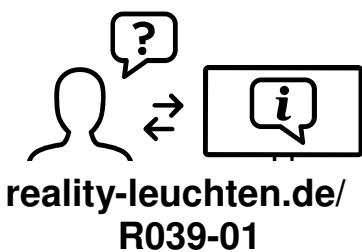




Art.-Nr.: R039-01



220V-240V ~ 50Hz, Max. 60W



**reality-leuchten.de/
R039-01**

Der Ventilator verfügt über folgende Merkmale sofern diese auf der schematischen Zeichnung gezeigt werden:



Das Produkt darf nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Das Produkt muss stattdessen am Ende seiner Lebensdauer zu einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten gebracht werden. Bitte erfragen Sie diese Stelle bei Ihrer zuständigen kommunalen Verwaltung. Dies gilt auch für die ggf. im Lieferumfang befindlichen Batterien oder Akkus. Entnehmbare Batterien oder Akkus müssen vor der Abgabe an eine Annahmestelle entfernt werden. Händler sind zur unentgeltlichen Rücknahme des Altgeräts verpflichtet. Altgeräte enthalten häufig sensible personenbezogene Daten. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.



Das Gerät ist ausschließlich für den Betrieb in trockenen Innenräumen geeignet.



Das Gerät ist mit einem Stecker mit Schutzleiteranschluss ausgestattet



Das Gerät ist mit einem Stecker ohne Schutzleiteranschluss ausgestattet



Das Gerät ist zum Betrieb an Schutzkleinspannung bzw. Sicherheitskleinspannung ausgelegt.



Das Gerät verfügt über 2 unterschiedliche Leistungsstufen.



Das Gerät verfügt über 3 unterschiedliche Leistungsstufen.



Das Gerät verfügt über einen Wassertank zum Befeuchten der Raumluft.



Das Gerät ist mit einem Touch Display ausgestattet, was eine komfortable Auswahl der unterschiedlichen Einstellungen ermöglicht.



Das Gerät verfügt über eine Timerfunktion



Das Gerät verfügt über eine Oszillationsfunktion, die eine schwingende Bewegung des Ventilators bei gleichzeitiger Ventilation ermöglicht.



Der Ventilatorkopf lässt sich in geringem Umfang neigen.



Das Gerät verfügt über eine Raumbefeuchtungsfunktion, welche zu einem zusätzlichen Kühleffekt beiträgt.

Sicherheitshinweise

Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und / oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben.

Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Stellen Sie das Gerät standsicher und in geeigneter Entfernung von Hitzequellen wie z.B. Öfen auf.

Betreiben oder bedienen Sie das Gerät nicht mit feuchten oder nassen Händen.

Lösen Sie niemals den Netzstecker aus der Steckdose indem Sie an der Netzteitung ziehen.

Stecken Sie keine Gegenstände oder Finger durch die Schutzgitter.

Legen Sie keine Gegenstände, wie z.B. Kleidungsstücke auf das Gerät.

Vorsicht bei langen Haaren. Diese können vom Luftstrom angesaugt werden. Halten Sie ausreichend Abstand.

Die Benutzung ohne Wasser kann zur Beschädigung des Artikels führen.

Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf.

Pflege

Reinigen Sie das Gerät nur im Ausgeschalteten Zustand mit gezogenem Netzstecker. Benutzen Sie hierzu ein weiches, fusselfreies Tuch. Dieses kann ggf. leicht angefeuchtet werden. Vermeiden Sie Kontakt von elektrischen Bauteilen und Feuchtigkeit. Lassen Sie das Gerät nach der Reinigung völlig abtrocknen bevor Sie es wieder in Betrieb nehmen. Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel.

Inbetriebnahme

Vor der Inbetriebnahme überprüfen Sie bitte nochmals die korrekte Montage der Schutzgitter, es besteht Verletzungsgefahr falls diese nicht richtig montiert wurden. Das Gerät darf generell nur im komplett montierten Zustand betrieben werden.

Stellen Sie sicher, dass die angeschlossene Zuleitung frei von Beschädigungen ist. Betreiben Sie niemals ein Gerät mit schadhafter Zuleitung. Es besteht die Gefahr eines Stromschlags.

Stellen Sie das Gerät aufrecht und standsicher auf. Achten Sie bei der Platzierung des Ventilators darauf, dass Vorhänge oder andere Gegenstände die Luftströmung nicht behindern. Stecken Sie den Netzstecker in eine ordnungsgemäß abgesicherte Netzsteckdose.

Montage

Der Sockel (10) des Ventilators besteht aus zwei Teilen. Stecken Sie die beiden Teile zusammen und fixieren Sie diese mit vier im Lieferumfang enthaltenen Schrauben (13). Platzieren Sie den Ventilator auf dem Sockel. Im Sockel befindet sich eine rechteckige Aussparung, an der Unterseite des Ventilators das entsprechende Gegenstück. Stellen Sie sicher, dass die beiden Teile ineinander gesteckt sind. Fixieren Sie nun den Sockel mit sechs weiteren Schrauben (13).

Öffnen Sie die Klappe zum Wassertank (9) auf der Rückseite des Ventilators und befüllen Ihn mit destilliertem Wasser. Achten Sie auf die Wasserstandanzeige (8) auf der Vorderseite des Geräts, damit Sie den Tank nicht überfüllen. Der Wasserstand sollte nicht höher, als die MAX-Markierung und nicht niedriger, als die MIN-Markierung sein. Die Tankgröße beträgt etwa 5 Liter.

Achtung: Befüllen Sie den Tank ausschließlich bei gezogenem Netzstecker!

Funktionsweise

Stecken Sie den Netzstecker (7) in die Steckdose und schalten Sie den Ventilator über die Fernbedienung (11) oder das Bedienfeld (1) ein.

Das Gerät piept einmal und signalisiert, dass es sich im Standby-Modus befindet.

Sie können die Funktionen des Ventilators über das Bedienfeld (1) oder die Fernbedienung steuern. Welche Funktion Sie ausgewählt haben, wird Ihnen über das Kontroll- Display (2) angezeigt.

12. Wasserablassschraube

14. "ON / OFF" Drücken Sie auf diese Taste, um das Gerät einzuschalten. Das Gerät startet mit der geringsten Geschwindigkeit und die Temperatur (20) wird im Kontroll- Display angezeigt.

Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie erneut auf die Taste.

15. "SPEED" Das Gerät verfügt über 3 unterschiedliche Leistungsstufen.

23. Anzeige

16. "TIMER" Einstellung der Betriebszeit (mit H=Stunde), Timer ist
1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Anzeige

17. "WATER COOLING" Das Gerät verfügt über eine Raumbefeuchtungsfunktion, welche zu einem zusätzlichen Kühlereffekt beiträgt.

24. Anzeige

18. "SWING" Das Gerät verfügt über eine Oszillationsfunktion, die eine schwingende Bewegung des Ventilators bei gleichzeitiger Ventilation ermöglicht.

21. Anzeige

19. "WIND MODEL" Das Gerät verfügt über 2 verschiedene Lüfter-Modi.

- Nachtmodus: In diesem Modus wird die Geschwindigkeit allmählich heruntergefahren, in Abhängigkeit von der eingestellten Geschwindigkeit. Falls Sie „Hoch“ eingestellt haben läuft das Gerät 30 Minuten mit hoher, 30 Minuten mit mittlerer und danach durchgängig mit geringer Geschwindigkeit.

26. Anzeige

- Natürlicher Modus: Wird durch die Bäume (25) im Display angezeigt und passt die Luftgeschwindigkeit automatisch an.

25. Anzeige

Wartung

Wir empfehlen, den Wassertank nur mit destilliertem Wasser zu befüllen. Der Wasserfilter sollte alle 6 Monate gewechselt werden oder wenn Sie das Gefühl haben, dass der Luftkühler nicht ordnungsgemäß funktioniert.

Um den Filter(6) zu wechseln, lösen Sie zunächst die Schraube mittig über den Lufteinzug (5). Drücken sie die Klemmen rechts und links daneben nach unten und ziehen Sie das Schutzgitter zu sich hin ab. Drücken Sie die Entriegelungslaschen beidseitig am oberen Ende der Filterhalterung zusammen und ziehen Sie die Halterung heraus. Nun können Sie den hellblauen Filter einfach herausnehmen und wechseln.

Bauen Sie den neuen Filter nun in umgekehrter Reihenfolge wieder ein.

Technische Informationen

Leistungsaufnahme: 75W

Serviceverhältnis: 0,24 (m^3/min)/W

Ventilator Schallleistungspegel (je Leistungsstufe): 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. Volumenstrom: 14,5 m^3/min

Leistungsaufnahme im Standby: 0,7W

Max. Luftgeschwindigkeit (je Stufe): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

The fan has the following features as long as they are shown on the schematic drawing:



The product may not be disposed of with household waste. Always take the product to a collection point for the recycling of electrical and electronic equipment at the end of its service life. Please enquire about this point at your responsible municipal administration. The same also applies to any batteries or rechargeable batteries that may be included in the scope of delivery. Any removable batteries or rechargeable batteries must be removed before being taken to a collection point. Dealers are obliged to take back the old appliance free of charge. Old appliances often contain sensitive personal data. For your own sake, please note that each end user is responsible for deleting the data on the old appliances to be disposed of.



The device is only suitable for use in dry indoor areas.



The device is fitted with a plug with protective conductor terminal



The device is fitted with a plug without protective conductor terminal



The device is designed for operation with protective low voltage or safety low voltage.



The device has 2 different output levels.



The device has 3 different output levels.



The device has a water tank for humidifying the room air.



The device is equipped with a touch display, which allows easy selection of the different settings.



The device has a timer function



The device is equipped with an oscillation function that allows the fan to oscillate with simultaneous ventilation.



The fan may be tilted to a small extent.



The device has a room humidifying function which contributes to an additional cooling effect.

Safety information

The device may be used by children 8 years of age and older and by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and/or knowledge, if they have been supervised or instructed in the use of the device and have understood the resulting dangers. Children must not play with the device. Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision.

Install the device securely and at a suitable distance from heat sources such as stoves.

Do not operate or operate the device with damp or wet hands

Never disconnect the mains plug from the socket by pulling on the mains cable.

Do not poke any objects or fingers through the protective screens.

Do not place any objects, such as clothing, on the device.

Be careful with long hair. These can be sucked in by the air flow. Keep sufficient distance.

Usage without water may damage the product

Keep all safety instructions and instructions for future reference.

Care

Only clean the device when it is switched off and with the mains plug unplugged. Use a soft, lint-free cloth. This can be slightly moistened if necessary. Avoid contact with electrical components and moisture. After cleaning, allow the device to dry completely before putting it back into operation. Do not use aggressive cleaning agents.

Commissioning

Before commissioning, please check the correct installation of the protective screens again; there is a risk of injury if they are not installed correctly. Generally, the device may only be operated when completely assembled. Make sure that the connected supply cable is free of damage. Never operate a device with a defective supply cable. There is a risk of electric shock. Position the device upright and stable. When positioning the fan, make sure that curtains or other objects do not obstruct the air flow. Insert the power plug into a properly fused power socket.

Assembly

The base (10) of the fan consists of two parts. Push both parts together and secure them with the screws contained in the delivery (13). Place the fan on the base. There is a rectangular recess in the base and the corresponding counterpart on the underside of the fan. Make sure that the two parts are connected to each other. Now secure the base with six further screws (13).

Open the flap to the water tank (9) on the back of the fan and fill it with distilled water. Check the water level indicator (8) on the front of the unit to avoid overfilling the tank. The water level should not be higher than the MAX mark and not lower than the MIN mark. The size of the tank is approximately 5 litres.

Attention: Only fill the tank when the mains plug is disconnected!

Operation

Insert the mains plug (7) into a socket and switch on the fan using the remote control (11) or the control panel (1).

The device beeps once and signals that it is in standby mode.

You can control the functions of the fan from the control panel (1) or the remote control. The control display (2) shows you which function you have selected.

12. Water drain plug

14. "ON / OFF" Press this button to turn on the device. The device will start at the slowest speed and the temperature (20) will be shown on the control display.

Press the button again to turn off the device.

15. "SPEED" The device has 3 different output levels.

23. Indicator

16. "TIMER" Setting working time , Timer is 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indicator

17. "WATER COOLING" The device has a room humidifying function which contributes to an additional cooling effect.

24. Indicator

18. "SWING" The device is equipped with an oscillation function that allows the fan to oscillate with simultaneous ventilation.

21. Indicator

19. "WIND MODEL" The device has 2 different fan modes.

- night mode: In this mode, the speed is gradually reduced depending on the set speed. If you have set it to "High", the device will run for 30 minutes at high speed, 30 minutes at medium speed and then continuously at low speed.

26. Indicator

- natural mode: Is indicated by the trees (25) in the display and adjusts the air speed automatically.

25. Indicator

Maintenance

We recommend only filling the water tank with distilled water. The water filter should be changed every 6 months or when you feel that the air cooler is not working properly.

In order to change the filter (6), first loosen the screw centred over the air intake (5). Push down the clamps to the right and left and pull the protective grille towards you. Press the release tabs together on both sides at the top end of the filter holder and remove the holder. Now you can simply remove the light blue filter and change it. Now reinstall the new filter in the reverse order.

Technical Information

Power Rating: 75W

Service Value: 0,24 (m³/min)/W

Fan Sound Power Level: 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. Fan Flow Rate: 14,5 m³/min

Stand By Power Consumption: 0,7W

Max. Air Velocity: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Le ventilateur présente les caractéristiques suivantes dans le cas où elles sont indiquées sur le schéma :



Le produit ne peut pas être éliminé avec les déchets ménagers. Déposez toujours le produit dans un point de collecte destiné au recyclage des appareils électriques et électroniques à la fin de sa vie utile. Veuillez discuter de ce sujet avec votre administration municipale responsable. Ceci s'applique également aux batteries ou aux batteries rechargeables qui peuvent être incluses dans la livraison. Toute batterie rechargeable ou batterie amovible doit être retirée avant d'être déposée dans un point de collecte. Les vendeurs ont l'obligation de reprendre l'ancien appareil gratuitement. Les vieux appareils contiennent souvent des données personnelles sensibles. Dans votre propre intérêt, veuillez noter que chaque utilisateur final est responsable de supprimer les données sur les vieux appareils à éliminer.



L'appareil est exclusivement réservé à un usage intérieur et au sec.



L'appareil est équipé d'un câble d'alimentation relié à la terre.



L'appareil est équipé d'un câble d'alimentation sans terre.



L'appareil est conçu pour fonctionner avec une très basse tension de protection ou une très basse tension de sécurité.



L'appareil dispose de deux vitesses différentes.



L'appareil dispose de trois vitesses différentes.



L'appareil est équipé d'un réservoir d'eau pour humidifier l'air ambiant.



L'appareil est équipé d'un panneau tactile facilitant la sélection des différents paramètres.



L'appareil est équipé d'une minuterie.



L'appareil dispose d'une fonction d'oscillation permettant au ventilateur de pivoter au cours de la ventilation.



La tête du ventilateur est légèrement inclinable.



L'appareil peut être utilisé comme humidificateur d'air, ce qui procure un effet rafraîchissant supplémentaire.

Consignes de sécurité

Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou ont reçu des instructions au sujet de l'utilisation de l'appareil et sont donc conscients des dangers encourus.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. L'entretien et le nettoyage de la machine ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Installez l'appareil sur une surface stable à distance de source de chaleur (par exemple, un four).

Ne manipulez et n'utilisez pas l'appareil avec des mains mouillées ou humides.

Ne débranchez jamais l'appareil en tirant sur le câble d'alimentation.

N'introduisez aucun objet ou doigt au travers de la grille de protection.

Ne placer aucun objet (par exemple, un vêtement) sur l'appareil.

Faites attention aux cheveux longs, ils peuvent être aspirés par le flux d'air. Tenez-vous à distance suffisante.

L'utilisation sans eau peut endommager le produit

Conservez toutes les consignes de sécurité et les instructions pour de futures consultations.

Entretien

Ne nettoyez l'appareil que lorsque celui-ci est éteint et débranché. Utilisez pour ce faire un chiffon doux et non pelucheux que vous pouvez légèrement humidifier si nécessaire. Évitez que les composants électriques soient en contact avec de l'humidité. Après le nettoyage, laissez sécher complètement l'appareil avant de le remettre en marche. N'utilisez pas de produits d'entretien agressifs.

Mise en service

Avant de mettre en marche l'appareil, veuillez vérifier à nouveau que la grille de protection ait été correctement installée. Une installation incorrecte peut être une source de danger pouvant entraîner des blessures. En règle générale l'appareil ne doit être utilisé qu'une fois complètement monté.

Assurez-vous que le câble d'alimentation ne soit pas endommagé. Ne mettez jamais en marche un appareil avec un système d'alimentation électrique défectueux, cela peut entraîner des risques de choc électrique.

Installez l'appareil en position verticale et stable. Lors du placement du ventilateur, faites attention que des rideaux ou d'autres objets n'entravent pas le flux d'air. Branchez le câble d'alimentation à une prise électrique conforme aux normes de sécurité.

Assemblage

La base (10) du ventilateur se compose de deux parties. Placez les deux pièces l'une contre l'autre et fixez-les à l'aide des quatre vis (13) fournies avec l'appareil. Placez le ventilateur sur la base. Il y a un évidement rectangulaire dans la base et la contre-partie correspondante sur la face inférieure du ventilateur. Veillez à ce que les deux parties soient bien insérées l'une dans l'autre. Fixez maintenant la base avec six autres vis (13).

Ouvrez le clapet vers le réservoir d'eau (9) à l'arrière du ventilateur et remplissez-le d'eau distillée. Faites attention à l'indicateur de niveau d'eau (8) à l'avant de l'appareil afin de ne pas trop remplir le réservoir. Le niveau d'eau ne doit pas être supérieur à la marque MAX et inférieur à la marque MIN. La capacité du réservoir est d'environ 5 litres.

Attention : Ne remplissez le réservoir que lorsque la fiche secteur est débranchée !

Fonctionnement

Branchez la fiche secteur (7) dans la prise de courant et mettez le ventilateur en marche à l'aide de la télécommande (11) ou du panneau de commande (1).

L'appareil émet un bip sonore et signale qu'il est en mode veille.

Vous pouvez contrôler les fonctions du ventilateur à partir du panneau de commande (1) ou de la télécommande. L'écran de contrôle (2) vous indique la fonction que vous avez sélectionnée.

12. Bouchon de vidange d'eau

14. "ON / OFF" Appuyez sur cette touche pour allumer l'appareil. L'appareil démarre à la vitesse la plus basse et la température (20) s'affiche sur l'écran de contrôle.

Pour éteindre l'appareil, appuyez à nouveau sur cette touche.

15. "SPEED" L'appareil dispose de trois vitesses différentes.

23. Indicateur

16. "TIMER" Réglage du temps de fonctionnement : la minuterie peut être mise sur 1H;2H;3H;4H;5H;6H;7H;8H;9H;10H;11H;12H;13H;14H;15H

22. Indicateur

17. "WATER COOLING" L'appareil peut être utilisé comme humidificateur d'air, ce qui procure un effet rafraîchissant supplémentaire.

24. Indicateur

18. "SWING" L'appareil dispose d'une fonction d'oscillation permettant au ventilateur de pivoter au cours de la ventilation.

21. Indicateur

19. "WIND MODEL" L'appareil dispose de 2 modes de ventilation différents.

- Mode nuit : Dans ce mode, la vitesse est progressivement réduite en fonction de la vitesse réglée. Si elle est réglée sur "High", l'appareil fonctionnera pendant 30 minutes à grande vitesse, pendant 30 minutes à vitesse moyenne et ensuite continuellement à basse vitesse.

26. Indicateur

- Mode naturel : Est indiqué par les symboles d'arbre (25) à l'écran et ajuste automatiquement la vitesse de l'air.

25. Indicateur

Maintenance

Nous recommandons de remplir le réservoir d'eau uniquement avec de l'eau distillée. Le filtre à eau doit être changé tous les 6 mois ou si vous remarquez que le refroidisseur d'air ne fonctionne pas correctement.

Pour changer le filtre (6), dévissez d'abord la vis située au centre de l'entrée d'air (5). Poussez les pinces vers le bas à droite et à gauche et tirez la grille de protection vers vous. Pressez les sangles de déverrouillage des deux côtés à l'extrémité supérieure du porte-filtre et retirez-le. Vous pouvez maintenant retirer le filtre bleu clair et le changer. Reprenez les étapes en ordre inverse une fois que le nouveau filtre est installé.

Informations techniques

puissance: 75W

rapport de service: 0,24 (m³/min)/W

puissance acoustique ventilateur (par niveau): 25 // 29 // 35 dB(A)

débit maximal: 14,5 m³/min

puissance en standby: 0,7W

courant d'air maximal (par niveau): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

De ventilator beschikt over volgende kenmerken, voor zover deze op de schematische tekening getoond worden:



Het product mag niet weggegooid worden met huishoudelijk afval. Breng het product steeds naar een verzamelpunt voor het recycleren van elektrisch en elektronisch materiaal aan het einde van de levensduur. Vraag hierover na bij uw verantwoordelijke gemeentelijke administratie. Hetzelfde is ook van toepassing op accu's of herlaadbare accu's die inbegrepen mogen worden in het leveringsgebied. Alle verwijderbare of herlaadbare accu's moeten verwijderd worden alvorens naar een verzamelpunt gebracht te worden. Verdelers zijn verplicht het oude apparaat gratis terug te nemen. Oude apparaten bevatten vaak gevoelige persoonlijke gegevens. Merk op, voor uw eigen belang, dat elke eindgebruiker verantwoordelijk is voor het verwijderen van de gegevens op weg te gooien apparaten.



Het apparaat is uitsluitend geschikt voor de werking in droge binnenruimtes.



Het apparaat is uitgerust met een stekker met aardleiding.



Het apparaat is uitgerust met een stekker zonder aardleiding.



Het apparaat is voor de werking aan een lage veiligheidsspanning voorzien.



Het apparaat beschikt over 2 verschillende vermogenstrappen.



Het apparaat beschikt over 3 verschillende vermogenstrappen.



Het apparaat beschikt over een watertank voor het bevochtigen van de kamerlucht.



Het apparaat is met een Touch display uitgerust, wat een comfortabele selectie van de verschillende instellingen mogelijk maakt.



Het apparaat beschikt over een timerfunctie



Het apparaat beschikt over een oscillatiefunctie die een slingerende beweging van de ventilator bij een gelijktijdige ventilatie mogelijk maakt.



De ventilatorkop kan in geringe mate overhellen.



Het apparaat beschikt over een kamerbevochtigingsfunctie die aan een extra koeleffect bijdraagt.

Veiligheidsaanwijzingen

Het apparaat kan door kinderen met een leeftijd vanaf 8 jaar en door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of met een gebrek aan ervaring en/of kennis gebruikt worde als ze onder toezicht staan of met het oog op het gebruik van het apparaat onderricht werden en de daaruit voortvloeiende gevaren begrepen hebben.

Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht uitgevoerd worden.

Installeer het apparaat stabiel en op een geschikte afstand tot hittebronnen, zoals bv. ovens.

Gebruik of bedien het apparaat niet met vochtige of natte handen.

Los nooit de netstekker uit het stopcontact doordat u aan het netsnoer trekt.

Steek geen voorwerpen of vingers door de beschermerrooster.

Leg geen voorwerpen, zoals bv. kledingstukken, op het apparaat.

Wees voorzichtig als u lang haar hebt. Het kan door de luchtstroom aangezogen worden. Houd voldoende afstand.

Gebruik zonder water kan het product beschadigen

Berg alle veiligheidsinstructies en aanwijzingen voor de toekomst op.

Onderhoud

Reinig het apparaat alleen in de uitgeschakelde toestand met uitgetrokken netstekker. Gebruik hiervoor een zachte, pluisvrije doek. Deze kan eventueel lichtjes bevochtigd worden. Vermijd contact van elektrische componenten met vochtigheid. Laat het apparaat na de reiniging volledig droog worden voordat u het weer in gebruik neemt. Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen.

Ingebruikname

Gelieve vóór de ingebruikname nogmaals de correcte montage van de beschermroosters te controleren, er bestaat gevaar voor verwondingen indien deze niet juist gemonteerd werden. Het apparaat mag over het algemeen alleen in de compleet gemonterde toestand gebruikt worden.

Vergewis u ervan dat het aangesloten snoer vrij van beschadigingen is. Gebruik nooit een apparaat met een defect snoer. Er bestaat gevaar voor een elektrische schok.

Installeer het apparaat rechtop en stabiel. Let er bij de plaatsing van de ventilator op dat gordijnen of andere voorwerpen de luchtstroming niet belemmeren. Steek de netstekker in een zoals voorgeschreven beveiligd stopcontact.

Montage

De sokkel (10) van de ventilator bestaat uit twee delen. Steek de twee delen in elkaar en bevestig ze met de vier meegeleverde schroeven (13). Plaats de ventilator op de sokkel. In de sokkel bevindt zich een rechthoekige uitsparing, aan de onderzijde van de ventilator de overeenkomstige tegenhanger. Zorg ervoor dat beide delen in elkaar zijn gestoken. Bevestig de sokkel nu met zes extra schroeven (13).

Open de klep van de watertank (9) aan de achterzijde van de ventilator en vul deze met gedemineraliseerd water. Let op de waterpeilweergave (8) aan de voorzijde van het apparaat zodat u de tank niet te vol doet. Het waterpeil mag niet hoger zijn dan de MAX-markering en niet lager dan de MIN-markering. De grootte van de tank bedraagt ong. 5 liter.

Opgelet: Vul de tank enkel als de netstekker is uitgetrokken!

Bediening

Steek de netstekker (7) in het stopcontact en schakel de ventilator in via de afstandsbediening (11) of het bedieningspaneel (1).

Het apparaat piept eenmaal en geeft aan dat het zich in de standby-modus bevindt.

U kunt de functies van de ventilator besturen via het bedieningspaneel (1) of de afstandsbediening. Op het besturingsdisplay (2) wordt weergegeven welke functie u hebt geselecteerd.

12. Waterafvoerplug

14. "ON / OFF" Druk op deze toets om het apparaat in te schakelen. Het apparaat start met de laagste snelheid en de temperatuur (20) wordt op het besturingsdisplay weergegeven.

Om het apparaat uit te schakelen drukt u opnieuw op de toets.

15. "SPEED" Het apparaat beschikt over 3 verschillende vermogenstrappen.

23. Indicator

16. "TIMER" De bedrijfstijd instellen. De timer heeft de volgende keuzes:

1H;2H;3H;4H;5H;6H;7H;8H;9H;10H;11H;12H;13H;14H;15H.

22. Indicator

17. "WATER COOLING" Het apparaat beschikt over een kamerbevochtigingsfunctie die aan een extra koeleffect bijdraagt.

24. Indicator

18. "SWING" Het apparaat beschikt over een oscillatiefunctie die een slingerende beweging van de ventilator bij een gelijktijdige ventilatie mogelijk maakt.

21. Indicator

19. "WIND MODEL" Het apparaat heeft 2 verschillende ventilatormodi.

- Nachtmodus: In deze modus wordt de snelheid geleidelijk verlaagd, afhankelijk van de ingestelde snelheid. Indien u „Hoog“ hebt ingesteld, draait het apparaat 30 minuten met hoge, 30 minuten met gemiddelde en daarna doorlopend met lage snelheid.

26. Indicator

- Natuurlijke modus: Wordt door de bomen (25) op het display weergegeven en past de luchtsnelheid automatisch aan.

25. Indicator

Onderhoud

We raden aan om de watertank alleen met gedemineraliseerd water te vullen. Het waterfilter moet om de 6 maanden worden vervangen of wanneer u het gevoel hebt dat de luchtkoeler niet correct werkt.

Om het filter (6) te vervangen draait u eerst de schroef in het midden van de luchtinlaat (5) los. Druk de klemmen rechts en links daarnaast naar onder en trek het beschermingsrooster naar u toe weg. Druk de ontgrendelingslussen aan beide zijde bovenaan de filterhouder samen en trek de houder uit. Nu kunt u het lichtblauwe filter gewoon verwijderen en vervangen. Monteer het nieuwe filter nu in omgekeerde volgorde.

Technische informatie

Energieverbruik: 75W

Bedrijfswaarde: 0,24 (m³/min)/W

Ventilator geluidsvermogen niveau (per niveau): 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. volumestroom: 14,5 m³/min

Energieverbruik in standby: 0,7W

Max. luchtsnelheid (per niveau): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Il ventilatore dispone delle seguenti caratteristiche, se illustrate nel disegno schematico:



Il prodotto non può essere smaltito con i rifiuti domestici. Al termine della sua vita utile, portare sempre il prodotto in un centro di raccolta per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche. Si prega di informarsi su questo punto presso l'amministrazione comunale competente. Lo stesso vale anche per le batterie o le pile ricaricabili eventualmente incluse nella fornitura. Tutte le batterie rimovibili o ricaricabili devono essere rimosse prima di essere portate in un centro di raccolta. I rivenditori sono tenuti a ritirare gratuitamente il vecchio apparecchio. Le apparecchiature obsolete contengono spesso dati personali sensibili. Per vostra tutela, è opportuno sottolineare che ogni utente finale è responsabile della cancellazione dei dati presenti nelle apparecchiature destinate allo smaltimento.



Il dispositivo è esclusivamente indicato all'utilizzo in ambienti interni asciutti.



Il dispositivo è dotato di una spina con allacciamento per conduttore di protezione.



Il dispositivo è dotato di una spina senza allacciamento per conduttore di protezione.



Il dispositivo è progettato per l'utilizzo a bassa e/o bassissima tensione di sicurezza.



Il dispositivo dispone di 2 diversi livelli di potenza.



Il dispositivo dispone di 3 diversi livelli di potenza.



Il dispositivo dispone di un serbatoio d'acqua per umidificare l'aria ambiente.



Il dispositivo è dotato di un display touch per una pratica selezione delle varie impostazioni.



Il dispositivo dispone di una funzione timer.



Il dispositivo dispone di una funzione di oscillazione che consente un movimento oscillatorio del ventilatore con contemporanea ventilazione.



È possibile inclinare la testa del ventilatore in misura limitata.



Il dispositivo dispone di una funzione di umidificazione ambientale che contribuisce a creare un effetto di raffrescamento supplementare.

Avvertenze di sicurezza

Il dispositivo può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con capacità fisiche, sensoriali e mentali ridotte o prive di esperienza e/o conoscenze se supervisionati o istruiti sull'utilizzo del dispositivo e ne hanno compreso i pericoli risultanti. I bambini non devono giocare col dispositivo. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguite da bambini non supervisionati.

Posizionare il dispositivo in una posizione stabile ed a una distanza adeguata da fonti di calore, quali ad es. forni.

Non azionare o utilizzare il dispositivo con mani umide o bagnate

Non scollegare mai la spina dalla presa tirando il cavo di rete.

Non inserire oggetti o le dita nella grata di protezione.

Non coprire il dispositivo con oggetti, quali ad es. capi di abbigliamento.

Prestare attenzione ai capelli lunghi: essi possono venire aspirati dalla corrente d'aria. Mantenere una distanza sufficiente.

L'utilizzo senza acqua può danneggiare il prodotto

Conservare tutte le avvertenze di sicurezza e le istruzioni per una consultazione futura.

Pulizia

Pulire il dispositivo solo dopo averlo spento ed aver scollegato la spina. A tale scopo, utilizzare un panno morbido che non lasci pelucchi; è possibile inumidirlo leggermente, se necessario. Evitare il contatto tra componenti elettriche ed umidità. Dopo la pulizia, far asciugare completamente il dispositivo prima di rimetterlo in funzione. Non utilizzare detergenti aggressivi.

Messa in funzione

Prima della messa in funzione si prega di controllare nuovamente il corretto montaggio della grata di protezione, poiché sussiste pericolo di lesioni qualora non fosse montata correttamente. Il dispositivo deve essere generalmente messo in funzione esclusivamente se completamente montato. Accertarsi che la linea di alimentazione collegata non sia danneggiata. Non azionare mai un dispositivo con linea di alimentazione difettosa: sussiste il pericolo di folgorazione. Collocare il dispositivo in posizione eretta e stabile. Durante il posizionamento del ventilatore, accertarsi che le tende o altri oggetti non ostacolino la corrente d'aria. Inserire la spina in una presa adeguatamente protetta.

Montaggio

La base (10) del ventilatore è composta da due parti. Spingere le due parti insieme e fissarle con le quattro viti (13) incluse nell'ambito della fornitura. Posizionare il ventilatore sulla base. C'è un incavo rettangolare nella base e la controparte corrispondente sul lato inferiore del ventilatore. Accertarsi che le parti siano inserite una all'interno dell'altra. Ora fissare la base con le altre sei viti (13).

Aprire lo sportello del serbatoio dell'acqua (9) sul retro del ventilatore e riempirlo con acqua distillata. Prestare attenzione all'indicatore del livello dell'acqua (8) sulla parte anteriore del dispositivo, per evitare di riempire eccessivamente il serbatoio. Il livello dell'acqua non deve essere superiore al segno MAX e non inferiore al segno MIN. La portata del serbatoio è di circa 5 litri.

Attenzione: Riempire il serbatoio solo con la spina scollegata dalla rete elettrica!

Funzionamento

Collegare la spina (7) all'interno della presa e accendere il ventilatore usando il telecomando (11) o il pannello di controllo (1).

Il dispositivo emette un segnale acustico (bip) una volta e indica che si trova in modalità Standby.

E' possibile controllare le funzioni del ventilatore dal pannello di controllo (1) o dal telecomando. Il display di controllo (2) indica quale funzione è stata selezionata.

12. Tappo di scarico dell'acqua

14. "ON / OFF" Premere questo pulsante per accendere il dispositivo. Il dispositivo inizia a funzionare alla velocità più bassa e la temperatura (20) viene mostrata nel display di controllo.

Per spegnere il dispositivo, premere nuovamente il pulsante.

15. "SPEED" Il dispositivo dispone di 3 diversi livelli di potenza.

23. Indicatore

16. "TIMER" Regolando il tempo di funzionamento, il Timer è 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indicatore

17. "WATER COOLING" Il dispositivo dispone di una funzione di umidificazione ambientale che contribuisce a creare un effetto di raffrescamento supplementare.

24. Indicatore

18. "SWING" Il dispositivo dispone di una funzione di oscillazione che consente un movimento oscillatorio del ventilatore con contemporanea ventilazione.

21. Indicatore

19. "WIND MODEL" Il dispositivo dispone di 2 modalità di ventilazione.

• Modalità Notturna: In questa modalità, la velocità è progressivamente ridotta in funzione della velocità impostata. Se è stato impostato "Alta", il dispositivo funziona per 30 minuti ad alta velocità, per 30 minuti a velocità media, quindi continua a bassa velocità.

26. Indicatore

• Modalità Naturale: Viene indicato dal simbolo degli Alberi (25) nel display e regola automaticamente la velocità dell'aria.

25. Indicatore

Manutenzione

Si consiglia di riempire il serbatoio dell'acqua solo con acqua distillata. Il filtro dell'acqua deve essere sostituito ogni 6 mesi o se si ritiene che il raffreddatore d'aria non funzioni correttamente.

Per sostituire il filtro (6), allentare prima la vite centrale sulla presa dell'aria (5). Spingere verso il basso i morsetti a destra e a sinistra e tirare la griglia di protezione verso di sé. Premere le fascette di sgancio su entrambi i lati all'estremità superiore del supporto del filtro ed estrarre il supporto. Ora è sufficiente rimuovere il filtro blu chiaro e sostituirlo. Rimontare ora il nuovo filtro seguendo l'ordine inverso.

Technical Information

Potenza assorbita: 75W

Valore di esercizio: 0,24 (m³/min)/W

Livello potenza sonora ventilatore (per livello): 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. portata volumetrica: 14,5 m³/min

Potenza assorbita in standby: 0,7W

Max. velocità dell'aria (per livello): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

El ventilador dispone de estas características siempre que se muestren en el siguiente dibujo esquemático.



No desechar este producto junto con los residuos del hogar. Siempre se debe llevar el producto a un punto de recogida para el reciclado de equipo eléctrico y electrónico al final de su vida útil. Infórmese sobre este punto en la administración municipal competente. Esto mismo se aplica a las pilas o baterías recargables incluidas en la entrega. Las pilas extraíbles o recargables deben retirarse antes de llevarlas a un punto de recogida. Los distribuidores están obligados a recoger el aparato viejo sin coste alguno. Los aparatos usados suelen contener datos personales sensibles. Por su propio bien, tenga en cuenta que cada usuario final es responsable de borrar los datos de los aparatos usados que vaya a desechar.



El aparato está diseñado exclusivamente para su uso en espacios cerrados y secos.



El aparato está equipado con un enchufe con toma de tierra.



El aparato está equipado con un enchufe sin toma de tierra.



El aparato está diseñado para su uso con voltajes PELV o SELV.



El aparato dispone de 2 velocidades.



El aparato dispone de 3 velocidades.



El aparato dispone de un depósito de agua para humedecer el ambiente de la habitación.



El aparato está equipado con una pantalla táctil, que permite seleccionar cómodamente las diferentes configuraciones.



El aparato dispone de una función de temporizador.



El aparato dispone de una función de oscilación, que permite al ventilador un movimiento oscilatorio al mismo tiempo que aérea.



La cabeza del ventilador puede inclinarse ligeramente.



El aparato dispone de una función de humidificación, que contribuye al efecto refrescante.

Información de seguridad

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años, así como por personas con discapacidades físicas, sensoriales o intelectuales o por personas sin experiencia o conocimientos, siempre que se les supervise o se les enseñe cómo funciona el aparato y siendo conscientes de los riesgos que esto conlleva. Los niños no deben jugar con este aparato. Los niños no deben realizar la limpieza y el mantenimiento sin supervisión.

Coloque el aparato en un lugar seguro y adecuado, alejado de cualquier fuente de calor, como por ejemplo un horno.

Nunca encienda ni utilice el aparato con las manos mojadas o húmedas.

Nunca tire del cable para desconectar el enchufe de la toma de corriente.

No introduzca objetos o los dedos por la rejilla de seguridad.

No coloque ningún objeto, como por ejemplo ropa, sobre el aparato.

Cuidado con el pelo largo. El flujo de aire podría absorberlo. Mantenga una distancia prudente.

El uso sin agua puede dañar el producto.

Conserve todas las indicaciones de seguridad y las instrucciones.

Mantenimiento

Asegúrese de que el aparato está apagado y desenchufado de la corriente antes de limpiarlo. Utilice para ello un paño suave y que no deje pelusa. Si es necesario puede estar ligeramente humedecido. Evite que los componentes eléctricos entren en contacto con la humedad. Deje que el aparato se seque por completo después de limpiarlo y antes de ponerlo en funcionamiento. No utilice limpiadores agresivos.

Puesta en marcha

Antes de ponerlo en marcha asegúrese de que la rejilla de protección está adecuadamente montada, en caso contrario existe riesgo de lesiones. En general, el aparato solo puede ponerse en marcha si está completamente montado. Asegúrese de que el cable de alimentación no está deteriorado. Nunca utilice un aparato con el cable de alimentación deteriorado. Existe riesgo de descargas eléctricas. Coloque el aparato sobre una superficie horizontal y segura. Asegúrese de que en la ubicación del ventilador cortinas u otros objetos no obstaculizan el flujo de aire. Conecte el enchufe a una toma de corriente adecuada y segura.

Montaje

El pedestal (10) del ventilador está formado por dos piezas. Una ambas piezas y sujetelas con los tornillos (13) que se suministran. Ponga el ventilador en el pedestal. El pedestal tiene una cavidad en ángulo recto y en la parte inferior del ventilador está la pieza opuesta correspondiente. Asegúrese de que ambas piezas estén acopladas entre sí. A continuación, sujetel pedestal con seis tornillos (13).

Abra la llave del depósito de agua (9) situada en la parte trasera del ventilador y llénelo con agua destilada. Fíjese en el indicador de nivel de agua (8) situado en la parte delantera del ventilador, para evitar que el depósito se llene en exceso. El nivel de agua debe estar siempre por debajo de la marca MAX y por encima de la marca MIN. La capacidad del depósito es de 5 litros aproximadamente.

Atención: ¡El depósito solo puede llenarse con el enchufe desenchufado!

Funcionamiento

Meta el enchufe (7) en la toma y encienda el ventilador con el mando a distancia (11) o con la botonera (1).

El ventilador emite un pitido e indica que se encuentra en modo En espera.

Las funciones del ventilador se pueden controlar con la botonera (1) o con el mando a distancia. La función que haya seleccionado se mostrará en la pantalla de control (2).

12. Tapón de drenaje de agua

14. "ON / OFF" Pulse este botón para poner en marcha el ventilador. El ventilador se pone en marcha a la velocidad más baja y la temperatura (20) se muestra en la pantalla de control.

Pulse este botón otra vez para apagar el ventilador.

15. "SPEED" El aparato dispone de 3 velocidades.

23. Indicador

16. "TIMER" Configurando el tiempo de funcionamiento, el temporizador es
1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indicador

17. "WATER COOLING" El aparato dispone de una función de humidificación, que contribuye al efecto refrescante.

24. Indicador

18. "SWING" El aparato dispone de una función de oscilación, que permite al ventilador un movimiento oscilatorio al mismo tiempo que aerea.

21. Indicador

19. "WIND MODEL" El ventilador tiene 2 modos de ventilación.

- Modo nocturno: En este modo la velocidad va disminuyendo paulatinamente, en función de la velocidad configurada. Por ejemplo, si ha seleccionado la velocidad «Alta», el ventilador funcionará 30 minutos a esta velocidad, 30 minutos a velocidad media y después seguirá a una velocidad más baja de manera constante.

26. Indicador

- Modo natural: Se muestra mediante los árboles (25) de la pantalla y adapta la velocidad del aire automáticamente.

25. Indicador

Mantenimiento

Se recomienda llenar el depósito únicamente con agua destilada. El filtro de agua debe cambiarse cada 6 meses o cuando vea que el enfriador de aire no funciona correctamente.

Para cambiar el filtro (6) afloje los tornillos situados en el centro de la entrada de aire (5). A continuación, empuje las abrazaderas situadas a izquierda y derecha hacia abajo y tire de la rejilla para extraerla. Presione las pestañas de cierre situadas a ambos lados del extremo superior del soporte del filtro y saque el soporte. Ahora ya puede sacar sin problemas el filtro azul claro y cambiarlo. Vuelva a montar el filtro siguiendo el orden inverso del desmontaje.

Información técnica

Potencia suministrada: 75W

Valor de funcionamiento: 0,24 (m³/min)/W

Nivel de potencia acústica del ventilador (por grado): 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. Flujo volumétrico: 14,5 m³/min

Potencia absorbida en Standby: 0,7W

Max. Velocidad del aire (por grado): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Wentylator posiada następujące właściwości, jeżeli są one przedstawione na rysunku schematycznym:



Produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Zamiast tego produkt należy oddać do punktu zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego po zakończeniu okresu jego użytkowania. W miejscowym urzędzie miasta lub gminy można uzyskać informacje gdzie znajduje się taki punkt zbiórki. Dotyczy to również baterii oraz akumulatorów wchodzących w zakres dostawy. Wyjmowane baterie lub akumulatory należy wyjąć przed przekazaniem do punktu zbiórki. Sprzedawcy są zobowiązani do bezpłatnego odbioru starego urządzenia. Stare urządzenia często zawierają poufne dane osobowe. Dla własnego dobra każdy użytkownik końcowy jest odpowiedzialny za usunięcie danych na starych urządzeniach przeznaczonych do utylizacji.



Urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do eksploatacji w suchych wnętrzach.



Urządzenie wyposażone jest w wtyczkę z przyłączem przewodu ochronnego



Urządzenie wyposażone jest w wtyczkę bez przyłącza przewodu ochronnego



Urządzenie dostosowane jest do eksploatacji przy napięciu znamionowym bardzo niskim z uziemieniem lub przy napięciu znamionowym bardzo niskim bez uziemienia.



Urządzenie posiada 2 różne poziomy mocy.



Urządzenie posiada 3 różne poziomy mocy.



Urządzenie posiada zbiornik na wodę do zwilżania powietrza w pomieszczeniu.



Urządzenie wyposażone jest w dotykowy wyświetlacz, co umożliwia komfortowy wybór różnych ustawień.



Urządzenie posiada funkcję tmier'a



Urządzenie posiada funkcję oscylacji, która umożliwia drgania wentylatora przy jednoczesnej wentylacji.



Główicę wentylatora można w niewielkim zakresie pochyłać.



Urządzenie posiada funkcję nawilżania pomieszczenia, która przyczynia się do dodatkowego efektu chłodzenia.

Wskazówki bezpieczeństwa

Urządzenie może być używane przez dzieci od 8 roku życia, jak również przez osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub mentalnych lub przez osoby nieposiadające doświadczenia i / lub wiedzy, jeżeli pozostają one pod nadzorem lub zostały poinstruowane pod kątem używania urządzenia i zrozumiałą wynikającą z tego zagrożenia.

Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Dzieciom nie wolno bez nadzoru dokonywać oczyszczania i konserwacji użytkownika.

Urządzenie należy ustawić z stabilnym miejscu i w odpowiedniej odległości od źródeł ciepła, jak np. piece.

Urządzenia nie należy eksploatować lub obsługiwać wilgotnymi lub mokrymi rękoma

Nigdy nie wolno wyjmować wtyczki sieciowej z gniazda sieciowego, pociągając za przewód sieciowy.

Przez kratkę ochronną nie wolno wkładać żadnych przedmiotów lub palców.

Na urządzeniu nie wolno kłaść żadnych przedmiotów, jak np. części garderoby.

Zachować ostrożność w przypadku długich włosów. Mogą one zostać zassane przez strumień powietrza. Należy zachować wystarczający odstęp.

Używanie bez wody może spowodować uszkodzenie produktu

Wszystkie wskazówki bezpieczeństwa i instrukcje należy zachować na przyszłość.

Pielęgnacja

Urządzenie czyścić wyłącznie wtedy, gdy jest wyłączone, a wtyczka sieciowa jest wyjęta z gniazda. W tym celu używać miękkiej, niestrzępiącej się szmatki. Ewentualnie może ona być lekko zwilżona. Unikać kontaktu z elektrycznymi elementami konstrukcyjnymi i wilgocią. Po czyszczeniu urządzenie pozostawić do całkowitego wyschnięcia przed ponownym uruchomieniem. Nie stosować żadnych agresywnych środków czyszczących.

Uruchomienie

Przed uruchomieniem należy ponownie sprawdzić prawidłowość montażu kratek ochronnych. Istnieje ryzyko obrażeń, jeżeli nie zostały one zamontowane w prawidłowy sposób. Zasadniczo urządzenie wolno eksploatować wyłącznie wtedy, gdy jest完全に zamontowane.

Upewnić się, że podłączony przewód zasilający jest wolny od uszkodzeń. Urządzenia nigdy nie eksploatować, jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony. Istnieje ryzyko porażenia prądem.

Urządzenie ustawić na prosto i na stabilnej powierzchni. Przy ustawianiu wentylatora zwrócić uwagę na to, żeby zasłony lub inne przedmioty nie zakłócały przepływu powietrza. Wtyczkę sieciową włożyć do prawidłowo zabezpieczonego gniazda sieciowego.

Montaż

Podstawa (10) wentylatora składa się z dwóch części. Złoż dwie części razem i przytrzymaj je czterema śrubami (13) zawartymi w dostawie. Umieść wentylator na podstawie. W podstawie znajduje się prostokątne wgłębienie, u dołu wentylatora odpowiedni występ. Upewnij się, że dwie części są zagnieźdzone. Zamocuj podstawę za pomocą sześciu dalszych śrub (13).

Otwórz klapkę do zbiornika wody (9) z tyłu wentylatora i napełnij go wodą destylowaną. Zwrócić uwagę na wskaźnik poziomu wody (8) z przodu urządzenia, aby nie przepełnić zbiornika. Poziom wody nie powinien być wyższy niż znak MAX i nie niższy niż znak MIN. Pojemność zbiornika wynosi około 5 litrów.

Uwaga: Napełniaj zbiornik tylko wtedy, gdy wtyczka sieciowa jest odłączona!

Działanie

Włożyć wtyczkę sieciową (7) do gniazda i włącz wentylator za pomocą pilota (11) lub panelu sterowania (1).

Urządzenie wyda jeden sygnał dźwiękowy i zasygnalizuje, że jest w trybie gotowości.

Funkcjami wentylatora można sterować za pomocą panelu sterowania (1) lub pilota. Wybrana funkcja jest pokazana na wyświetlaczu kontrolnym (2).

12. Korek spustowy wody

14. "ON / OFF" Naciśnij ten przycisk, aby włączyć urządzenie. Urządzenie uruchamia się z najniższą prędkością, a temperatura (20) jest wyświetlana na wyświetlaczu kontrolnym.

Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij ponownie przycisk.

15. "SPEED" Urządzenie posiada 3 różne poziomy mocy.

23. Wskaźnik

16. "TIMER" Ustawienia czasu pracy Wartości timer is 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Wskaźnik

17. "WATER COOLING" Urządzenie posiada funkcję nawilżania pomieszczenia, która przyczynia się do dodatkowego efektu chłodzenia.

24. Wskaźnik

18. "SWING" Urządzenie posiada funkcję oscylacji, która umożliwia drgania wentylatora przy jednoczesnej wentylacji.

21. Wskaźnik

19. "WIND MODEL" Urządzenie ma 2 różne tryby wentylatora.

- Tryb nocny: W tym trybie prędkość jest stopniowo zmniejszana, w zależności od ustawionej prędkości. Jeśli ustawisz „Wysoka”, urządzenie będzie działać przez 30 minut z wysoką, 30 minut ze średnią, a następnie przejściowo z niską prędkością.

26. Wskaźnik

- Tryb naturalny: Jest wskazywany przez drzewa (25) na wyświetlaczu i automatycznie dostosowuje prędkość powietrza.

25. Wskaźnik

Konserwacja

Zalecamy napełnianie zbiornika wody tylko wodą destylowaną. Filtr wody należy wymieniać co 6 miesięcy lub jeśli uważasz, że chłodnica powietrza nie działa prawidłowo.

Aby wymienić filtr (6), najpierw poluzuj śrubę centralną nad wlotem powietrza (5). Naciśnij zaciski po prawej i lewej stronie i pociągnij kratkę ochronną do siebie. Ściśnij zaczepy zwalniające po obu stronach górnej części uchwytu filtra i wyciągnij uchwyt. Teraz możesz łatwo usunąć i zmienić jasnoniebieski filtr. Zainstaluj ponownie nowy filtr w odwrotnej kolejności.

Informacje techniczne

Pobór mocy: 75W

Współczynnik wydajności: 0,24 (m^3/min)/W

Poziom mocy akustycznej wentylatora (dla każdego poziomu): 25 // 29 // 35 dB(A)

Maksymalny przepływ objętościowy: 14,5 m^3/min

Pobór mocy w trybie gotowości: 0,7W

Maksymalna prędkość (dla każdego poziomu): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Puhaltimella on seuraavat ominaisuudet, jos ne on esitetty kaavakuvassa:



Tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Toimita tuote aina sähkö- ja elektroniikkalaitteiden keräyspisteesseen sen käyttöän lopussa. Tiedustele asiaa kuntasi vastaavalta viranomaiselta. Sama koskee myös kaikkia paristoja tai ladattavia paristoja, jotka saattavat sisältyä toimitukseen. Irrotettavat paristot tai ladattavat paristot on poistettava keräyspisteesseen viemistä. Jälleenmyyjät ovat velvollisia ottamaan vanhan laitteen takaisin maksutta. Vanhat laitteet sisältävät usein arkaluontoisia henkilötietoja. Huomioi omasta puolestasi, että jokainen loppukäyttäjä on vastuussa hävitettävien vanhojen laitteiden tietojen poistamisesta.



Laite soveltuu käytettäväksi vain kuivissa sisätiloissa.



Laite on varustettu suojavaadoitettulla pistokkeella



Laite on varustettu pistokkeella, jossa ei ole suojavaadoitusta



Laite on suunniteltu toimimaan erityisen pienjännitteellä eli erityisen matalalla suojaajännitteellä.



Laitteessa on 2 erilaista tehotasoa.



Laitteessa on 3 erilaista tehotasoa.



Laitteessa on vesisäiliö huoneilman kostuttamiseksi.



Laite on varustettu kosketusnäytöllä, joka mahdollistaa sopivien valintojen tekemisen eri asetuksista.



Laitteessa on ajastintoiminto



Laitteessa on edestakainen liiketoiminto, joka mahdollistaa tuulettimen käännyvän liikkeen puhalluksen aikana.



Puhallinpäätä voidaan kallistaa jonkin verran.



Laitteessa on ilmankostutustoiminto, joka tuo myös ylimääräistä jäähdytysvaikutusta.

Turvaohjeet

Laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset tai henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai joilla ei ole kokemusta ja/tai tietämystä, jos heitä valvotaan tai heitä on ohjeistettu laitteen käytössä, ja he ovat ymmärtäneet siitä aiheutuvat vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa ja huolata laitetta ilman valvontaa.

Pidä laite vakaana ja kaukana lämmönlähteistä, kuten uuneista.

Älä käytä tai kosketa laitetta kostella tai märillä käsillä

Älä koskaan irrota virtajohtoa pistorasiasta vetämällä virtajohdosta.

Älä työnnä esineitä tai sormia suojaritilän läpi.

Älä aseta esineitä, kuten esim. vaatteita, laitteen päälle.

Varo pitkiä hiukset. Ne voivat imetyä ilmavirran mukana. Säilytä riittävä etäisyys.

Käyttö ilman vettä voi vahingoittaa tuotetta

Säilytä kaikki turvallisuus- ja käyttöohjeet myöhempää tarvetta varten.

Hoito

Puhdistlaite vain, kun se on kytketty pois päältä ja kun pistoke on irrotettu. Käytä pehmeää, nukkaamatonta liinaa. Se voi olla hieman kostutettu. Vältä kosketusta sähkökomponenttien ja kosteuden välillä. Anna laitteen kuivua kokonaan puhdistuksen jälkeen ennen kuin otat sen uudelleen käyttöön. Älä käytä voimakkaita puhdistusaineita.

Käyttöönotto

Ennen käyttöönottoa tarkista uudestaan suojaritilän oikea asennus. On olemassa loukkaantumisriski, jos niitä ei ole asennettu oikein. Laitetta saa yleensä käyttää vain täysin koottuina. Varmista, että liitintäkaapeli ei ole vaurioitunut. Älä koskaan käytä laitetta, jossa on viallinen virtajohto. Sähköiskun vaara. Aseta laite vakaaseen pystyasentoon. Kun sijoitat tuuletinta niin varmista, että verhot tai muut esineet eivät estä ilman virtausta. Kytke virtajohto oikein paikoilleen sopivan pistorasiaan.

Kokoaminen

Tuulettimen jalusta (10) koostuu kahdesta osasta. Yhdistä osat ja kiinnitä ne neljällä mukana toimitetulla ruuvilla (13). Aseta tuuletin jalustalle. Jalustassa on suorakulmainen syvennys, tuulettimen alaosassa vastava vastakappale. Varmista, että molemmat osat ovat sisäkkäin. Kiinnitä jalusta kuudella ruuvilla (13).

Aava puhaltimen takana olevan vesisäiliön (9) luukku, ja täytä se tislatulla vedellä. Kiinnitä huomiota laitteen etuosassa olevaan vedenkorkeuden osoittimeen (8), jotta et täytä säiliötä liikaa. Veden pinta ei saa olla MAX-merkin yläpuolella eikä MIN-merkin alapuolella. Säiliön koko on noin 5 litraa.

Huomio: Täytä säiliö vain pistoke irrotettuna pistorasiasta!

Toiminta

Kytke verkkopistoke (7) pistorasiaan ja kytke puhallin päälle kaukosäätimen (11) tai ohjauspaneelin (1) avulla.

Laite antaa yhden äänimerkin ja ilmoittaa olevansa valmiustilassa.

Voit ohjata tuulettimen toimintoja ohjauspaneelin (1) tai kaukosäätimen avulla. Valitsemasi toiminto näkyy ohjausnäytössä (2).

12. Veden tyhjennystulppa

14. "ON / OFF" Kytke laite päälle painamalla täty painiketta. Laite käynnisty y pienimmällä nopeudella ja lämpötila (20) näkyy ohjausnäytössä.

Sammuta laite painamalla painiketta uudelleen.

15. "SPEED" Laitteessa on 3 erilaista tehotasoaa.

23. Merkkivalo

16. "TIMER" Toiminta-ajan asetukset, ajastin 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Merkkivalo

17. "WATER COOLING" Laitteessa on ilmankostutustoiminto, joka tuo myös ylimääräistä jäähdytysvaikutusta.

24. Merkkivalo

18. "SWING" Laitteessa on edestakainen liiketoiminto, joka mahdollistaa tuulettimen kääntyvän liikkeen puhalluksen aikana.

21. Merkkivalo

19. "WIND MODEL" Laitteessa on 2 erilaista puhallustilaa.

- Yötila: Tässä tilassa nopeutta pienennetään asteittain asetetusta nopeudesta riippuen. Jos olet asettanut "Suuren" nopeuden, laite toimii 30 minuuttia suurella nopeudella, 30 minuuttia keskinopeudella ja sitten jatkuvasti pienellä nopeudella.

26. Merkkivalo

- Luonnollinen tila: Ilmaistaan näytössä näkyvien puiden (25) avulla. Puhallusnopeutta säädetään automaattisesti.

25. Merkkivalo

Huolto

Suosittelemme vesisäiliön täyttämistä vain tislatulla vedellä. Vedensuodatin on vaihdettava 6 kuukauden välein tai jos tuntuu siltä, että ilmanjäähdyn ei toimi kunnolla.

Vaihda suodatin (6) avaamalla ensin keskellä ilmanottoa oleva ruuvi (5). Paina oikealla ja vasemmalla puolella olevia kiinnittimiä ja vedä suojaritilä itseäsi kohti. Purista suodatinkotelon yläosan molemmin puolin olevia vapautuskielekkeitä ja vedä pidike ulos. Nyt voit helposti poistaa ja vaihtaa vaaleansinisen suodattimen. Asenna uusi suodatin paikoilleen päinvastaisessa järjestyksessä.

Tekniset tiedot

tehonkulutus: 75W

hyötyuhde: 0,24 (m^3/min)/W

tuulettimen äänenpainetaso (kullakin nopeudella): 25 // 29 // 35 dB(A)

maks. tilavuusvirtaus: 14,5 m^3/min

tehonkulutus valmiustilassa: 0,7W

maks. puhallusnopeus (kullakin nopeudella): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilátor má následující vlastnosti, pokud jsou zobrazeny na schematickém výkresu:



Produkt nelikvidujte společně s odpadem z domácnosti. Odnesete ho do sběrného místa, kde se recyklují elektrické a elektronické spotřebiče s ukončenou dobou životnosti. O nejbližším sběrném místě se prosím informujte na příslušném městském úřadě. Stejná pravidla se vztahují také na jakékoli baterie nebo dobíjecí baterie, které mohou být součástí dodaného produktu. Všechny vyjímatelné baterie nebo dobíjecí baterie musí být vyjmuté z produktu předtím, než ho odevzdáte ve sběrném místě. Sběrné dvory jsou povinné přijmout staré spotřebiče zdarma. Staré spotřebiče často obsahují citlivé osobní údaje. Proto ve svém vlastním zájmu vezměte na vědomí, že každý koncový uživatel je zodpovědný za vymazání dat ze starých spotřebičů určených k likvidaci.



Zařízení je vhodné výhradně pro provoz v suchých interiérech.



Zařízení je vybaveno zástrčkou se svorkou připojení ochranného vodiče



Zařízení je vybaveno zástrčkou bez svorky připojení ochranného vodiče



Zařízení je dimenzováno k provozu na ochranné malé napětí, resp. bezpečnostní malé napětí.



Zařízení má 2 různé výkonové stupně.



Zařízení má 3 různé výkonové stupně.



Zařízení má vodní nádrž ke zvlhčování okolního vzduchu.



Zařízení je vybaveno dotykovým displejem, který umožňuje volbu různých nastavení.



Zařízení má funkci časovače



Zařízení má oscilační funkci, která umožňuje kmitavý pohyb ventilátoru při současné ventilaci.



Hlava ventilátoru se dá sklonit v malém rozsahu.



Zařízení má funkci prostorového zvlhčování, které přispívá k dodatečnému efektu chlazení.

Bezpečnostní pokyny

Zařízení může být používáno dětmi od 8 let, jakož i osobami se sníženými psychickými, smyslovými či mentálními schopnostmi či nedostatkem zkušeností a/nebo vědomostí, jestliže jsou pod dozorem nebo byly ohledně používání zařízení poučeny a nebezpečím z toho vyplývajícím porozuměly.

Děti si se zařízením nesmějí hrát. Čištění a uživatelská údržba nesmí být prováděna dětmi bez dozoru.

Postavte zařízení bezpečně a ve vhodné vzdálenosti od tepelných zdrojů, jako např. kamen.

Neprovozujte a neobsluhujte zařízení vlhkýma či mokrýma rukama

Nikdy neuvolňujte síťovou zástrčku ze zásuvky taháním za připojovací kabel.

Skrz ochrannou mřížku nestrkejte žádné předměty či prsty.

Na zařízení nepokládejte žádné předměty, jako např. kusy oblečení.

Pozor u dlouhých vlasů. Ty mohou být nasáty proudem vzduchu. Udržujte dostatečný odstup.

Použití bez vody může produkt poškodit

Do budoucna dodržujte všechny bezpečnostní pokyny a návody.

Péče

Zařízení čistěte pouze ve vypnutém stavu s vytaženou síťovou zástrčkou. K tomu použijte měkký hadr bez chloupků. Vyvarujte se kontaktu s elektrickými součástmi a vlhkosti. Po čištění nechte zařízení zcela oschnout, než ho opět uvedete do provozu. Nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Uvedení do provozu

Před uvedením do provozu zkонтrolujte prosím ještě jednou správnou montáž ochranné mřížky, existuje nebezpečí zranění, pokud tato nebyla správně namontována. Zařízení smí být zásadně provozováno pouze v kompletně smontovaném stavu.

Ujistěte se, že připojený kabel není poškozen. Nikdy neprovozujte zařízení s poškozeným přívodním kabelem. Existuje nebezpečí úderu proudem.

Zařízení postavte rovně a bezpečně. Dbejte při umístění ventilátoru na to, aby proudění vzduchu nebránily závěsy nebo jiné předměty. Síťovou zástrčku nastrčte do řádně zajištěné síťové zásuvky.

Sestavení

Podstavec (10) ventilátoru tvoří dvě části. Zapojte obě části do sebe a upevněte je čtyřmi šrouby (13), které jsou součástí dodávky. Umístěte ventilátor na podstavec. V podstavci se nachází pravoúhlá drážka, na spodní straně ventilátoru odpovídající protikus. Ujistěte se, že obě části jsou do sebe zapojeny. Nyní upevněte podstavec dalšími šesti šrouby (13).

Otevřete klapku k nádrži na vodu (9) na zadní straně ventilátoru a naplňte ji destilovanou vodou. Dbejte na ukazatel hladiny vody (8) na přední straně přístroje, abyste nádrž nepřelili. Stav vody by neměl být vyšší než označení MAX a ne nižší než označení MIN. Objem nádrže činí cca 5 litrů.

Pozor: Dolívejte nádrž výhradně při vytažené zástrčce!

Provoz

Zasuňte zástrčku (7) do zásuvky a zapněte ventilátor dálkovým ovládáním (11) nebo řídicím panelem (1).

Přístroj jednou pípne a signalizuje, že se nachází v pohotovostním režimu.

Funkce ventilátoru můžete spravovat řídicím panelem (1) nebo dálkovým ovládáním. To, jakou funkci jste vybrali, se Vám zobrazí na kontrolním displeji (2).

12. Vypouštěcí zátka vody

14. "ON / OFF" Stiskněte toto tlačítko, abyste zapnuli přístroj. Přístroj se spustí při nejnižší rychlosti a teplota (2) se zobrazí na kontrolním displeji.

Pro vypnutí přístroje stiskněte znova toto tlačítko.

15. "SPEED" Zařízení má 3 různé výkonové stupně.

23. Indikátor

16. "TIMER" Nastavení provozní doby. Časovač lze nastavit na 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikátor

17. "WATER COOLING" Zařízení má funkci prostorového zvlhčování, které přispívá k dodatečnému efektu chlazení.

24. Indikátor

18. "SWING" Zařízení má oscilační funkci, která umožňuje kmitavý pohyb ventilátoru při současné ventilaci.

21. Indikátor

19. "WIND MODEL" Přístroj disponuje dvěma různými režimy větrání.

- Noční režim: V tomto režimu se rychlosť pozvolna zpomalí, v závislosti na nastavené rychlosti. Pokud jste nastavili „vysoká“, přístroj běží 30 minut při vysoké, 30 minut při střední a poté nepřetržitě při nízké rychlosti.

26. Indikátor

- Přirozený režim: Na displeji ho zobrazují stromy (25) a automaticky se přizpůsobí rychlosti vzduchu.

25. Indikátor

Údržba

Doporučujeme, abyste nádrž na vodu dolévali pouze destilovanou vodou. Vodní filtr je třeba měnit každých 6 měsíců nebo když máte pocit, že chladič vzduchu nefunguje řádně.

Pro výměnu filtru (6) uvolněte nejdříve šrouby středově nad přívodem vzduchu. Stiskněte svorky vpravo a vlevo vedle směrem dolů a odtáhněte k sobě ochrannou mřížku. Stiskněte odblokovací spony na obou stranách na horním konci držáku filtru k sobě a vytáhněte držák ven. Nyní můžete světlemodrý filtr jednoduše vytáhnout a vyměnit. Nový filtr zabudujete tak, že budete pouze postupovat v opačném pořadí.

Technické údaje

Jmenovitý výkon: 75W

Hodnota servisu: 0,24 (m^3/min)/W

Úroveň akustického výkonu ventilátoru: 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. rychlosť průtoku ventilátoru: 14,5 m^3/min

Příkon v pohotovostním režimu: 0,7W

Max. rychlosť vzduchu: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Вентилятор имеет следующие особенности, если они показаны на схематическом чертеже:



Это изделие нельзя утилизировать вместе с бытовыми отходами. В конце эксплуатации всегда доставляйте изделие в пункт приема отходов электрического и электронного оборудования. Адрес такого пункта спрашивайте в городской администрации. То же самое касается всех батареек и перезаряжаемых аккумуляторов, включенных в комплект поставки. Все батарейки и перезаряжаемые аккумуляторы должны выниматься из изделия перед его доставкой в пункт приема отходов. Дилеры обязаны бесплатно забирать старые приборы. Старые приборы часто содержат конфиденциальные личные данные. Для собственной безопасности, пожалуйста, помните, что каждый конечный пользователь несет ответственность за удаление данных на старых приборах, подлежащих утилизации.



Прибор предназначен для работы только в сухих внутренних помещениях.



Прибор оснащен штекером с контактом защитного провода



Прибор оснащен штекером без контакта защитного провода



Прибор рассчитан на работу с защищенным пониженным напряжением или с безопасным пониженным напряжением.



Прибор имеет 2 ступени производительности.



Прибор имеет 3 ступени производительности.



Прибор оснащен емкостью для воды для увлажнения воздуха в помещении.



Прибор оснащен сенсорным дисплеем, что обеспечивает удобство настройки.



Прибор имеет функцию таймера



Прибор имеет функцию качания, обеспечивающую вентиляцию одновременно с поворотом вентилятора.



Ось вентилятора можно немного наклонить.



Прибор имеет функцию увлажнения воздуха в помещении, что создает дополнительный эффект охлаждения.

Указания по технике безопасности

Прибором разрешается пользоваться детям старше 8 лет, а также лицам с ограниченными психическими, сенсорными и ментальными возможностями или не имеющим соответствующих знаний и опыта, при условии, что они будут соблюдать осторожность и проинструктированы о применении прибора и понимают опасности, источником которых он является. Детям запрещается играть с прибором, а также нельзя выполнять чистку и техническое обслуживание без надзора со стороны взрослых.

Установите прибор в устойчивом положении на достаточном расстоянии от источников тепла например, печей.

Запрещается управлять прибором или обслуживать его влажными руками

Запрещается извлекать штекер из розетки путем вытягивания за сетевой провод.

Не вставляйте в защитную решетку пальцы и какие-либо предметы.

Не укладывайте на прибор какие-либо предметы, например, части одежды.

Соблюдайте осторожность при наличии длинных волос. Они могут быть втянуты в прибор воздушным потоком.
Соблюдайте безопасное расстояние.

Использование без воды может повредить продукт

Храните правила техники безопасности и руководства по эксплуатации для последующего их использования.

Уход

Очищайте прибор только в выключенном состоянии с извлеченным из розетки штекером. Используйте при этом мягкую салфетку, не оставляющую ворсинок. При необходимости ее следует слегка смочить. Избегайте контактов с электрическими частями прибора и его работы в помещениях с высокой влажностью. После очистки до повторного включения необходимо дать прибору полностью высохнуть. Не используйте агрессивные чистящие средства.

Ввод в эксплуатацию

Перед вводом в эксплуатацию еще раз проверьте правильность установки защитной решетки; в противном случае имеет место опасность получения травм. Как правило, прибор разрешается эксплуатировать в полностью смонтированном состоянии. Проверьте, что питающий кабель не имеет повреждений. Запрещается эксплуатировать прибор с повреждениями питающего кабеля. Имеет место опасность удара электрическим током. Устанавливайте прибор в вертикальном устойчивом положении. При размещении вентилятора следите за тем, чтобы воздушному потоку не препятствовали занавеси и другие предметы. Сетевой штекер разрешается вставлять только в розетку с надлежащей защитой.

Порядок сборки

Основание (10) вентилятора состоит из двух частей. Совместите друг с другом и зафиксируйте обе части с помощью четырех винтов (13), входящих в комплект поставки. Установите вентилятор на основание. В основании вентилятора имеется прямоугольное углубление, соответствующая ответная часть для которого находится на его нижней стороне. Убедитесь, что обе части надлежащим образом совмещены и соединены между собой. Затем закрепите основание шестью винтами (13).

Откройте заслонку (крышку) бака для воды (9) на задней стороне вентилятора и наполните бак дистиллированной водой. Следите за индикатором уровня воды (8) на передней панели устройства, чтобы бак не переполнялся. Уровень воды не должен быть выше отметки MAX (максимум) или ниже отметки MIN (минимум). Объем бака составляет около 5 литров.

Внимание: Вода в бак должна заливаться только при отсоединенном сетевом штекере!

Эксплуатация

Вставьте сетевой штекер (7) в розетку и включите вентилятор с помощью пульта дистанционного управления (11) или панели управления (1).

Устройство издает один звуковой сигнал, указывая, что находится в режиме ожидания.

Функциями вентилятора можно управлять с панели управления (1) или с пульта дистанционного управления.

Выбранная Вами функция отображается на дисплейной панели (2).

12. Пробка для слива воды

14. "ON / OFF" Нажмите эту кнопку для включения устройства. При запуске устройства устанавливается режим наименьшей скорости, при этом на дисплейной панели отображается температура (20).

Для выключения вентилятора нажмите эту кнопку еще раз.

15. "SPEED" Прибор имеет 3 ступени производительности.

23. Индикатор

16. "TIMER" Время работы (Timer) можно установить от часа до 4 часов с шагом:
1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Индикатор

17. "WATER COOLING" Прибор имеет функцию увлажнения воздуха в помещении, что создает дополнительный эффект охлаждения.

24. Индикатор

18. "SWING" Прибор имеет функцию качания, обеспечивающую вентиляцию одновременно с поворотом вентилятора.

21. Индикатор

19. "WIND MODEL" Устройство обеспечивает 2 различных режима вентиляции.

• Ночной режим: В этом режиме частота вращения постепенно снижается в зависимости от заданной скорости. Если установлена высокая частота вращения (Hoch), устройство будет работать 30 минут на высокой скорости, затем 30 минут на средней скорости, а затем непрерывно на низкой скорости.

26. Индикатор

• Естественный режим: На дисплее этот режим отображается в виде значка деревьев (25), а скорость движения воздуха при этом регулируется автоматически.

25. Индикатор

Обслуживание

Рекомендуется заливать в бак для воды только дистиллиированную воду. Водяной фильтр следует менять один раз в 6 месяцев или если Вы заметили, что охладитель воздуха работает ненадлежащим образом.

Для замены фильтра (6) сначала ослабьте винт по центру над воздухозаборником (5). Надавите вниз на фиксаторы справа и слева и снимите защитную решетку, потянув ее на себя. Надавите с обеих сторон на фиксирующие защелки на верхнем конце держателя фильтра и извлеките держатель. Теперь Вы можете просто снять и заменить светло-голубой фильтр. Установка нового фильтра выполняется в обратной последовательности.

Технические данные

Номинальная мощность: 75W

Стоимостная значимость услуги: 0,24 (m^3/min)/W

Уровень звуковой мощности вентилятора: 25 // 29 // 35 dB(A)

Макс. расход воздушного потока вентилятора: 14,5 m^3/min

Энергопотребление в режиме ожидания: 0,7W

Макс. скорость воздушного потока: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ο ανεμιστήρας διαθέτει τα παρακάτω χαρακτηριστικά, εφόσον αυτά απεικονίζονται στο σχηματικό διάγραμμα:



Το προϊόν δεν πρέπει να απορριφθεί μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Να μεταφέρετε πάντα το προϊόν σε ένα σημείο συλλογής για την ανακύκλωση ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού στο τέλος της διάρκειας ζωής του. Ενημερωθείτε για αυτό το σημείο από την αρμόδια δημοτική σας διοίκηση. Το ίδιο ισχύει και για τυχόν μπαταρίες ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που μπορεί να περιλαμβάνονται στο πεδίο παράδοσης. Τυχόν αφαιρούμενες μπαταρίες ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες πρέπει να αφαιρεθούν πριν μεταφερθούν σε σημείο συλλογής. Οι αντιπρόσωποι υποχρεούνται να πάρουν πίσω την παλιά συσκευή χωρίς χρέωση. Οι παλιές συσκευές περιέχουν συχνά ευαίσθητα προσωπικά δεδομένα. Για δικό σας καλό, λάβετε υπόψη ότι κάθε τελικός χρήστης είναι υπεύθυνος για τη διαγραφή των δεδομένων των παλιών συσκευών που πρόκειται να απορριφθούν.



Η συσκευή προορίζεται για χρήση αποκλειστικά σε ξηρούς εσωτερικούς χώρους.



Η συσκευή διαθέτει ένα βύσμα με ακροδέκτη γείωσης



Η συσκευή διαθέτει ένα βύσμα δίχως ακροδέκτη γείωσης



Η συσκευή προορίζεται για χρήση σε χαμηλή τάση ασφαλείας.



Η συσκευή διαθέτει 2 διαφορετικά επίπεδα ισχύος.



Η συσκευή διαθέτει 3 διαφορετικά επίπεδα ισχύος.



Η συσκευή διαθέτει μια δεξαμενή νερού για την ύγρανση του αέρα εσωτερικού χώρου.



Η συσκευή διαθέτει μια οθόνη αφής, η οποία καθιστά πολύ εύκολη την επιλογή των διαφορετικών ρυθμίσεων.



Η συσκευή διαθέτει λειτουργία χρονοδιακόπτη



Η συσκευή διαθέτει μια λειτουργία ταλάντωσης, η οποία καθιστά δυνατή την παλλόμενη κίνηση του ανεμιστήρα με ταυτόχρονο εξαερισμό.



Υπάρχει δυνατότητα ελαφράς κλίσης της κεφαλής του ανεμιστήρα.



Η συσκευή διαθέτει μια λειτουργία ύγρανσης του χώρου, η οποία έχει ως αποτέλεσμα μια επιπλέον αίσθηση δροσιάς.

Υποδείξεις ασφαλείας

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω καθώς επίσης και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή μικρή εμπειρία και / ή περιορισμένες γνώσεις, εφόσον τελούν υπό την εποπτεία ενός άλλου ατόμου ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που προκύπτουν από αυτή. Δεν επιτρέπεται σε παιδιά να παίζουν με τη συσκευή. Δεν επιτρέπεται ο καθαρισμός και η συντήρηση της συσκευής από παιδιά, δίχως επιτήρηση.

Τοποθετείτε τη συσκευή σε σταθερή θέση και σε κατάλληλη απόσταση από πηγές θερμότητας, όπως π.χ. φούρνους.

Μην λειτουργείτε ή χρησιμοποιείτε τη συσκευή με υγρά ή βρεγμένα χέρια

Μην αφαιρείτε ποτέ το βύσμα τροφοδοσίας από την πρίζα τραβώντας το από το καλώδιο.

Μην τοποθετείτε αντικείμενα ή δάχτυλα στο προστατευτικό πλέγμα.

Μην τοποθετείτε αντικείμενα, όπως π.χ. ρούχα πάνω στη συσκευή.

Επιδεικνύετε προσοχή, εάν έχετε μακριά μαλλιά. Είναι δυνατή η αναρρόφησή τους από το ρεύμα αέρα. Τηρείτε επαρκή απόσταση.

Η χρήση χωρίς νερό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο προϊόν

Φυλάξτε όλες τις υποδείξεις ασφαλείας και τις οδηγίες για μελλοντική χρήση.

Φροντίδα

Καθαρίζετε τη συσκευή μόνο όταν είναι απενεργοποιημένη και αφού αφαιρέσετε το βύσμα τροφοδοσίας. Χρησιμοποιείτε για το σκοπό αυτό ένα μαλακό πανί που δεν αφήνει χνούδι. Αυτό μπορεί να είναι ελαφρώς βρεγμένο. Αποφεύγετε την επαφή με ηλεκτρικά εξαρτήματα και την υγρασία. Αφήνετε τη συσκευή να στεγνώσει πλήρως μετά τον καθαρισμό, πριν τη θέσετε εκ νέου σε λειτουργία. Μην χρησιμοποιείτε βλαβερά προϊόντα καθαρισμού.

Θέση σε λειτουργία

Πριν τη θέσετε σε λειτουργία, ελέγχετε άλλη μία φορά ότι το προστατευτικό πλέγμα έχει τοποθετηθεί σωστά, διότι σε περίπτωση εσφαλμένης τοποθέτησής του υφίσταται κίνδυνος τραυματισμού. Σε γενικές γραμμές, η λειτουργία της συσκευής επιτρέπεται μόνο εφόσον η συσκευή είναι πλήρως συναρμολογημένη. Βεβαιωθείτε, ότι το συνδεδεμένο καλώδιο τροφοδοσίας δεν είναι φθαρμένο. Μην λειτουργείτε ποτέ τη συσκευή, όταν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι ελαττωματικό. Υφίσταται κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Τοποθετήστε τη συσκευή σε όρθια και σταθερή θέση. Κατά την τοποθέτηση του ανεμιστήρα, βεβαιωθείτε, ότι δεν υπάρχουν κουρτίνες ή άλλα αντικείμενα που εμποδίζουν τη ροή του αέρα. Συνδέστε το βύσμα τροφοδοσίας σε μια πρίζα ασφαλείας.

Συναρμολόγηση

Η βάση (10) του ανεμιστήρα αποτελείται από δύο μέρη. Συνδέστε τα δύο μέρη και στερεώστε τα με τέσσερις βίδες που περιλαμβάνονται στον παραδοτέο εξοπλισμό (13). Τοποθετήστε τον ανεμιστήρα πάνω στη βάση. Στη βάση υπάρχει μια ορθογώνια εσοχή και στην κάτω πλευρά του ανεμιστήρα το αντίστοιχο στέλεχος. Βεβαιωθείτε ότι τα δύο μέρη συναρμόζουν σωστά. Τοποθετήστε στη συνέχεια τη βάση χρησιμοποιώντας έξι ακόμα βίδες (13).

Ανοίξτε το χώρισμα με τη δεξαμενή νερού (9) στο πίσω μέρος του ανεμιστήρα και γεμίστε το με αποσταγμένο νερό. Προσέξτε την ένδειξη στάθμης νερού (8) στην μπροστινή πλευρά της συσκευής, για να αποφύγετε την υπερπλήρωση της δεξαμενής. Η στάθμη του νερού δεν πρέπει να είναι υψηλότερη από τη σήμανση MAX και χαμηλότερη από τη σήμανση MIN. Το μέγεθος της δεξαμενής είναι περίπου 5 λίτρα.

Προσοχή: Πληρώνετε τη δεξαμενή μόνο αφού πρώτα έχετε αποσυνδέσει το βύσμα τροφοδοσίας!

Λειτουργία

Τοποθετήστε το βύσμα τροφοδοσίας (7) στην πρίζα και ενεργοποιήστε τον ανεμιστήρα μέσω του τηλεχειριστηρίου (11) ή του πίνακα ελέγχου (1).

Η συσκευή ηχεί μία φορά και σηματοδοτεί ότι βρίσκεται στην κατάσταση αναμονής.

Μπορείτε να ελέγχετε τις λειτουργίες του ανεμιστήρα μέσω του πίνακα ελέγχου (1) ή του τηλεχειριστηρίου. Η επιλεγμένη λειτουργία θα εμφανίζεται στην οθόνη ελέγχου (2).

12. Βύσμα αποστράγγισης νερού

14. "ON / OFF" Πατήστε αυτό το πλήκτρο, για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή. Η συσκευή ξεκινά με τη χαμηλότερη ταχύτητα και η θερμοκρασία (20) εμφανίζεται στην οθόνη ελέγχου.

Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε ξανά το πλήκτρο.

15. "SPEED" Η συσκευή διαθέτει 3 διαφορετικά επίπεδα ισχύος.

23. Δείκτης

16. "TIMER" Ρύθμιση χρονοδιαλόπτη, ο Χρονοδιαλόπτης είναι 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Δείκτης

17. "WATER COOLING" Η συσκευή διαθέτει μια λειτουργία ύγρανσης του χώρου, η οποία έχει ως αποτέλεσμα μια επιπλέον αίσθηση δροσιάς.

24. Δείκτης

18. "SWING" Η συσκευή διαθέτει μια λειτουργία ταλάντωσης, η οποία καθιστά δυνατή την παλλόμενη κίνηση του ανεμιστήρα με ταυτόχρονο εξαερισμό.

21. Δείκτης

19. "WIND MODEL" Η συσκευή διαθέτει 2 διαφορετικές λειτουργίες ανεμιστήρα.

• Νυχτερινή λειτουργία: Σε αυτή τη λειτουργία η ταχύτητα μειώνεται σταδιακά, ανάλογα με την καθορισμένη ταχύτητα. Εάν επιλέξατε τη ρύθμιση «Υψηλή», η συσκευή θα λειτουργήσει για 30 λεπτά σε υψηλή, για 30 λεπτά σε μέτρια και στη συνέχεια σε χαμηλή ταχύτητα.

26. Δείκτης

• Φυσική λειτουργία: Σηματοδοτείται με τα δέντρα (25) στην οθόνη και προσαρμόζει αυτόματα την ταχύτητα του αέρα.

25. Δείκτης

Συντήρηση

Συνίσταται η πλήρωση της δεξαμενής νερού μόνο με αποσταγμένο νερό. Το φίλτρο νερού πρέπει να αντικαθίσταται κάθε 6 μήνες ή όταν έχετε την αίσθηση, ότι ο ψύκτης αέρα δεν λειτουργεί σωστά.

Για να αλλάξετε το φίλτρο (6), ξεβιδώστε πρώτα τη βίδα που βρίσκεται στη μέση της εισόδου αέρα (5). Πιέστε τους συνδέσμους δεξιά και αριστερά προς τα κάτω και τραβήξτε προς το μέρος σας για να αφαιρέστε την προστατευτική σχάρα. Πιέστε αμφότερες τις γλωττίδες απασφάλισης στο άνω άκρο του πλαισίου στήριξης του φίλτρου και τραβήξτε το πλαίσιο στήριξης προς τα έξω. Μπορείτε πλέον να αφαιρέσετε και να αντικαταστήσετε πολύ εύκολα το γαλάζιο φίλτρο. Τοποθετήστε στη συνέχεια το νέο φίλτρο με την αντίστροφη σειρά.

Τεχνικές πληροφορίες

Κατανάλωση ισχύος: 75W

Τιμή λειτουργίας: 0,24 (m^3/min)/W

Στάθμη ηχητικής ισχύος ανεμιστήρα (ανά βαθμίδα ισχύος): 25 // 29 // 35 dB(A)

Μέγ. παροχή αέρα: 14,5 m^3/min

Κατανάλωση ισχύος στην κατάσταση αναμονής: 0,7W

Μέγ. ταχύτητα αέρα (ανά βαθμίδα): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilatorul dispune de următoarea caracteristică cu condiția ca aceasta să fie indicată pe desenul schematic.



Produsul nu poate fi eliminat împreună cu deșeurile menajere. La data expirării duratei sale de viață, duceți întotdeauna produsul la un punct de colectare pentru reciclarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice. Vă rugăm să vă adresați autorităților locale competente cu privire la aceste puncte. Aceeași regulă se aplică bateriilor sau acumulatorilor care ar putea să fie cuprinse în obiectul livrării. Orice baterii detașabile sau acumulatori trebuie înălțurate înainte de a fi duse la un punct de colectare. Distributorii sunt obligați să primească produsele fără niciun cost. Aparatele vechi pot adesea să conțină date personale sensibile. Este important să rețineți că fiecare utilizator final este răspunzător de ștergerea datelor de pe aparatele vechi care urmează a fi eliminate.



Aparatul este adecvat exclusiv pentru exploatare în spații interioare uscate.



Aparatul este dotat cu un ștecher cu conexiune cu conductor de protecție.



Aparatul este dotat cu un ștecher fără conexiune cu conductor de protecție.



Aparatul este dimensionat pentru exploatarea la tensiune mică de protecție resp. tensiune mică de siguranță.



Aparatul dispune de două trepte diferite de putere.



Aparatul dispune de trei trepte diferite de putere.



Aparatul dispune de un rezervor de apă pentru umezirea aerului încăperii.



Aparatul este dotat cu un ecran tactil, care facilitează o selectare confortabilă a diferitelor setări.



Aparatul dispune de o funcție de temporizare.



Aparatul dispune de o funcție de oscilație, care facilitează o mișcare oscillatorie a ventilatorului în timpul ventilariei simultane.



Capul ventilatorului se poate înclina în măsură redusă.



Aparatul dispune de o funcție de umezire a spațiului, care contribuie la un efect de răcire suplimentar.

Instrucțiuni de siguranță

Aparatul poate fi utilizat de copii începând de la 8 ani precum și de persoane cu capacitați fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsite de experiență și/sau cunoștințe, dacă acestea sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului și au înțeles pericolele care rezultă din aceasta. Nu este permis copiilor să se joace cu aparatul. Nu este permisă efectuarea de către copii fără supraveghere a curățării și întreținerii de către utilizator.

Amplasați aparatul într-o poziție sigură și la distanță adecvată de surse de căldură, ca de ex. cuptoare.

Nu exploatați sau operați aparatul cu mâinile umede sau ude

Nu desfaceți niciodată ștecherul de rețea din priză prin tragerea de cablul de alimentare.

Nu introduceți obiecte sau degete prin grilajul de protecție.

Nu aşezați niciun obiect, ca de ex. piese de îmbrăcăminte, pe aparat.

Atenție în cazul părului lung. Acesta poate fi aspirat de curentul de aer. Păstrați distanță suficientă.

Utilizarea fără apă poate deteriora produsul

Păstrați toate indicațiile de siguranță și instrucțiunile pentru viitor.

Înțreținere

Curățați aparatul numai în stare deconectată cu ștecherul de rețea scos. Utilizați în acest scop o lavetă moale, fără scame. Aceasta poate fi umezită ușor, dacă este cazul. Evitați contactul componentelor electrice cu umiditatea. După curățare lăsați aparatul să se usuce complet înainte să îl pună din nou în funcțiune. Nu utilizați niciun detergent agresiv.

Punerea în funcțiune

Înaintea punerii în funcțiune vă rugăm să verificați încă o dată montajul corect al grilajelor de protecție, există pericol de rănire în cazul în care acestea nu au fost montate corect. Aparatul poate fi exploatat în general, numai în stare complet montată. Asigurați-vă că cablul de alimentare conectat nu prezintă deteriorări. Nu exploatați niciodată un aparat cu cablul de alimentare deteriorat. Există pericolul unui soc electric. Amplasați aparatul în poziție verticală și sigură. Fiți atenți la plasarea ventilatorului, ca lacătele sau celelalte obiecte să nu împiedice fluxul de aer. Înroduceți ștecherul de rețea într-o priză asigurată regulamentar.

Montare

Soclul (10) ventilatorului este compus din două piese. Conectați cele două piese și fixați-le cu cele patru șuruburi (13) incluse în pachetul de livrare. Amplasați ventilatorul pe soclu. În soclu se găsește un decupaj dreptunghiular, iar pe partea inferioară a ventilatorului contra-piesa aferentă. Asigurați-vă că cele două componente sunt conectate. Fixați acum soclul cu şase șuruburi suplimentare (13).

Deschideți capacul către rezervorul de apă (9) de pe partea posterioară a ventilatorului și umpleți-l cu apă distilată. Acordați atenție afișajului nivelului apei (8) de pe partea frontală a dispozitivului, pentru a nu umple rezervorul excesiv. Nivelul apei nu trebuie să se situeze peste marcajul MAX și nici să nu scadă sub marcajul MIN. Dimensiunea rezervorului este de aproximativ 5 litri.

Atenție: Umpleți rezervorul numai cu ștecări de alimentare deconectat!

Funcționare

Conectați ștecăriul de alimentare (7) la priză și porniți ventilatorul cu ajutorul telecomenzi (11) sau a panoului de operare (1).

Aparatul piuie o dată și semnalizează faptul că se găsește în modul de Standby.

Puteți comanda funcțiile ventilatorului prin intermediul panoului de operare (1) sau a telecomenzi. Funcția selectată de dvs. vă va fi afișată pe ecranul de control (2).

12. Dop de golire a apei

14. "ON / OFF" Apăsați pe această tastă, pentru a porni aparatul. Aparatul pornește la viteza minimă, iar temperatura (20) este afișată pe ecranul de control.

Apăsați tastă din nou, pentru a opri aparatul.

15. "SPEED" Aparatul dispune de trei trepte diferite de putere.

23. Indicator

16. "TIMER" Setarea perioadei de funcționare - temporizatorul este setat pe 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indicator

17. "WATER COOLING" Aparatul dispune de o funcție de umezire a spațiului, care contribuie la un efect de răcire suplimentar.

24. Indicator

18. "SWING" Aparatul dispune de o funcție de oscilație, care facilitează o mișcare oscilatorie a ventilatorului în timpul ventilării simultane.

21. Indicator

19. "WIND MODEL" Aparatul dispune de 2 moduri de ventilare diferite.

• Modul de noapte: În acest mod este redusă treptat viteza, în funcție de viteza setată. În cazul în care ați setat aparatul pe „înalt”, acesta mai funcționează timp de 30 de minute la o viteză înaltă, 30 de minute la una medie, după care permanent la una scăzută.

26. Indicator

• Modul natural: Este afișat prin intermediul copacilor (25) de pe ecran și adaptează viteza aerului în mod automat.

25. Indicator

Întreținerea

Vă recomandăm să umpleți rezervorul numai cu apă distilată. Filtrul de apă trebuie înlocuit la fiecare 6 luni sau atunci când aveți senzația că dispozitivul de răcire a aerului nu funcționează corespunzător.

Pentru a înlocui filtrul (6), desfaceți mai întâi șurubul central de deasupra admisiei aerului (5). Apăsați clemele din stânga și dreapta de lângă acesta în jos și trageți grilajul de protecție în jos spre dvs. Apăsați urechile de deblocare de pe ambele părți, în capătul superior al suportului de filtru și extrageți suportul în afară. Acum puteți extrage filtrul albastru deschis pur și simplu în afară și îl puteți înlocui. Montați acum filtrul nou, efectuând pașii în ordine inversă.

Informații tehnice

Putere absorbită: 75W

Raport de service: 0,24 (m³/min)/W

Nivel putere sonoră ventilator (pe fiecare treaptă): 25 // 29 // 35 dB(A)

Debit volumic max.: 14,5 m³/min

Putere absorbită în standby: 0,7W

Viteză max. a aerului (pe fiecare treaptă): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Вентилаторът има следните характеристики, доколкото са показани на схематичния чертеж:



Продуктът не трябва да се изхвърля заедно с битовите отпадъци. В края на експлоатационния му период винаги предавайте продукта в пункът за събиране и рециклиране на отпадъци от електрическо и електронно оборудване. За повече информация се обрнете към компетентната общинска администрация. Това се отнася и за всички батерии или акумулатори, които могат да бъдат включени в обхвата на доставката. Преди предаване в пункта за събиране на отпадъци всички сменяеми батерии или акумулатори трябва да бъдат извадени. Търговците са длъжни да приемат обратно стария уред безплатно. Старите уреди често съдържат чувствителни лични данни. Във Ваш интерес Ви информираме, че отговорност на крайния потребител е да изтрие данните от старите уреди, предназначени за изхвърляне.



Уредът е подходящ за използване само в сухи помещения.



Уредът е оборудван с щепсел с извод за заземителен кабел



Уредът е оборудван с щепсел без извод за заземителен кабел



Уредът е проектиран за работа със защитно свръхниско напрежение или безопасно свръхниско напрежение.



Уредът разполага с 2 различни степени на мощност.



Уредът разполага с 3 различни степени на мощност.



Уредът има воден резервоар за овлажняване на въздуха в помещението.



Уредът е оборудван със сензорен дисплей, което позволява удобен избор на различните настройки.



Уредът разполага с функция таймер



Уредът разполага с осцилираща функция, която позволява въртящо се движение на вентилатора при едновременно вентилиране.



Главата на вентилатора може да се накланя в определен диапазон.



Уредът разполага с функция за овлажняване на помещението, която допринася за допълнителен охлаждащ ефект.

Указания за безопасност

Този уред може да се използва от деца над 8 години, както и от хора с ограничени физически, сетивни или умствени способности и/или липса на опит и знания, ако са наблюдавани или са инструктирани за употребата на уреда и произтичащите опасности. Деца не трябва да си играят с уреда. Почистването и техническото обслужване от страна на потребителя не трябва да се правят от деца, без да бъдат наблюдавани.

Поставете уреда стабилно и на подходящо разстояние от източници на топлина, като например печки.

Не работете или обслужвате уреда с влажни или мокри ръце

Никога не изключвате щепсела от контакта, дърпайки захранващия кабел.

Не пъхайте предмети или пръстите си през защитната решетка.

Не поставяйте предмети, като например дрехи, върху уреда.

Внимавайте при дълги коси. Въздушният поток може да ги засмуче. Спазвайте достатъчна дистанция.

Употребата без вода може да повреди продукта

Съхранявайте указанията и инструкциите за безопасност на сигурно място за по-нататъшна употреба.

Поддръжка

Почиствайте уреда само в изключено състояние и с изваден щепсел от контакта. За почистване използвайте мека и немъхеста кърпа. Тя може да е леко навлажнена. Избягвайте контакт на електрическите компоненти и влага. След почистване оставете уреда напълно да изсъхне, преди отново да работите с него. Не използвайте агресивни почистващи средства.

Въвеждане в употреба

Преди въвеждане в употреба проверете още веднъж правилния монтаж на защитните решетки, има опасност от нараняване, ако те не са монтирани правилно. По принцип уредът трябва да се използва само напълно окомплектован.

Уверете се, че свързаният кабел не е повреден. Не използвайте уред с повреден захранващ кабел. Има опасност от токов удар.

Поставете уреда изправен и на стабилно място. При поставянето на вентилатора внимавайте завеси или други предмети да не пречат на въздушния поток. Включете щепсела в правилно заземен мрежов контакт.

Монтаж

Основата (10) на вентилатора е съставена от две части. Съединете двете части и ги фиксирайте с четирите болта, включени в доставката (13). Поставете вентилатора върху основата. В основата има една правоъгълна вдлъбнатина, а в долната част на вентилатора – един съответен накрайник. Уверете се, че двете части са свързани правилно. Сега фиксирайте основата с другите шест болта (13).

Отворете капачката към резервоара за вода (9) на задната страна на вентилатора и напълнете резервоара с дестилирана вода. Внимавайте за показанието за нивото на водата (8) на предната страна на уреда, за да не препълните резервоара. Нивото на водата не трябва да превишава отметката MAX и не трябва да бъде по-ниско от отметката MIN. Капацитетът на резервоара е около 5 литра.

Внимание: Пълнете резервоара само при изключен от мрежата захранващ кабел!

Работа

Включете щекера (7) в контакта и включете вентилатора с дистанционното управление (11) или от полето за обслужване (1).

Уредът издава звуков сигнал, за да покаже, че преминава в режим на изчакване.

Можете да управлявате функциите на вентилатора от полето за обслужване (1) или с дистанционното управление. Функцията, която сте избрали ще се покаже на контролния дисплей (2).

12. Щепсел за източване на вода

14. "ON / OFF" Натиснете този бутон, за да включите уреда. Уредът стартира с минимална скорост и температурата (20) се показва на контролния дисплей.

За да изключите уреда, натиснете отново същия бутон.

15. "SPEED" Уредът разполага с 3 различни степени на мощност.

23. Индикатор

16. "TIMER" Настройка на времето за работа, таймерът може да се настрои на 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Индикатор

17. "WATER COOLING" Уредът разполага с функция за овлажняване на помещението, която допринася за допълнителен охлаждащ ефект.

24. Индикатор

18. "SWING" Уредът разполага с осцилираща функция, която позволява въртящо се движение на вентилатора при едновременно вентилиране.

21. Индикатор

19. "WIND MODEL" Уредът има два различни режима на проветряване.

- Нощен режим: В този режим скоростта се намалява постепенно, в зависимост от първоначално настроената скорост. Ако първоначално сте настроили „висока“ скорост, уредът ще работи 30 минути на висока скорост, след това 30 минути на средна скорост и след това постоянно с малка скорост

26. Индикатор

- Естествен режим Показва се на дисплея със символите на дървета (25) и настройва автоматично скоростта на въртене.

25. Индикатор

Поддръжка

Препоръчваме да пълните резервоара само с дестилирана вода. Водният филтър трябва да се сменя на всеки 6 месеца, или когато имате чувството, че охладителят на въздуха не функционира правилно.

За да смените филтъра (6), първо разхлабете болта в средата на входа за въздух (5). Натиснете надолу скобите вляво и вдясно и изтеглете предпазната решетка към себе си. Натиснете заключващите палци от двете страни в горния край на държателя на филтъра и извадете държателя. Сега можете да извадите светлосиния филтър и да го смените. Монтирайте държателя с новия филтър в обратен ред.

Техническа информация

Номинална мощност: 75W

Експлоатационна стойност: 0,24 (m^3/min)/W

Ниво на звуковата мощност на вентилатора: 25 // 29 // 35 dB(A)

Максимален дебит на вентилатора: 14,5 m^3/min

Консумация на енергия в режим на готовност: 0,7W

Максимална скорост на въздуха: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Fan, şematik çizimde gösterilmeleri koşuluyla aşağıdaki özelliklere sahiptir:



Ürün evsel atıklarla birlikte atılamaz. Elektrikli ve elektronik ekipmanların kullanım ömrünün sonunda geri dönüştürülebilmesi için ürünü mutlaka bir toplama noktasına götürün. Lütfen bu toplama noktasının yerini sizden dorumlu belediye idaresinde sorun. Aynı durum, teslimat kapsamına dahil olabilecek tüm piller ve şarj edilebilir piller için de geçerlidir. Ürün toplama noktasına götürülmeden önce tüm çıkarılabilir piller veya şarj edilebilir piller ürünlerden çıkarılmalıdır. Bayiler eski cihazı ücretsiz olarak geri almakla yükümlüdür. Eski elektrikli aletler çoğu zaman hassas kişisel bilgiler içerir. Kendi iyiliğiniz için atılacak eski cihazlardaki verilerin silinmesinden son kullanıcının sorumlu olduğunu lütfen unutmayın.



Cihaz sadece kuru iç mekanlarda kullanım için uygundur.



Cihaz, topraklama bağlantısı olan bir fişle donatılmıştır



Cihaz, topraklama bağlantısı olmayan bir fişle donatılmıştır



Cihaz, korumalı düşük gerilim veya güvenli düşük gerilimle çalışmak için tasarlanmıştır.



Cihaz 2 farklı güç kademesine sahiptir.



Cihaz 3 farklı güç kademesine sahiptir.



Cihaz, oda havasını nemlendirmek için bir su deposuna sahiptir.



Cihaz, farklı ayarların rahat bir şekilde seçilebilmesini sağlayan dokunmatik bir ekrana sahiptir.



Cihaz bir zamanlayıcı fonksiyonuna sahiptir



Cihaz, aynı anda havalandırma ile fanın dönme hareketine izin veren salınım fonksiyonuna sahiptir.



Fan kafası az miktarda eğilebilir.



Cihaz, ek bir soğutma etkisine katkıda bulunan oda nemlendirme fonksiyonuna sahiptir.

Güvenlik uyarıları

Bu cihaz, cihazı kullanabilen bir kişi tarafından yönlendirilmekçe veya emniyetli kullanımı tarif edilmekçe ve buradan kaynaklanan riskleri anlamadıkları sürece, bedensel, algusal veya zihinsel engelleri, tecrübezsizlikleri ya da bilgisizlikleri nedeniyle güvenli bir şekilde kullanamayacak durumda olan kişiler ve 8 yaşından küçük çocuklar tarafından kullanılmamalıdır.

Çocuklar cihaz ile oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımları, bir gözetmenin kontrolünde olmayan çocuklar tarafından yapılmamalıdır.

Cihazı sabit duracak şekilde ve örneğin fırın gibi ısı kaynaklarından uygun uzaklıkta yerleştirin.

Cihazı nemli veya ıslak ellerle kullanmayın

Elektrik fişini asla elektrik kablosunu çekerek prizden çıkarmayın.

Koruyucu kafese herhangi bir nesne veya parmağınızı sokmayın.

Cihazın üzerine örneğin giysi gibi herhangi bir nesn koymayın.

Uzun saçlarda dikkatli olun. Saçlar hava akımına kapılabilir. Yeterli mesafe bırakın.

Susuz kullanım ürünü zarar verebilir

Tüm güvenlik uyarılarını ve talimatları ileride kullanmak için saklayın.

Bakım

Cihazı sadece kapalı ve fişi çekiliyken temizleyin. Bunun için yumuşak, hav bırakmayan bir bez kullanınız. Gerekirse bezi hafif ıslatın. Elektrikli parçalar ve nemin temasından kaçının. Temizlikten sonra tekrar çalıştırmadan önce cihazı tam olarak kurutun. Sert temizlik maddeleri kullanmayın.

İşletime alma

İşletime almadan önce koruyucu kafesin doğru monte edildiğini tekrar kontrol edin, doğru monte edilmemişse yaralanma tehlikesi bulunur. Cihaz genel olarak sadece komple monte edilmiş haldeyken çalıştırılabilir.

Bağlanan besleme hattının hasarsız olduğundan emin olun. Cihazı asla hasarlı besleme hattı ile birlikte kullanmayın. Elektrik çarpması tehlikesi bulunur.

Cihazı dik ve sağlan şekilde kurun. Fanı yerleştirirken perdelerin veya başka nesnelerin hava akışını engellememesine dikkat edin. Elektrik fişini nizami korumalı prize takın.

Montaj

Vantilatörün tabanı (10) iki parçadan oluşur. İki parçayı birbirine takın ve teslimata dahil olan dört vidayla (13) sabitleyin. Vantilatörü ayak üzerine yerleştirin. Ayak üzerinde dikdörtgen şeklinde bir girinti, vantilatörün alt kısmında ise bu girintiyi takma yeri vardır. Girintinin mutlaka buradaki yerine takılması gerekmektedir. Şimdi ayağı diğer altı vidayla (13) sabitleyin.

Vantilatörün arkasındaki su haznesinin (9) kapağını açıp damıtılmış suyla doldurun. Hazneyi aşırı doldurmamak için cihazın önündeki su seviye göstergesine (8) dikkat edin. Su seviyesinin MAX işaretiley MIN işaret arasında bulunması gerekmektedir. Hazne hacmi yaklaşık 5 litredir.

Dikkat: Hazneyi sadece fiş prizden çekilmiş hâldeyken doldurun!

Çalıştırma

Elektrik fişini (7) prize takın ve vantilatörü uzaktan kumandanadan (11) veya kontrol panelinden (1) açın.

Cihaz bir kez bip sesi çıkarmak suretiyle bekleme modunda olduğunu bildirir.

Vantilatörün işlevlerini kontrol paneli (1) veya uzaktan kumanda üzerinden yönetebilirsiniz. Seçtiğiniz işlev kontrol ekranında (2) gösterilir.

12. Su tahliye tapası

14. "ON / OFF" Cihazı açmak için bu düğmeye basın. Cihaz en düşük hızla başlar ve kontrol ekranında sıcaklık (20) gösterilir.

Cihazı kapatmak için düğmeye tekrar basın.

15. "SPEED" Cihaz 3 farklı güç kademesine sahiptir.

23. Göstergе

16. "TIMER" Çalışma zamanını ayarlama, Zamanlayıcı 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H'dır.

22. Göstergе

17. "WATER COOLING" Cihaz, ek bir soğutma etkisine katkıda bulunan oda nemlendirme fonksiyonuna sahiptir.

24. Gösterge

18. "SWING" Cihaz, aynı anda havalandırma ile fanın dönme hareketine izin veren salınım fonksiyonuna sahiptir.

21. Gösterge

19. "WIND MODEL" Cihaz 2 farklı vantilatör moduna sahiptir.

- Gece modu: Bu modda hız, önceden yapılan hız ayarlamasına bağlı olarak kademeli olarak düşürülür. "Yüksek" olarak ayarladığınız cihaz 30 dakika boyunca yüksek hızda, 30 dakika orta hızla ve ardından sürekli olarak düşük hızda çalışır.

26. Gösterge

- Doğal mod: Ekrandaki ağaçlar (25) ile gösterilir ve hava hızını otomatik olarak ayarlar.

25. Gösterge

Bakım

Su haznesini sadece damıtılmış suyla doldurmanızı tavsiye ederiz. Su filtresi 6 ayda bir veya hava soğutucunun düzgün çalışmadığını düşünürseniz değiştirilmeli.

Filtreyi (6) değiştirmek için önce hava girişi (5) üzerindeki merkezî vidayı gevşetin. Sağ ve sol yandaki kelepçeleri aşağı bastırın ve koruyucu ızgarayı kendinize doğru çekip alın. Filtre tutucunun üst kısmının her iki yanındaki serbest bırakma tırnaklarını birbirine bastırın ve tutucuyu dışarı çekin. Artık açık mavi filtreyi kolayca çıkarıp değiştirebilirsiniz. Şimdi yeni filtreyi ters sırada tekrar takın.

Teknik Bilgi

Çekilen akım: 75W

Servis oranı: 0,24 (m^3/min)/W

Vantilatör sesi seviyesi (kademeye göre): 25 // 29 // 35 dB(A)

Maksimum hacim akışı hızı: 14,5 m^3/min

Hazır beklemede çekilen akım: 0,7W

Maksimum hava hızı (kademeye göre): 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

A ventilátor a következő tulajdonságokkal rendelkezik amennyiben azokat a sematikus rajz ábrázolja.



A terméket nem szabad a háztartási hulladékkel együtt ártalmatlanítani. A terméket élettartama végén mindenig vigye el az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyre. Kérjük, érdeklődjön erről az illetékes önkormányzati hivatalnál. Ugyanez vonatkozik az esetlegesen a szállítási hatókörben található elemekre vagy akkumulátorokra is. minden kivehető elemet vagy újratölthető akkumulátort ki kell venni, mielőtt a gyűjtőhelyre viszik. A kereskedők kötelesek a régi készüléket díjmentesen visszavenni. A régi készülékek gyakran tartalmaznak érzékeny személyes adatokat. Az Ön érdekében kérjük, vegye figyelembe, hogy minden egyes végfelhasználó felelős a kidobásra kerülő régi készüléken található adatok törléséért.



A készülék kizárolag száraz belső helyiségekben való üzemeltetésre alkalmas



A készülék védőérintős csatlakozóval ellátott dugasszal rendelkezik



A készülék védőérintős csatlakozóval nem ellátott dugasszal rendelkezik



A készüléket védett kisfeszültségen ill. biztonságos kisfeszültségen történő üzemeltetésre terveztek



A készülék két különböző teljesítményfokozattal rendelkezik



A készülék három különböző teljesítményfokozattal rendelkezik



A készülék a helyiség levegőjének nedvesítéséhez víztartállyal rendelkezik



A készülék érintőképernyős kijelzővel rendelkezik, amely lehetővé teszi a különböző beállítások kényelmes beállítását



A készülék időzítő funkcióval is rendelkezik



A készülék oszcilláló funkcióval rendelkezik, amely az egyidejűleg futó szellőzés mellett a ventillátor rezgő mozgását teszi lehetővé



A ventilátor feje csekély mértékben hajlítható



A készülék helyiségnedvesítő funkcióval rendelkezik, amely hozzájárul a kiegészítő hűtő hatáshoz

Biztonsági figyelmeztetések

A készüléket 8 évesnél idősebb gyermeket, valamint csökkent fizikai, érzékelési vagy mentális képességekkel rendelkező, vagy tapasztalatokkal és / vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek csak akkor használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy a készülék használatára vonatkozóan kiotatást nyertek, és az ebből eredő veszélyeket megértették. Gyermeket nem játszhatnak a készülékkal. Felügyelet nélküli gyermeket nem végezhetnek azon tisztítást és felhasználói karbantartást.

Stabil helyen állítsa fel a készüléket, megfelelő távolságban olyan hőforrásoktól, mint például a kályhák.

Ne üzemeltesse vagy használja a készüléket nyirkos vagy nedves kézzel!

Soha ne húzza ki a tápkábelt a konnektorból a tápkábel rágatásával!

Ne dugjon a védőrácson keresztül tárgyakat, vagy az ujját .

Ne helyezzen tárgyakat, például ruhákat a készülékre.

Óvatos legyen a hosszú hajjal. Beszívhatja a légáram. Tartson kellő távolságot.

Víz nélkül történő használat károsíthatja a terméket

Őrizze meg az összes biztonsági figyelmeztetést és utasítást a jövőre nézve.

Gondozás

Csak kikapcsolt állapotban tisztítsa meg a készüléket, ha ki van húzva a hálózati csatlakozó. Erre a célról puha, szöszmentes ruhát használjon, enyhén meg is nedvesítheti. Kerülje az elektromos alkatrészeknek a nedvességgel való érintkezését. Tisztítás után, mielőtt újra üzembe helyezné, hagyja a készüléket teljesen megszáradni. Ne használjon agresszív tisztítószereket.

Üzembehelyezés

Üzembe helyezés előtt ellenőrizze újra a védőrács helyes felszerelését. A sérülés veszélye fennáll, ha nem megfelelően szerelték fel. A készüléket általában csak teljesen felszerelt állapotban szabad üzemeltetni.

Ellenőrizze, hogy a csatlakoztatott kábel sértetlen-e. Soha ne működtessen hibás tápvezetékkel rendelkező készüléket. Fennáll az áramütés veszélye.

Úgy állítsa be a készüléket, hogy az egyenesen és stabilan álljon. A ventilátor felszerelésekor ügyeljen arra, hogy a függönyök vagy egyéb tárgyak ne akadályozzák a levegő áramlását. Csatlakoztassa a hálózati csatlakozót egy megfelelően rögzített elektromos aljzatba.

Összeszerelés

A ventilátor talpa (10) két darabból áll. Illessze össze a két darabot, majd rögzítse azokat egymáshoz négy, a csomaghoz mellékelt csavarral (13). Helyezze a ventiláltort a talpra. A talpból található egy derékszögű bevágás, a ventilátor alján pedig a hozzá illő ellendarab. Ügyeljen rá, hogy a két alkatrész illeszkedjen egymásba. Ezt követően rögzítse a talpat hat további csavarral (13).

Nyissa ki a víztartály (9) fedelét a ventilátor hátoldalán, és töltse azt fel desztilláltvízzel. Figyelje a készülék elején lévő vízszintjelzést (8), hogy nehegy túltöltsse a tartályt. A vízsint nem lehet magasabb a MAX jelölésnél, és nem lehet alacsonyabb a MIN jelölésnél. A tartály nagyjából 5 literes.

Figyelem! A tartályt kizárólag akkor töltse fel, ha a hálózati csatlakozó ki van húzva!

Használat

Csatlakoztassa a hálózati csatlakozót (7) a fali aljzatba, majd kapcsolja be a ventiláltort a távirányítóval (11) vagy a kezelőpanellel (1).

A készülék egyet sípol, és jelzi, hogy készenléti üzemmódban van.

A ventilátor funkciót a kezelőpanelről (1) vagy a távirányítóról (11) kezelheti. A kiválasztott funkció a kijelzőn (2) jelenik meg.

12. Vízleeresztő dugó

14. "ON / OFF" Nyomja meg ezt a gombot a készülék bekapsolásához. A készülék a legalacsonyabb fordulatszámon kapcsol be, a hőmérséklet (20) megjelenik a kijelzőn.

A készülék kikapcsolásához nyomja meg ismét a gombot.

15. "SPEED" A készülék három különböző teljesítményfokozattal rendelkezik

23. Kijelző egység

16. "TIMER" Az üzemelési idő beállítása. Az időzítőn választható értékek:

1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Kijelző egység

17. "WATER COOLING" A készülék helyiségnedvesítő funkcióval rendelkezik, amely hozzájárul a kiegészítő hűtő hatáshoz

24. Kijelző egység

18. "SWING" A készülék oszcilláló funkcióval rendelkezik, amely az egyidejűleg futó szellőzés mellett a ventillátor rezgő mozgását teszi lehetővé

21. Kijelző egység

19. "WIND MODEL" A készüléken 2 levegőkeringető üzemmód áll rendelkezésre.

• Éjszakai üzemmód: Ebben az üzemmódban a fordulatszám a beállított sebességi fokozattól függően fokozatosan lecsökken. Ha a „Magas” fokozat van beállítva, a készülék 30 percig még magas fordulatszámon jár, majd 30 percig közepes fordulatszámról kapcsol, végül tartósan alacsony fordulatszámról vált.

26. Kijelző egység

• Természetes üzemmód: A kijelzőn megjelenő fák (25) jelzik, és automatikusan állítja be a levegőáramlás sebességét.

25. Kijelző egység

Karbantartás

Javasoljuk, hogy a víztartályt csak desztilláltvízzel töltse fel. A vízszűrőt 6 havonta cserélni kell, vagy ha úgy érzi, a levegőhűtő nem működik megfelelően.

A szűrő (6) cseréjéhez először lazítsa meg a levegőbeszívó nyílás (5) fölött középen lévő csavart. Nyomja a bal és jobb oldalán lévő kapcsokat lefelé, és maga felé húzza ki a védőrácsot. Nyomja össze a szűrőtartó felső részén két oldalt található rögzítőfüleket, majd húzza ki a tartót. Most már egyszerűen kiveheti és kicserélheti a világoskék szűrőt. Az új szűrőt fordított sorrendben szerelje vissza.

Műszaki információ

Teljesítmény: 75W

Üzemérték: 0,24 (m^3/min)/W

Ventilátor-hangteljesítményszint: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maximális ventilátor-légtömegáram: 14,5 m^3/min

Energiafogyasztás készenléti üzemmódban: 0,7W

Legnagyobb légsebesség: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Fläkten har följande kännetecken om dessa visas på en schematiska ritningen:



Produkten får inte slängas tillsammans med hushållsavfall. Istället ska den uttjänta produkten alltid lämnas till en insamlingsplats för återvinning av elektrisk och elektronisk utrustning. Mer information om detta finns hos din kommun. Detta gäller även för batterier (uppladdningsbara eller ej) som kan ha ingått i leveransen. Alla löstagbara batterier (uppladdningsbara eller ej) måste tas bort innan de lämnas till en insamlingsplats. Återförsäljare är skyldiga att kostnadsfritt ta tillbaka gammal utrustning. Gamla produkter innehåller ofta känsliga personuppgifter. Notera för din egen skull att det är slutanvändaren som är ansvarig för att data raderas från de gamla produkterna som ska kasseras.



Apparaten får bara användas i torra utrymmen inomhus.



Apparaten är försedd med en jordad elanslutning



Apparaten är försedd med en icke-jordad elanslutning



Apparaten är avsedd för drift med en jordad lågspänning respektive säkerhetslägspänning.



Apparaten har två olika effektlägen.



Apparaten har tre olika effektlägen.



Apparaten innehåller en vattentank för befolkning av rumsluftens.



Apparaten är försedd med en pekskärm som underlättar olika inställningar.



Apparaten är försedd med en timerfunktion



Apparaten är försedd med en oscillationsfunktion som gör att luftströmmen riktas om vid en jämn ventilation.



Fläkthuvudet kan sänkas en aning.



Apparaten är försedd med en funktion för befolkning av rumsluftens vilket också har en kylande effekt.

Säkerhetsanvisningar

Den här apparaten kan användas av barn i åldern 8 år och uppåt, såväl som av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller brist på erfarenhet och kunskap om de övervakas eller instruerats för säker användning av apparaten och förstår de konsekvenser en felaktig användning av den kan medföra. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll av fläkten får utföras av barn om de är under uppsikt.

Ställ upp apparaten säkert och på ett lämpligt avstånd från värmekällor som till exempel ugnar.

Använd eller hantera inte apparaten med fuktiga eller blöta händer

Dra aldrig ut elkontakten ur vägguttaget genom att dra i ledningen.

Stick inte in fingrarna eller några föremål genom skyddsgallret.

Placera inga föremål såsom kläder ovanpå apparaten.

Var försiktig med långt hår. Detta kan sugas in av luftströmmen. Uppehåll dig på behörigt avstånd.

Användning utan vatten kan skada produkten

Spara alla säkerhetsanvisningar för framtida bruk.

Skötsel

Rengör bara apparaten när den är avstängd ut med utdragen elkontakt. Använd för detta ändamål en mjuk, luddfri trasa. Denna kan vid behov fuktas lätt. Undvik kontakt med elektriska komponenter och fuktighet. Låt apparaten torka helt efter rengöring innan den tas i drift på nytt. Använd inga aggressiva rengöringsmedel.

Idrifttagning

Innan idrifttagning måste kontrolleras att skyddsgallret är riktigt monterat annars finns risk för skada om det sitter fel. Apparaten får bara användas när den är helt monterad. Kontrollera att den inkopplade elledningen inte har några skador. Använd aldrig apparaten med en trasig elledning. Risk för elstötar. Placera apparaten så att den står säkert. Se upp vid placering av fläkten att det inte finns några gardiner eller andra föremål som kan hindra luftströmmen. Sätt in elkontakten i ett riktigt jordat eluttag.

Montering

Fläkten sockel (10) består av två delar. Sätt ihop de två delarna och fixera dem med fyra de skruvar (13) som ingår i leveransen. Placera fläkten på sockeln. I sockeln finns en rektangulär fördjupning, i fläktens botten finns en däri passande utbuktning. Se till att de två delarna är instuckna i varandra. Fäst nu sockeln med de sex andra skruvorna (13).

Öppna luckan till vattentanken (9) på baksidan av fläkten och fyll den med destillerat vatten. Var uppmärksam på vattennivå indikatorn (8) på framsidan av enheten så att du inte fyller på för mycket. Vattennivån ska inte vara högre än MAX-märkningen och inte lägre än MIN-märkningen. Tankvolymen är cirka 5 liter.

Observera: Fyll bara tanken när stickkontakten är utdragen!

Drift

Sätt i stickkontakten (7) i uttaget och slå på fläkten via fjärrkontrollen (11) eller kontrollpanelen (1).

Enheten piper en gång och signalerar att den är i viloläge.

Du kan styra fläktens funktioner via kontrollpanelen (1) eller fjärrkontrollen. Vilken funktion du har valt visas på kontrolldisplayen (2).

12. Vattenavtappningsplugg

14. "ON / OFF" Tryck på den här knappen för att slå på enheten. Enheten startar med lägsta hastighet och temperaturen (20) visas i kontrolldisplayen.

För att stänga av enheten trycker du på knappen igen.

15. "SPEED" Apparaten har tre olika effektlägen.

23. Indikator

16. "TIMER" När man ställer in tiden kan timern sättas på 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Apparaten är försedd med en funktion för befuktning av rumsluftens vilket också har en kylande effekt.

24. Indikator

18. "SWING" Apparaten är försedd med en oscillationsfunktion som gör att luftströmmen riktas om vid en jämn ventilation.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Enheten har 2 olika ventilationslägen.

- Nattläge: I detta läge reduceras hastigheten gradvis, beroende på inställt hastighet. Om du har ställt in "Hög" kör enheten i 30 minuter med hög, 30 minuter med ett medelhög och sedan konstant med låg hastighet.

26. Indikator

- Naturligt läge: Detta indikeras av träden (25) på displayen och ställer in lufthastigheten automatiskt.

25. Indikator

Underhåll

Vi rekommenderar att du i vattentanken endast använder destillerat vatten. Vattenfiltret ska bytas var sjätte månad eller om du har känslan av att luftkylaren inte fungerar korrekt.

För att byta filter (6), lossa först skruven mitt över luftintaget (5). Tryck ned klämmorna bredvid till höger och vänster och dra skyddsgallret mot dig. Tryck frigöringsflikarna på båda sidor om filterhållarens överkant mot varandra och dra ut hållaren. Nu kan du enkelt ta bort och byta ut det ljusbla filtret. Sätt tillbaka det nya filtret i omvänd ordning.

Teknisk information

Strömförbrukning: 75W

Driftvärde: 0,24 (m^3/min)/W

Fläktljud effektnivå : 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. fläktflödesgrad: 14,5 m^3/min

Strömförbrukning Stand By-läge: 0,7W

Max. lufthastighet: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilator ima sljedeće značajke, pod uvjetom da su iste prikazane na shematskom crtežu:



Proizvod se ne smije odlagati s kućnim otpadom. Uvijek odnesite proizvod na sabirno mjesto za recikliranje električne i elektroničke opreme na kraju njegovog vijeka trajanja. Molimo raspitajte se ovoj točki kod svoje nadležne općinske uprave. Isto vrijedi i za sve baterije ili punjive baterije koje mogu biti uključene u opseg isporuke. Sve uklonjive baterije ili punjive baterije moraju se ukloniti prije odnošenja na sabirno mjesto. Trgovci su dužni preuzeti stari uređaj besplatno. Stari uređaji često sadrže osjetljive osobne podatke. Radi vas samih, imajte na umu da je svaki krajnji korisnik odgovoran za brisanje podataka o starim uređajima koji se zbrinjavaju.



Uređaj je prikladan za uporabu samo u suhim zatvorenim prostorijama.



Uređaj je opremljen utikačem s uzemljenim priključkom



Uređaj je opremljen utikačem bez zaštitnog voda



Uređaj je dizajniran za rad sa zaštitnim malim naponom, odnosno sigurnosnim malim naponom.



Uređaj ima 2 različite razine snage.



Uređaj ima 3 različite razine snage.



Uređaj ima spremnik za vodu radi vlaženja zraka u prostoriji.



Uređaj je opremljen zaslonom osjetljivim na dodir koji omogućava udoban izbor različitih postavki.



Uređaj ima funkciju brojača vremena



Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućuje zakretanje ventilatora uz istodobnu ventilaciju.



Glava ventilatora može se u ograničenoj mjeri nagnuti.



Uređaj ima funkciju ovlaživanja prostorije, što pridonosi dodatnom efektu hlađenja.

Sigurnosne upute

Uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i / ili znanja, ako su pod nadzorom ili su obučene za uporabu uređaja i ako su razumjele opasnosti koje iz nje proizlaze.

Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje djeca ne smiju provoditi bez nadzora.

Uređaj postavite stabilno i na odgovarajućoj udaljenosti od izvora topline, kao npr. pećnice.

Ne uključujte i ne koristite uređaj vlažnim ili mokrim rukama

Nikada ne iskopčavajte utikač napajanja iz utičnice povlačenjem naponskog kabela.

Ne provlačite nikakve predmete ili prste kroz zaštitnu rešetku.

Ne stavljamte nikakve predmete, kao npr. odjevne predmete, na uređaj.

Budite oprezni s dugom kosom. Protokom zraka ona se može usisati. Držite dovoljan razmak.

Korištenje bez vode može oštetiti proizvod

Sačuvajte sve sigurnosne upute i instrukcije za ubuduće.

Održavanje

Čistite uređaj samo kada je u odspojenom stanju s izvučenim utikačem napajanja. U tu svrhu koristite nježan rubac koji ne ostavlja dlačice. Prema potrebi, isti se može blago navlažiti. Izbjegavajte kontakt s električnim komponentama i vlagom. Neka se uređaj potpuno osuši nakon čišćenja, prije nego što ga ponovno pustite u rad. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje.

Puštanje u rad

Prije puštanja u rad još jednom provjerite ispravnost sastavljanja zaštitnih rešetki. Postoji opasnost od ozljeda, ako iste nisu pravilno postavljene. Uređaj se smije uključiti samo kad je potpuno sastavljen.

Provjerite da li je priključeni kabel oštećen. Nikada ne uključujte uređaj s neispravnim napojnim vodom. Postoji opasnost od strujnog udara.

Postavite uređaj uspravno i stabilno. Prilikom postavljanja ventilatora pazite da zavjese ili drugi predmeti ne ometaju protok zraka. Uključite utikač napajanja u ispravno osiguranu utičnicu napajanja.

Sastavljanje

Postolje (10) ventilatora sastoje se od dva dijela. Oba dijela sastavite i pričvrstite ih četiri isporučena vijka (13). Postavite ventilator na postolje. Na postolu na poleđini se nalazi pravokutno udubljenje, na donjoj strani ventilatora. Oba dijela moraju točno sjesti na svoje mjesto. Pričvrstite sad postolje sa šest vijaka (13).

Otvorite poklopac spremnika vode (9) na stražnjoj strani ventilatora i ulijte destiliranu vodu. Obratite pažnju na indikator razine vode (8) na prednjoj strani uređaja kako ne biste prepunili rezervoar. Razina vode ne smije biti veća od oznake MAX i ne niža od oznake MIN. Veličina spremnika je oko 5 litara.

Pažnja: Spremnik napunite samo kad je isključen iz električne mreže!

Rad

Umetnite mrežni utikač (7) u utičnicu i uključite ventilator putem daljinskog upravljača (11) ili upravljačke ploče (1).

Uređaj jednom zapišti i tako signalizira da je u stanju pripravnosti.

Funkcijama ventilatora možete upravljati putem upravljačke ploče (1) ili daljinskog upravljača. Funkcija koju ste odabrali prikazana je na upravljačkom zaslonu (2).

12. Čep za ispuštanje vode

14. "ON / OFF" Pritisnite ovaj gumb i uključite uređaj. Uređaj se pokreće najmanjom brzinom, a temperatura (20) se prikazuje na upravljačkom zaslonu.

Da biste isključili uređaj, ponovno pritisnite gumb.

15. "SPEED" Uređaj ima 3 različite razine snage.

23. Indikator

16. "TIMER" Postavljanje vremena rada<i>, timer</i> je na 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Uređaj ima funkciju ovlaživanja prostorije, što pridonosi dodatnom efektu hlađenja.

24. Indikator

18. "SWING" Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućuje zakretanje ventilatora uz istodobnu ventilaciju.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Uređaj ima 2 različita načina rada ventilatora.

- Noćni način rada: U ovom se načinu brzina postupno smanjuje, ovisno o postavljenoj brzini. Ako ste postavili brzinu "High", uređaj radi 30 minuta visokom, 30 minuta srednjim, a zatim dosljedno niskom brzinom.

26. Indikator

- Prirodni način rada: Na zaslonu se prikazuju stabla (25) i automatski se podešava brzina zraka.

25. Indikator

Održavanje

Preporučujemo da spremnik za vodu napunite samo destiliranim vodom. Filter za vodu treba mijenjati svakih 6 mjeseci ili ako smatrate da hladnjak zraka ne radi ispravno.

Za promjenu filtra (6) najprije vijak pričvrstite centralno preko usisa za zraka (5). Pritisnite stezaljke s desne i lijeve strane i povucite zaštitnu rešetku prema sebi. Stisnite jezičke za otpuštanje na obje strane vrha držača filtra i izvucite držač. Sada lako možete ukloniti i promijeniti svjetloplavi filter. Ponovno postavite novi filter obrnutim redoslijedom.

Tehničke informacije

Jačina struje: 75W

Radna vrijednost: 0,24 (m^3/min)/W

Razina jačine zvuka ventilatora: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maks. protok zraka u ventilatoru: 14,5 m^3/min

Potrošnja struje u režimu čekanja: 0,7W

Maks. brzina zraka: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilator ima naslednje lastnosti, če so prikazane na shematični risbi:



Izdelka ni dovoljeno zavreči skupaj z gospodinjskimi odpadki. Izdelek po koncu njegove življenske dobe vedno odnesite na zbirno mesto za recikliranje električne in elektronske opreme. O tej točki se pozanimajte pri pristojni občinski upravi. To velja tudi za vse baterije ali akumulatorje, ki so morda vključeni v obseg dobave. Vse odstranljive baterije ali akumulatorje je treba odstraniti, preden jih odnesete na zbirno mesto. Trgovci so dolžni staro napravo brezplačno prevzeti nazaj. Stare naprave pogosto vsebujejo občutljive osebne podatke. Zato upoštevajte, da je vsak končni uporabnik odgovoren za izbris podatkov na starih napravah, ki jih je treba odstraniti.



Naprava je primerna za uporabo le v suhih zaprtih prostorih.



Naprava je opremljena z vtičem s priključkom zaščitnega vodnika



Naprava je opremljena z vtičem brez priključka zaščitnega vodnika



Naprava je zasnovana za delovanje z zaščitno nizko napetostjo ali varnostno nizko napetostjo.



Naprava ima 2 različni stopnji moči.



Naprava ima 3 različne stopnje moči.



Naprava ima rezervoar za vodo za vlaženje prostorskega zraka.



Naprava je opremljena s zaslonom na dotik, ki omogoča udobno izbiro različnih nastavitev.



Naprava ima funkcijo časovnika



Naprava ima nihajno funkcijo, ki omogoča nihajno gibanje ventilatorja s hkratnim prezračevanjem.



Glava ventilatorja se lahko v majhni meri nagne.



Naprava ima funkcijo vlaženja prostora, kar prispeva k dodatnemu hladilnemu učinku.

Varnostna navodila

Napravo lahko uporabljamotroci, stari 8 let, ali osebe z omejenimi telesnimi, zaznavnimi ali duševnimi sposobnostmi ali pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja, če so bili nadzorovani ali poučeni za uporabo naprave in so razumeli nevarnosti, ki lahko nastanejo zaradi nepravilne uporabe.

Otroci se ne smejo igrati z napravo. Otroci čiščenja in uporabniškega vzdrževanja ne smejo izvajati brez nadzora.

Napravo postavite v stabilen položaj in ustrezno oddaljeno od virov toplote, kot so pečice.

Naprave ne uporabljajte in ne upravljajte z vlažnimi ali mokrimi rokami

Nikoli ne odklopite električnega vtiča iz električne vtičnice tako, da povlečete za električni kabel.

Ne vstavljajte predmetov ali prstov skozi zaščitno rešetko.

Na napravo ne postavljajte predmetov, kot so oblačila.

Bodite previdni, če imate dolge lase. Te lahko posesa zračni tok. Upoštevajte zadostno razdaljo.

Uporaba brez vode lahko poškoduje izdelek

Upoštevajte vsa varnostna navodila in navodila za poznejše branje.

Nega

napravo čistite samo, ko je izklopljena in električni vtič izvlečen iz električne vtičnice. V ta namen uporabite mehko krpo, ki ne pušča vlaken. To lahko nekoliko navlažite. Preprečite stik z električnimi sestavnimi deli in vlogo. Pred čiščenjem počakajte, da se naprava popolnoma posuši, preden jo ponovno uporabite. Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev.

Začetek uporabe

pred začetkom uporabe preverite, ali je zaščitna mreža pravilno nameščena. Če ni pravilno nameščena, obstaja nevarnost telesnih poškodb. Napravo lahko načeloma uporabljate samo, če je popolnoma sestavljena.

Prepričajte se, da priključen dovodni kabel ni poškodovan. Nikoli ne uporabljajte naprave z okvarjenim dovodnim kablom. Obstaja nevarnost električnega udara.

Napravo postavite pokonci in stabilno. Pri nameščanju ventilatorja pazite, da zavesi ali drugi predmeti ne ovirajo pretoka zraka. Priključite električni vtič v pravilno zavarovano električno vtičnico.

Sestavljanje

Podnožje (10) ventilatorja je sestavljeno iz dveh delov. Oba dela sestavite skupaj in jih pritrdite s štirimi vijaki (13), ki so priloženi dobavi. Ventilator postavite na podstavek. V podnožju je pravokotna vdolbina, na spodnjem delu ventilatorja ustrezen odgovarjajoči kos. Prepričajte se, da sta dva dela vtaknjena drug v drugega. Podnožje pritrdite s šestimi nadaljnimi vijaki (13).

Odprite loputo v rezervoar za vodo (9) na hrbtni strani ventilatorja in jo napolnite z destilirano vodo. Bodite pozorni na indikator nivoja vode (8) na sprednji strani naprave, da ne preprenapolnite rezervoarja. Nivo vode ne sme biti višji od oznake MAX in ne nižji od oznake MIN. Velikost rezervoarja je približno 5 litrov.

Pozor: Rezervoar napolnite le z izvlečenim napajalnim vtičem!

Delovanje

Vstavite napajalni vtič (7) v vtičnico in vklopite ventilator preko daljinskega upravljalnika (11) ali preko nadzorne plošče (1).

Enota piska enkrat in označuje, da je v stanju pripravljenosti.

Funkcije ventilatorja lahko upravljate preko nadzorne plošče (1) ali daljinskega upravljalnika. Izbrana funkcija je prikazana na nadzornem zaslonu (2).

12. Vtič za odtok vode

14. "ON / OFF" Pritisnite na ta gumb, da enoto vklopite. Naprava se zažene z najnižjo hitrostjo, temperatura (20) pa se prikaže na nadzornem prikazovalniku.

Če želite izklopliti napravo, ponovno pritisnite gumb.

15. "SPEED" Naprava ima 3 različne stopnje moči.

23. Indikator

16. "TIMER" Nastavitev časa delovanja. Časovnik je 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Naprava ima funkcijo vlaženja prostora, kar prispeva k dodatnemu hladilnemu učinku.

24. Indikator

18. "SWING" Naprava ima nihajno funkcijo, ki omogoča nihajno gibanje ventilatorja s hkratnim prezračevanjem.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Naprava ima 2 različna načina delovanja ventilatorja.

- Nočni način delovanja: V tem načinu se hitrost postopoma zmanjšuje, odvisno od nastavljene hitrosti. Če ste nastavili "High", naprava deluje 30 minut z visoko, 30 minut s srednjo in nato dosledno pri nizki hitrosti.

26. Indikator

- Naravni način delovanja: je na zaslonu označen z drevesi (25) in samodejno prilagodi hitrost zraka.

25. Indikator

Vzdrževanje

Priporočamo, da rezervoar za vodo napolnite samo z destilirano vodo. Vodni filter je treba menjati vsakih 6 mesecev ali če menite, da hladilnik zraka ne deluje pravilno.

Če želite zamenjati filter (6), sprostite najprej vijak, ki se nahaja na sredini, preko dovoda zraka (5). Objemke desno in levo pritisnite navzdol in zaščitno rešetko potegnite k sebi. Stisnite jezičke za sprostitev na obeh straneh zgornjega dela držala filtra in izvlecite držalo. Zdaj lahko enostavno svetlo modri filter odstranite in zamenjate. Znova namestite nov filter v obratnem vrstnem redu.

Tehnični podatki

Nazivna moč: 75W

Servisna vrednost: 0,24 (m³/min)/W

Nivo moči hrupa ventilatorja: 25 // 29 // 35 dB(A)

Največja hitrost pretoka ventilatorja: 14,5 m³/min

Poraba energije v stanju pripravljenosti: 0,7W

Največja hitrost zraka: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilátor disponuje nasledovnými charakteristikami, pokiaľ sa tieto ukážu na schematickom výkrese:



Výrobok sa nesmie likvidovať spolu s domovým odpadom. Výrobok po skončení jeho životnosti vždy odovzdajte na zbernom mieste na recykláciu elektrických a elektronických zariadení. O tomto mieste sa informujte na príslušnom obecnom úrade. To isté platí aj pre všetky batérie alebo akumulátory, ktoré môžu byť súčasťou dodávky. Všetky vymeniteľné batérie alebo akumulátory musia byť pred odovzdaním na zberné miesto odstránené. Predajcovia sú povinní bezplatne prevziať starý spotrebič. Staré spotrebiče často obsahujú citlivé osobné údaje. Vo vlastnom záujme upozorňujeme, že každý koncový používateľ je zodpovedný za vymazanie údajov zo starých spotrebičov určených na likvidáciu.



Prístroj je vhodný výlučne na prevádzku v suchých vnútorných priestoroch.



Prístroj je vybavený zástrčkou s prípojkou ochranného vodiča



Prístroj je vybavený zástrčkou bez prípojky ochranného vodiča



Prístroj je dimenzovaný na prevádzku na ochrannom malom napäti, resp. bezpečnostnom malom napäti.



Prístroj disponuje 2 rozličnými výkonovými stupňami.



Prístroj disponuje 3 rozličnými výkonovými stupňami.



Prístroj disponuje nádržkou na vodu na zvlhčovanie vzduchu v miestnosti.



Prístroj je vybavený dotykovým displejom, čo umožňuje komfortný výber rozličných nastavení.



Prístroj disponuje funkciou časovača



Prístroj disponuje funkciou oscilácie, ktorá umožňuje kmitavý pohyb ventilátora pri súčasnej ventilácii.



Hlava ventilátora sa dá nakláňať v malom rozsahu.



Prístroj disponuje funkciou zvlhčovania vzduchu, ktorá prispieva k prídavnému chladiacemu efektu.

Bezpečnostné pokyny

Prístroj môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a/alebo vedomostí, ak sa na ne dohliada alebo boli poučené vzhľadom na používanie prístroja a pochopili z toho vyplývajúce nebezpečenstvá.

Deti sa nesmú s prístrojom hrať. Čistenie a používateľskú údržbu deti bez dozoru nesmú vykonávať.

Prístroj postavte stabilne a vo vhodnej vzdialosti od zdrojov tepla, ako napr. pecí.

Prístroj neprevádzkujte ani neobsluhujte s vlhkými alebo mokrými rukami

Nikdy neuvoľňujte sieťovú zástrčku zo zásuvky tak, že ju budete ťahať za sieťové vedenie.

Cez ochrannú mrežu nestrkať žiadne predmety ani prsty.

Na prístroj nedávajte žiadne predmety, ako napr. časti odevu.

Opatrne pri dlhých vlasoch. Tieto môžu byť nasaté prúdom vzduchu. Dodržiavajte dostatočnú vzdialenosť.

Používanie bez vody môže výrobok poškodiť

Všetky bezpečnostné pokyny a návody uschovajte pre budúcnosť.

Starostlivosť

Prístroj čistite iba vo vypnutom stave s vytiahnutou sieťovou zástrčkou. Na tento účel používajte mäkkú handru bez chípkov. Túto môžete príp. mierne navlhčiť. Vyvarujte sa kontaktu s elektrickými konštrukčnými dielmi a vlhkostou. Po čistení nechajte prístroj úplne vysušiť, skôr ako ho znova uvediete do prevádzky. Nepoužívajte žiadne agresívne čistiace prostriedky.

Uvedenie do prevádzky

Pred uvedením do prevádzky skontrolujte, prosím, ešte raz správnu montáž ochranných mreží, existuje nebezpečenstvo poranenia v prípade, že tieto neboli namontované správne. Prístroj sa smie všeobecne prevádzkovať iba v úplne zmontovanom stave.

Uistite sa, že pripojené pripojovacie vedenie je bez poškodení. Prístroj nikdy neprevádzkujte s poškodeným prívodným vedením. Existuje nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom.

Prístroj postavte zvislo a stabilne. Pri umiestňovaní ventilátora dávajte pozor na to, aby závesy alebo iné predmety nebránili prúdeniu vzduchu. Sieťovú zástrčku zastrčte do riadne zaistenej sieťovej zásuvky.

Montáž

Podstavec (10) ventilátora pozostáva z dvoch častí. Obidve časti spojte a upevnite ich pomocou štyroch skrutiek (13), ktoré boli dodané spolu s ventilátorom. Ventilátor nainštalujte na podstavec. V podstavci sa nachádza hranatý výrez, na spodnej strane ventilátora zasa príslušný protikus. Uistite sa, že obidve časti sú zasunuté do seba. Teraz podstavec zafixujte pomocou ďalších šiestich skrutiek (13).

Otvorte klapku na nádržke s vodou (9) na zadnej strane ventilátora a nádržku naplňte destilovanou vodou. Dbajte na indikátor stavu hladiny (8) na prednej strane ventilátora, aby ste nádržku nepreplnili. Hladina vody by nemala prekročiť značku MAX a vždy by mala dosiahnuť značku MIN. Objem nádržky je zhruba 5 litrov.

Pozor: Nádržku plňte výlučne pri odpojenej sieťovej zástrčke!

Prevádzka

Sieťovú zástrčku (7) zapojte do zásuvky a ventilátor zapnite diaľkovým ovládačom (11) alebo na ovládacom paneli (1).

Ventilátor zapípa raz a signalizuje, že je v režime standby.

Funkcie ventilátora môžete ovládať pomocou ovládacieho panela (1) alebo diaľkového ovládača. Výber príslušnej funkcie je signalizovaný na kontrolnom displeji (2).

12. Odtoková zátka vody

14. "ON / OFF" Ak chcete ventilátor zapnúť, stlačte toto tlačidlo. Ventilátor sa zapne na najnižšej rýchlosťi a na kontrolnom displeji sa zobrazí teplota (20).

Ak chcete ventilátor vypnúť, znova stlačte tlačidlo.

15. "SPEED" Prístroj disponuje 3 rozličnými výkonovými stupňami.

23. Indikátor

16. "TIMER" Nastavenie prevádzkovej doby; hodnota časovača: 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikátor

17. "WATER COOLING" Prístroj disponuje funkciou zvlhčovania vzduchu, ktorá prispieva k prídavnému chladiacemu efektu.

24. Indikátor

18. "SWING" Prístroj disponuje funkciou oscilácie, ktorá umožňuje kmitavý pohyb ventilátora pri súčasnej ventilácii.

21. Indikátor

19. "WIND MODEL" Ventilátor má 2 rôzne režimy ventilácie.

• nočný režim: V tomto režime sa rýchlosť značne zníži, to závisí od nastavenej rýchlosťi. Keď je rýchlosť nastavená na stupeň „vysoká“, je ventilátor v prevádzke 30 minút s vyššou rýchlosťou, 30 minút so strednou a potom plynulo s nízkou rýchlosťou.

26. Indikátor

• normálny režim: Tento režim signalizujú stromy (25) na displeji, rýchlosť vzduchu sa prispôsobí automaticky.

25. Indikátor

Údržba

Do nádržky odporúčame plniť iba destilovanú vodu. Vodný filter by sa mal meniť každých 6 mesiacov alebo ak máte pocit, že chladič ventilátora nefunguje správne.

Na výmenu filtra (6) najprv uvoľnite skrutku v strede nad vstupným otvorom ventilátora (5). Zatlačte svorky vpravo a vľavo smerom dole a vytiahnite ochrannú mriežku smerom k sebe. Stlačte odistovacie prvky na obidvoch stranách horného konca držiaka filtra a vytiahnite držiak. Teraz môžete svetlomodrý filter jednoducho vybrať a vymeniť. Nový filter vložte znova v opačnom poradí.

Technické informácie

Menovitý výkon: 75W

Hodnota servisu: 0,24 (m^3/min)/W

Úroveň akustického výkonu ventilátora: 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. rýchlosť prietoku ventilátora: 14,5 m^3/min

Príkon v pohotovostnom režime: 0,7W

Max. rýchlosť vzduchu: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Na medida em que o desenho esquemático assim o mostre, o ventilador tem as seguintes características:



O produto não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico. Em vez disso, o produto deve ser levado a um ponto de recolha para a reciclagem de equipamento elétrico e eletrónico no final da sua vida útil. Por favor, informe-se sobre este ponto junto da administração municipal responsável. O mesmo se aplica a todas as pilhas ou baterias incluídas no âmbito do fornecimento. As pilhas amovíveis ou recarregáveis devem ser retiradas antes de serem levadas para um ponto de recolha. Os revendedores são obrigados a aceitar a devolução do aparelho usado gratuitamente. Aparelhos antigos geralmente contêm dados pessoais confidenciais. No seu próprio interesse, observe que cada utilizador final é responsável por apagar os dados dos aparelhos antigos a serem eliminados.



O aparelho só é adequado para utilização em áreas interiores secas.



O aparelho está equipado com uma ficha com condutor de proteção.



O aparelho está equipado com uma ficha sem condutor de proteção.



O aparelho está concebido para funcionar com baixa tensão com proteção extra ou com baixa tensão com segurança extra.



O aparelho possui 2 níveis de desempenho diferentes.



O aparelho possui 3 níveis de desempenho diferentes.



O aparelho possui um depósito de água para humidificar o ar ambiente.



O aparelho está equipado com um ecrã táctil que permite seleccionar de forma prática as diferentes definições.



O aparelho tem uma função temporizadora.



O aparelho está equipado com uma função de oscilação que permite ao ventilador oscilar e ventilar simultaneamente.



A cabeça do ventilador pode ser ligeiramente inclinada.



O aparelho tem uma função de humidificação ambiental que contribui para um efeito de arrefecimento adicional.

Instruções de segurança

O aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e/ou conhecimentos, na medida em que sejam supervisionadas ou tenham sido instruídas na utilização do aparelho e tenham compreendido os perigos ligados ao mesmo.

Crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do aparelho pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças não supervisionadas.

Instale o aparelho de forma segura e a uma distância adequada de fontes de calor, tais como fogões ou fornos.

Não ligue e não ponha o aparelho em funcionamento com as mãos molhadas ou húmidas.

Nunca desligue a ficha da tomada puxando pelo cabo de alimentação.

Não meta objectos ou os dedos pelas grelhas de protecção.

Não coloque objectos, tais como roupas, sobre o aparelho.

Cuidado com cabelos compridos. Eles podem ser sugados pelo fluxo de ar. Mantenha uma distância suficiente.

O uso sem água pode danificar o produto

Guarde todas as instruções de segurança e gerais para o futuro.

Cuidados

Limpe o aparelho apenas quando este estiver desligado e com a ficha desconectada. Use um pano macio e sem fiapos. O pano pode estar ligeiramente húmido, caso necessário. Evite o contacto com componentes eléctricos e com humidade. Após a limpeza, deixe o aparelho secar completamente antes de o recolocar em funcionamento. Não utilize produtos de limpeza agressivos.

Colocação em funcionamento

Antes da colocação em funcionamento, verifique novamente a instalação correta das grelhas de proteção; existe o risco de ferimentos se estas não estiverem instaladas corretamente. De uma maneira geral, o aparelho só deve ser colocado em funcionamento quando estiver completamente montado.

Certifique-se de que a linha de alimentação conectada não está danificada. Um aparelho nunca deve funcionar com um cabo de alimentação defeituoso. Existe o risco de choques eléctricos.

Coloque o aparelho na vertical, de forma estável. Ao escolher o lugar para o ventilador, certifique-se de que cortinas ou outros objectos não obstruem o fluxo de ar. Ligue a ficha de alimentação a uma tomada eléctrica segura.

Montagem

A base (10) do ventilador é composto por duas peças. Encaixe as duas peças e fixe-as com os quatro parafusos (13) fornecidos. Posicione o ventilador sobre a base. Na base encontra-se um entalhe retangular, na parte inferior do ventilador o respetivo encaixe. Certifique-se de que ambas as peças estão encaixadas uma na outra. Agora fixe a base com mais seis parafusos (13).

Abra a tampa do depósito da água (9), no verso do ventilador, e abasteça-o com água destilada. Observe a indicação do nível de enchimento da água (8), na parte da frente do aparelho, para não exceder o nível do depósito. O nível da água não deverá ser superior à marcação MAX, nem inferior à marcação MIN. A capacidade do depósito é de aproximadamente 5 litros.

Atenção: Abasteça o depósito sempre com a ficha de rede desligada!

Funcionamento

Insira a ficha de rede (7) na tomada e ligue o ventilador através do comando remoto (11) ou através do painel de comando (1).

O aparelho emite um «bipe» e sinaliza que se encontra no modo standby.

Pode controlar as funções do ventilador através do painel de comando (1) ou através do comando remoto. O visor de controlo (2) indica-lhe qual foi a função que selecionou.

12. Tampão de drenagem de água
14. "ON / OFF" Prima neste botão para ligar o aparelho. O aparelho inicia com a velocidade mais baixa e a temperatura (20) é exibida no visor de controlo.

Para desligar o aparelho, prima novamente o botão.

15. "SPEED" O aparelho possui 3 níveis de desempenho diferentes.

23. Indicador

16. "TIMER" Configurando o tempo de trabalho, o temporizador é 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indicador

17. "WATER COOLING" O aparelho tem uma função de humidificação ambiental que contribui para um efeito de arrefecimento adicional.

24. Indicador

18. "SWING" O aparelho está equipado com uma função de oscilação que permite ao ventilador oscilar e ventilar simultaneamente.

21. Indicador

19. "WIND MODEL" O aparelho dispõe de 2 modos diferentes de ventilação.

• Modo noturno: Neste modo a velocidade diminui gradualmente, dependendo da velocidade ajustada. Caso tenha ajustado «High», o aparelho trabalha 30 minutos com velocidade elevada, 30 minutos com velocidade média e depois continuamente com velocidade reduzida.

26. Indicador

• Modo natural: Este modo é indicado pelas árvores (25) no visor e adapta automaticamente a velocidade do ar.

25. Indicador

Manutenção

Recomendamos abastecer o depósito apenas com água destilada. O filtro da água deverá ser substituído todos os 6 meses ou quando tiver a sensação de que o refrigerador de ar não funcione corretamente.

Para substituir o filtro (6), desaperte primeiro o parafuso no centro sobre a entrada de ar (5). Pressione os ganchos, que se encontram, à direita e à esquerda para baixo e retire a grelha de proteção puxando-a para si. Comprima as patilhas de desbloqueio de ambos os lados, na extremidade superior do suporte do filtro, e puxe o suporte para fora. Agora pode simplesmente retirar e substituir o filtro azul claro. De seguida monte o novo filtro na sequência inversa.

Especificações técnicas

Consumo de energia: 75W

Valor do Serviço: 0,24 (m³/min)/W

Nível de potência sonora do ventilador: 25 // 29 // 35 dB(A)

Taxa máx. de fluxo do ventilador: 14,5 m³/min

Consumo de energia em modo de standby: 0,7W

Velocidade máx. do ar: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilator ima sljedeće karakteristike, pod uslovom da su iste prikazane na shematskom crtežu:



Ovaj proizvod se ne smije odlagati zajedno s kućnim otpadom. Proizvod uvijek odnesite do mjesta za prikupljanje radi reciklaže električne i elektronske opreme na kraju njegovog vijeka trajanja. Molimo vas raspitajte se u vezi ove tačke kod nadležne općinske administracije. Isto važi i za sve baterije ili punjive baterije koje mogu biti uključene u isporuku. Sve uklonjive baterije ili punjive baterije moraju se ukloniti prije nego što se odnesu na mjesto za prikupljanje. Trgovci su obavezni da stari uređaj vrate bez naknade. Stari uređaji često sadrže osjetljive lične podatke. Za svoje dobro, imajte na umu da je svaki krajnji korisnik odgovoran za brisanje podataka sa starih uređaja koji se odlažu.



Uređaj je pogodan za upotrebu samo u suhim zatvorenim prostorijama.



Uređaj je opremljen utikačem s uzemljenim priključkom



Uređaj je opremljen utikačem bez uzemljenog priključka



Uređaj je dizajniran za rad sa zaštitnim malim naponom, odnosno sigurnosnim malim naponom.



Uređaj ima 2 različita nivoa snage.



Uređaj ima 3 različita nivoa snage.



Uređaj ima posudu za vodu radi vlaženja zraka u prostoriji.



Uređaj je opremljen ekranom osjetljivim na dodir koji omogućava udoban izbor različitih postavki.



Uređaj ima funkciju brojača vremena



Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućava zakretanje ventilatora uz istovremenu ventilaciju.



Glava ventilatora može se u ograničenoj mjeri nagnuti.



Uređaj ima funkciju vlaženja prostorije, što doprinosi dodatnom efektu hlađenja.

Sigurnosna uputstva

Uređaj mogu koristiti djeca od 8 godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i / ili znanja, ako su pod nadzorom ili su obučene za upotrebu uređaja i ako su razumjele opasnosti koje iz nje proizlaze.

Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i korisničko održavanje djeca ne smiju provoditi bez nadzora.

Uređaj postavite stabilno i na odgovarajućoj udaljenosti od izvora toplote, kao npr. peći.

Ne uključujte i ne koristite uređaj vlažnim ili mokrim rukama

Nikada ne isključujte utikač za struju iz utičnice povlačenjem kabla za struju.

Ne provlačite nikakve predmete ili prste kroz zaštitnu rešetku.

Ne stavljamte nikakve predmete, kao npr. odjevne predmete, na uređaj.

Budite oprezni s dugom kosom. Protokom zraka ona se može usisati. Držite dovoljno rastojanje.

Upotreba bez vode može oštetiti proizvod

Sačuvajte sva sigurnosna uputstva i instrukcije za ubuduće.

Održavanje

Čistite uređaj samo kada je u isključenom stanju s izvučenim utikačem za struju. U tu svrhu koristite nježnu krpu koja ne ostavlja dlačice. Po potrebi, ista se može blago navlažiti. Izbegavajte kontakt s električnim dijelovima i vlagom. Neka se uređaj potpuno osuši nakon čišćenja, prije nego što ga ponovno pustite u rad. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje.

Puštanje u rad

Prije puštanja u rad još jednom provjerite ispravnost sastavljanja zaštitnih rešetki. Postoji opasnost od povreda, ako iste nisu pravilno postavljene. Uređaj se smije uključiti samo kad je potpuno sastavljen.

Provjerite da li je priključeni kabl oštećen. Nikada ne uključujte uređaj s neispravnim dovodom struje. Postoji opasnost od strujnog udara.

Postavite uređaj uspravno i stabilno. Prilikom postavljanja ventilatora pazite da zavjese ili drugi predmeti ne ometaju protok zraka. Uključite utikač za struju u ispravno osiguranu utičnicu za struju.

Sklapanje

Osnova (10) ventilatora sastoji se od dva dijela. Oba dijela sastavite i pričvrstite ih sa četiri isporučena vijka (13). Postavite ventilator na osnovu. U osnovi se nalazi pravougaono udubljenje, na dnu ventilatora odgovarajuća strana. Pobrinite se da su oba dijela ugniježđena jedan u drugi. Učvrstite osnovu sa šest drugih vijaka (13).

Otvorite zaklopku spremnika vode (9) na stražnjoj strani ventilatora i napunite ga destiliranim vodom. Obratite pažnju na indikator razine vode (8) na prednjoj strani uređaja kako ne biste prepunili rezervoar. Razina vode na smije biti veća od oznake MAX i ne niža od oznake MIN. Veličina rezervoara je oko 5 litara.

Pažnja: Rezervoar punite isključivo pri isključenom utikaču napajanja.

Funkcioniranje

Umetnite utikač napajanja (7) u utičnicu i uključite ventilator putem daljinskog upravljača (11) ili upravljačke ploče (1).

Uređaj jednom pišti i signalizira da je u stanju pripravnosti.

Funkcijama ventilatora možete upravljati putem upravljačke ploče (1) ili daljinskog upravljača. Funkcija koju ste odabrali prikazana je na upravljačkom zaslonu (2).

12. Čep za ispuštanje vode

14. "ON / OFF" Pritisnite ovo dugme da biste uključili uređaj. Uređaj počinje najmanjom brzinom, a temperatura (20) se prikazuje na upravljačkom zaslonu.

Da biste isključili uređaj, ponovo pritisnite dugme.

15. "SPEED" Uređaj ima 3 različita nivoa snage.

23. Indikator

16. "TIMER" Postavljanje vremena rada, Mjerač vremena je 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Uređaj ima funkciju vlaženja prostorije, što doprinosi dodatnom efektu hlađenja.

24. Indikator

18. "SWING" Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućava zakretanje ventilatora uz istovremenu ventilaciju.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Uređaj ima 2 različita načina ventiliranja.

- Noćni način: Na ovaj način brzina se postepeno smanjuje, ovisno o postavljenoj brzini. Ukoliko ste postavili na "visoko", uređaj će raditi 30 minuta većom, 30 minuta srednjom i potom dosljedno manjom brzinom.

26. Indikator

- Prirodni način: Prikazan je putem stabala (25) na zaslonu i automatski podešava brzinu zraka.

25. Indikator

Održavanje

Preporučujemo da rezervoar za vodu punite samo destiliranim vodom. Filter za vodu trebalo bi mijenjati svakih 6 mjeseci ili kada smatrate da rashladivač zraka ne radi ispravno.

Za promjenu filtera (6) najprije vijak pričvrstite centralno preko usisivača zraka (5). Pritisnite stezaljke sa desne i lijeve strane i povucite zaštitnu rešetku prema sebi. Stisnite jezičke za otpuštanje na obje strane vrha držača filtera i izvucite držač. Sada lako možete ukloniti i promijeniti svjetloplavi filter. Ponovo ugradite novi filter obrnutim redoslijedom.

Tehničke informacije

Jačina struje: 75W

Radna vrijednost: 0,24 (m^3/min)/W

Nivo jačine zvuka ventilatora: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maks. protok zraka u ventilatoru: 14,5 m^3/min

Potrošnja struje u režimu čekanja: 0,7W

Maks. brzina zraka: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventiliatorius turi šias žemiau pateiktas savybes, jei jos yra scheminiame brėžinyje:



Gaminio negalima utilizuoti su būtinėmis atliekomis. Visada pristatykite gaminį į atliekų surinkimo punktą, kuriamame perdibama elektros ir elektroninė įranga. Apie tai teiraukitės savivaldybės administracijos. Tai galioja ir baterijoms arba įkraunamoms baterijoms, kurios gali būti pristatomos kartu su gaminiu. Išimkite baterijas arba įkraunamas baterijas prieš pristatydami į surinkimo punktą. Punktai įsipareigoja priimti senus prietaisus be papildomo mokesčio. Senuose prietaisuose dažnai saugomi neskelbtini asmens duomenys. Savo labui turite žinoti, kad kiekvienas galutinis vartotojas atsako už duomenų ištrynimą iš senųjų prietaisų, kuriuos ketina utilizuoti.



Įrenginį galite naudoti tik sausose patalpose.



Prie įrenginio yra pritvirtintas kištukas su apsauginiu laidu gnybtu.



Prie įrenginio yra pritvirtintas kištukas be apsauginio laido gnybto.



Įrenginys sukurtas veikti su saugiaja žemaja arba saugia žemaja įtampa.



Įrenginys turi 2 skirtingus išvesties lygius.



Įrenginys turi 3 skirtingus išvesties lygius.



Įrenginyje yra vandens bakas, kuriame laikomas kambario orui drėkinti skirtas vanduo.



Įrenginys turi jutiklinį ekraną, kuriame galite lengvai pasirinkti įvairius parametrus.



Įrenginyje yra laikmačio funkcija.



Įrenginyje yra sukimosi į šonus funkcija, todėl vėdindamas ventiliatorius tuo pačiu metu gali suktis.



Ventiliatorių galite šiek tiek pakreipti.



Įrenginyje yra drėkinimo funkcija, kuri padeda papildomai vėsinti patalpas.

Saugos informacija

Ši įrenginį gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai bei asmenys su fiziniais, jutimo ar psichiniaisiais sutrikimais, taip pat neturintys patirties ir (arba) žinių asmenys, jei juos prižiūri ar instruktuoja, kaip naudotis įrenginiu, ir jei jie žino apie kylančius pavojus. Vaikams žaisti su prietaisu draudžiama. Vaikai be priežiūros negali valyti prietaiso ir atliliki vartotojo techninės priežiūros.

Prijunkite įrenginį saugiai ir tinkamu atstumu nuo šilumos šaltinių, tokų kaip viryklės.

Neeksploatuokite ir nevaldykite įrenginio drėgnomis ar šlapiomis rankomis.

Niekada neméginkite atjungti kištuko nuo elektros lizdo, traukdami už kištuko laidą.

Nekiškite daiktų ar pirštų pro apsauginius ekranus.

Nedėkite ant įrenginio jokių daiktų, pavyzdžiui, drabužių.

Būkite atsargūs, jei turite ilgus plaukus. Juos gali įtraukti oro srautas. Laikykites nuo įrenginio saugiu atstumu.

Naudojimas be vandens gali sugadinti gaminį

Saugokite visas saugos ir naudojimo instrukcijas, kad galėtumėte ateityje jomis pasinaudoti.

Priežiūra

Valykite įrenginį tik tada, kai jis yra išjungtas ir atjungtas nuo elektros tinklo. Valykite minkštu be pūkelių medvilniniu skudurėliu. Jei reikia, skudurėlij galite šiek tiek sudrėkinti. Nevalykite įrenginio elektrinių sudėtinių dalių ir saugokite jį nuo drėgmės. Nuvalę įrenginį, prieš vėl pradėdami jį naudoti, leiskite jam visiškai išdžiūti. Nenaudokite agresyvių valymo priemonių.

Paleidimas

Prieš pradėdami įrenginį eksplloatuoti, dar kartą patikrinkite, ar taisyklingai įdėti apsauginiai ekrana; netaisyklingai įdėjė apsauginius ekranus galite susižeisti. Paprastai įrenginį galite naudoti tik kai jis yra visiškai surinktas. Įsitikinkite, ar įjungtas elektros tiekimo laidas nėra pažeistas. Niekada nenaudokite įrenginio su pažeistu elektros laidu. Gali kilti elektros smūgio pavojus. Įrenginį pastatykite vertikaliai ir įsitikinkite, kad jis stovi stabliai. Statydamai ventiliatorių, įsitikinkite, kad užuolaidos ar kiti daiktai netrukdo oro srautui. Įveskite kištuką į elektros lizdą su tinkamu saugikliu.

Surinkimas

Ventiliatoriaus pagrindą (10) sudaro dvi dalys. Stumkite dalis vieną į kitą ir užfiksukite jas varžtais, pridedamais prie pristatomo komplekto (13). Uždékite ventiliatorių ant pagrindo. Pagrinde yra stačiakampė įduba, o ventiliatoriaus apačioje - atitinkamos formos iškyša. Įsitikinkite, kad abi dalys tvirtai užsifiksavo. Dabar priveržkite pagrindą dar šešiais varžtais (13).

Atidarykite atvartą į vandens rezervuarą (9) ventiliatoriaus galinėje pusėje ir pripilkite distiliuoto vandens. Patikrinkite vandens lygio indikatorių (8) įrenginio priekinėje pusėje, kad rezervuaro neperpildytumėte per daug. Vandens lygis neturi viršyti MAX žymės ir nenukristi žemiau MIN žymės. Rezervuaro talpa yra maždaug 5 litrai.

Dėmesio: pilkite vandenį į rezervuarą tik tada, kai laidas yra ištrauktas iš elektros lizdo!

Veikimas

Įkiškite maitinimo laidą (7) į elektros lizdą ir įjunkite ventiliatorių nuotolinio valdymo pultu (11) arba mygtuku ant valdymo skydelio (1).

Prietaisas pypteli vieną kartą, tai rodo, kad jis veikia parengties režimu.

Ventiliatoriaus funkcijas galite valdyti valdymo skydelyje (1) arba nuotoliniu valdymo pultu. Ekrane (2) rodoma, kurią funkciją pasirinkote.

12. Vandens išleidimo kamštis

14. "ON / OFF" Įjunkite prietaisą spausdami šį mygtuką. Prietaisas įsijungs mažiausiu greičiu, valdymo ekrane bus rodoma temperatūra (20).

Norėdami išjungti prietaisą paspauskite mygtuką dar kartą.

15. "SPEED" Įrenginys turi 3 skirtinges išvesties lygius.

23. Indikatorius

16. "TIMER" Veikimo laiko nustatymas, laikmačio nustatymai yra šie:

1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikatorius

17. "WATER COOLING" Įrenginyje yra drėkinimo funkcija, kuri padeda papildomai vésinti patalpas.

24. Indikatorius

18. "SWING" Įrenginyje yra sukimosi į šonus funkcija, todėl védindamas ventiliatorius tuo pačiu metu gali suktis.

21. Indikatorius

19. "WIND MODEL" Prietaisas turi 2 skirtinges ventiliatoriaus režimus.

- nakties režimą: šiuo režimu greitis pamažu mažinamas, priklausomai nuo nustatyto greičio. Jei nustatėte didelį greitį („High“), 30 minučių prietaisas veiks dideliu greičiu, po to 30 minučių - vidutiniu greičiu, vėliau persijungs veikti mažu greičiu.

26. Indikatorius

- natūralų režimą: jį žymi medelis (25) ekrane, oro judėjimo greitis pakoreguojamas automatiškai.

25. Indikatorius

Priežiūra

Rekomenduojame į vandens rezervuarą pilti tik distiliuotą vandenį. Vandens filtrą reikia keisti kas 6 mėnesius arba kai jaučiate, kad oro aušintuvas veikia netinkamai.

Norėdami pakeisti filtrą (6), iš pradžių atlaisvinkite varžtą, sucentruotą virš oro įsiurbimo kanalo (5). Užspauskite gnybtus kairėje ir dešinėje ir patraukite į save apsaugines groteles. Paspauskite atleidimo spaustukus abiejose pusės filtro laikiklio kraštuose ir išimkite laikiklį. Dabar galite tiesiog ištraukti žydrą filtrą ir jį pakeisti. Priešinga eilės tvarka atlikdamai veiksmus įstatykite naują filtrą.

Techninė informacija

Maitinimo galia: 75W

Aptarnavimo vertė: 0,24 (m^3/min)/W

Ventiliatoriaus garso lygis: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maks. ventiliatoriaus srauto greitis: 14,5 m^3/min

Energijos sąnaudos budėjimo režimu: 0,7W

Maks. oro srauto greitis: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilaatoril on järgmised omadused, kui need on märgitud skeemjoonisele:



Toodet ei tohi visata olmeprügi hulka. Viige toode selle kasutusea lõppedes alati elektriliste ja elektrooniliste jäätmete taaskasutuse kogumispunkti. Uurige sellise punkti asukoha kohta oma kohalikust omavalitsusest. Sama kehitib ka akude ja patareide kohta, mis võivad olla tootega kaasas. Enne toote jäätmekeskusesse viimist tuleb väljavõetavad akud ja patareid eemaldada. Toote müüjad on kohustatud vana seadme tasuta tagasi võtma. Vanad seadmed sisaldavad sageli tundlikke isikuandmeid. Teie enda huvides pidage meeles, et iga lõppkasutaja peab ise need andmed enne seadme jäätmekeskusesse viimist kustutama.



Seade on mõeldud kasutamiseks üksnes kuivades siseruumides.



Seadmel on kaitsejuhi ühendusega varustatud pistik



Seadmel on kaitsejuhi ühenduseta pistik



Seade on mõeldud kaitseväikepingel ja turvakaitsepingle käitamiseks.



Seadmel on 2 erinevat võimsusastet.



Seadmel on 3 erinevat võimsusastet.



Seadmel on veepaak ruumiõhu niisutamiseks.



Seade on varustatud puutetundliku ekraaniga, mis võimaldab mugavalt valida erinevaid seadeid.



Seadmel on taimeri funktsioon



Seadmel on ostsillatsioon funktsioon, mis võimaldab ventilaatori kiikuvat liikumist ventileerimise ajal.



Ventilaatori pead saab väiksel määral kallutada.



Seadmel on ruumi niisutamise funktsioon, mis aitab saavutada täiendavat jahutuseefekti.

Ohutusjuhised

Seadet võivad kasutada lapsed alates 8. eluaastast ning vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega inimesed või väheste kogemuste ja teadmistega inimesed, kui kasutamine toimub järelevalve all või neid juhendatakse seadme kasutamise osas ning nad möistavad seadme kasutamisest lähtuvaid ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi ilma järelevalveta seadet puhastada ega hooldada.

Paigutage seade stabiilselt ja piisavasse kaugusesse soojusallikast (nt ahi).

Ärge käitage ega kasutage seadet niiskete või märgade kätega

Mitte kunagi ei tohi võrgupistiku pistikupesast eemaldamiseks tõmmata võrgujuhtmest.

Läbi kaitsevõre ei tohi pista mis tahes objekte ega sõrmi.

Ärge asetage seadmele mingeid objekte (nt riideesemeid).

Ettevaatus on vajalik pikade juuste korral. Õhuvool võib põhjustada nende sissememise. Hoidke piisavasse kaugusesse.

Ilma veeta kasutamine võib toodet kahjustada

Säilitage kõik ohutusjuhised ja juhendid tuleviku tarbeks.

Korrashoid

Seadet tohib puhastada vaid siis, kui see on väljalülitatud ja pistikupesast välja tömmatud. Kasutage puhastamiseks pehmet ebemevaba lappi. Seda võib vajadusel kergelt niisutada. Vältige kokkupuudet elektriliste detailide ja niiskusega. Laske seadmel pärast puhastamist täielikult kuivada enne selle uuesti kasutusse võtmist. Ärge kasutage agressiivseid puhastusvahendeid.

Kasutusse võtmine

Enne kasutusse võtmist kontrollige veelkord, et kaitsevõre on õigesti monteeritud; kui see ei ole õigesti monteeritud, siis tekib vigastamisoht. Üldiselt tohib seadet käitada vaid täielikult monteeritud olekus. Veenduge, et ühendatud juhe ei ole vigastatud. Puudustega juhtme korral ei tohi seadet mitte kunagi kasutada. Tekib elektrilöögi oht. Paigaldage seade horisontaalselt ja stabiilselt. Ventilaatori paigaldamisel jälgige, et õhuvoolu ei takista kardinad või muud esemed. Pistke võrgupistik nõuetekohaselt turvatud võrgupistikupessa.

Kokkupanek

Ventilaatori sokkel (10) koosneb kahest osast. Pange mölemad osad kokku ja fikseerige need nelja tarnekomplektis sisalduva kruvi (13) abil. Paigaldage ventilaator sokli peale. Soklis asub nelinurkne sälk, ja ventilaatori alumisel küljel sellele vastav naga. Veenduge, et mölemad osad on üksteise sisse kokku pandud. Fikseerige nüüd sokkel veel kuue kruvi (13) abil.

Avage veepaagi kaas (9) ventilaatori tagaküljel ja täitke see destilleeritud veega. Jälgige veetaseme näidikut (8) seadme esiküljel, et te paaki üle ei täidaks. Veetase ei peaks olema kõrgem kui näitab MAX-märgistus ega madalam kui MIN-märgistus. Paak mahutab umbes 5 liitrit.

Tähelepanu! Täitke paaki ainult siis, kui võrgupistik on välja tömmatud!

Kasutamine

Pange võrgupistik (7) pistikupessa ja lülitage ventilaator kauguhtimispuldi (11) või juhtpaneeli (1) kaudu sisse.

Seade teeb ühe piiksu ja annab märku, et asub puhkerežiimil.

Te saate ventilaatori funktsioone juhtida juhtpaneeli (1) või kauguhtimispuldi abil. Millise funktsiooni Te valisite, kuvatakse Teile kontrolldisplei (2) kaudu.

12. Vee ärvavoolupistik

14. "ON / OFF" Vajutage seda nuppu seadme sisselülitamiseks. Seade käivitub kõige väiksema kiirusega ja temperatuur (20) kuvatakse kontrolldispleil.

Seadme väljalülitamiseks vajutage uuesti nuppu.

15. "SPEED" Seadmel on 3 erinevat võimsusastet.

23. Indikaator

16. "TIMER" Tööaja seadmine; taimeri säteteks on 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikaator

17. "WATER COOLING" Seadmel on ruumi niisutamise funktsioon, mis aitab saavutada täiendavat jahutusefekti.

24. Indikaator

18. "SWING" Seadmeli ostsillatsioon funktsioon, mis võimaldab ventilaatori kiikuvat liikumist ventileerimise ajal.

21. Indikaator

19. "WIND MODEL" Seadmeli 2 erinevat ventilaatorirežiimi.

- Öorežiim: Selles režiimis läheb kiirus järk-järgult maha, sõltuvalt seadistatud kiirusest. Kui olete seadistanud „kõrge“, töötab seade 30 minutit suurel, 30 minutit keskmisel ja seejärel läbivalt väikesel kiirusel.

26. Indikaator

- Loomulik režiim: Kujutatakse displeil puude (25) abil ja kohandab õhukiiruse automaatselt.

25. Indikaator

Hooldus

Soovitame veepaaki täita ainult destilleeritud veega. Veefiltrit peaks vahetama iga 6 kuu järel või kui Teil on tunne, et õhkjahuti ei toimi nõuetekohaselt.

Filtrit (6) vahetamiseks vabastage kõigepealt kruvi keskel õhu sisselaske (5) kohal. Vajutage klemme paremal ja vasakul selle kõrval allapoole ja tõmmake kaitsevõre enda poole ära. Vajutage vabastuslapatseid mölemal pool filtri hoidiku ülemises otsas ja tõmmake hoidik välja. Nüüd saate helesinise filtri lihtsalt välja võtta ja vahetada. Paigaldage uus filter nüüd vastupidises järjekorras tegutsedes.

Tehnilised andmed

Energiatarve: 75W

Tõhususväärustus: 0,24 (m^3/min)/W

Ventilaatori müratase : 25 // 29 // 35 dB(A)

Max. voolukiirus: 14,5 m^3/min

Energiatarve ooteseisundis: 0,7W

Max. Õhu liikumiskiirus: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilatoren har følgende kendetegn, såfremt disse vises på den skematiske tegning:



Produktet må ikke bortslettes sammen med husholdningsaffald. Aflever altid produktet på et indsamlingssted for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr, når det er udtjent. Henvend dig til den ansvarlige kommunale forvaltning for at få oplysninger om dette. Det samme gælder også for eventuelle batterier eller genopladelige batterier, der måtte være inkluderet i leveringsomfanget. Eventuelle aftagelige batterier eller genopladelige batterier skal fjernes, før de bringes til et indsamlingssted. Forhandleren er forpligtet til at tage det gamle apparat tilbage uden beregning. Gamle apparater indeholder ofte personfølsomme data. For din egen skyld bedes du bemærke, at hver slutbruger er ansvarlig for at slette dataene på de gamle apparater, der skal bortslettes.



Apparatet er udelukkende egnet til brug i tørre rum indendørs.



Apparatet er udstyret med et stik med beskyttelsesjording



Apparatet er udstyret med et stik uden beskyttelsesjording



Apparatet er udformet til anvendelse med lav spænding hhv. meget lav spænding.



Apparatet har 2 forskellige præstationsniveauer.



Apparatet har 3 forskellige præstationsniveauer.



Apparatet har en vandtank til at fugte den omgivende luft i rummet med.



Apparatet er udstyret med en touchskærm, der gør udvælgelsen af de forskellige indstillinger nem.



Apparatet har en timerfunktion



Apparatet har en oscillationsfunktion, som muliggør ventilatorens svigende bevægelse ved samtidig ventilation.



Ventilatorens hoved kan bøjes i begrænset omfang.



Apparatet har en befugtningsfunktion, der medfører en yderligere køleeffekt af rummet.

Sikkerhedsanvisninger

Apparatet kan betjenes af børn fra 8 år og op, såvel som personer med nedsatte fysiske, sansemæssige og psykiske evner eller manglende erfaring og / eller viden, når de er under opsyn eller har modtaget instruktion i sikker brug af apparatet og har forstået de deraf resulterende farer. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og almindelig vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.

Stil apparatet, så det står sikkert og stabilt i egnet afstand fra varmekilder, som fx. ovne.

Anvend eller betjen ikke apparatet med fugtige eller våde hænder

Træk aldrig stikket ud af stikkontakten ved at trække i ledningen.

Stik ikke genstande eller fingre gennem sikkerhedsgitteret.

Læg ikke genstande, som fx. beklædning, på apparatet.

Udvis forsigtighed ved langt hår. Håret kan blive suget ind af luftstrømmen. Hold tilstrækkelig afstand.

Brug uden vand kan beskadige produktet

Opbevar alle sikkerhedsforskrifter og anvisninger til fremtidig brug.

Vedligeholdelse

Rengør kun apparatet i slukket tilstand med stikket trukket ud af stikkontakten. Brug en blød, fnugfri klud til dette. Denne kan eventuelt fugtes let. Undgå kontakt med elektriske komponenter og fugtighed. Lad apparatet tørre fuldstændig efter rengøringen, inden du tager det i brug igen. Anvend ikke aggressive rengøringsmidler.

Ibrugtagning

Inden apparatet tages i brug, bedes du venligst endnu engang kontrollere den korrekte montering af beskyttelsesgitteret. Hvis dette ikke er rigtigt monteret, er der fare for skader. Apparatet må generelt kun tages i brug i fuldstændig monteret tilstand. Tjek, at det tilsluttede kabel ikke er beskadiget. Anvend aldrig et apparat med beskadiget kabel. Dette indebærer risiko for elektriske stød. Stil apparatet opretstående og stabilt. Ved placeringen af ventilatoren skal du være opmærksom på, at gardiner eller andre genstande ikke forhindrer luftstrømmen. Sæt kontakten i en stikkontakt, som er forsvarlig og sikker.

Samling

Ventilatorens sokkel (10) består af to dele. Sæt de to dele sammen, og fastgør dem med de fire skruer (13), der følger med. Placér ventilatoren på soklen. I soklen er der en rektangulær fordybning, og på undersiden af ventilatoren den tilsvarende modpart. Sørg for, at de to dele er stukket ind i hinanden. Fastgør nu soklen med seks andre skruer (13).

Åbn klappen til vandtanken (9) på bagsiden af ventilatoren, og fyld den med destilleret vand. Vær opmærksom på vandstanden-indikatoren (8) på fronten af enheden, så du ikke overfylder tanken. Vandstanden må ikke være højere end MAX-mærket og ikke lavere end MIN-mærket. Størrelsen på tanken er ca. 5 liter.

Bemærk: Fyld kun tanken med netstikket trukket ud!

Betjening

Sæt netstikket (7) i stikket, og tænd ventilatoren ved hjælp af fjernbetjeningen (11) eller kontrolpanelet (1).

Enheden bipper en gang og signaliserer, at den er i standbytilstand.

Du kan styre ventilatorens funktioner via kontrolpanelet (1) eller fjernbetjeningen. Den funktion du valgte vises på kontroldisplayet (2).

12. Vandafløbspropp

14. "ON / OFF" Tryk på denne knap for at tænde for enheden. Enheden starter med den laveste hastighed, og temperaturen (20) vises på kontroldisplayet.

Tryk på knappen igen for at slukke for enheden.

15. "SPEED" Apparatet har 3 forskellige præstationsniveauer.

23. Indikator

16. "TIMER" Indstilling af funktionstid. Tiden kan indstilles til 1H - 2H - 3H - 4H - 5H - 6H - 7H - 8H - 9H - 10H - 11H - 12H - 13H - 14H - 15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Apparatet har en befugtningsfunktion, der medfører en yderligere køleeffekt af rummet.

24. Indikator

18. "SWING" Apparatet har en oscillationsfunktion, som muliggør ventilatorens svigende bevægelse ved samtidig ventilation.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Enheden har 2 forskellige ventilatortilstande.

- Nattilstand: I denne tilstand reduceres hastigheden gradvist, afhængigt af den indstillede hastighed. Hvis du har indstillet til „Høj“, kører enheden i 30 minutter med en høj hastighed, 30 minutter med en medium hastighed, og derefter konsekvent med lav hastighed.

26. Indikator

- Naturlig tilstand: Indikeres af træerne (25) på displayet og justerer lufthastigheden automatisk.

25. Indikator

Vedligeholdelse

Vi anbefaler kun at fyldе vandtanken med destilleret vand. Vandfilteret skal udskiftes hver 6. måned, eller hvis du føler, at luftkøleren ikke fungerer korrekt.

For at skifte filteret(6) skal du først løsne skruen i midten over luftindtaget (5). Tryk klemmerne til højre og venstre nedad, og træk beskyttelsesgitteret mod dig. Tryk på frigørelsestappene på begge sider af toppen på filterholderen, og træk holderen ud. Nu kan du let fjerne og skifte det lyseblå filter. Installér det nye filter i omvendt rækkefølge.

Tekniske oplysninger

Strømforbrug: 75W

Nytteværdi : 0,24 (m³/min)/W

Lydeffektniveau for ventilator : 25 // 29 // 35 dB(A)

Maks. volumenstrøm: 14,5 m³/min

Strømforbrug i standby: 0,7W

Maks. Lufthastighed: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Viften har følgende funksjoner så lenge de vises på tegningen:



Produktet kan anvendes med husholdningsavfall. Ta alltid produktet til et samlepunkt for resirkulering av elektrisk og elektronisk utstyr på slutten av sin levetid. Forhør deg om dette hos din ansvarlige kommuneadministrasjon. Det samme gjelder også batterier eller oppladbare batterier som kan være inkludert i leveringsomfanget. Avtakbare batterier eller oppladbare batterier må fjernes før de tas til et samlepunkt. Forhandlere er forpliktet til å ta tilbake det gamle apparatet kostnadsfritt. Gamle apparater inneholder ofte sensitive personopplysninger. For din egen skyld, merk at hver sluttbruker er ansvarlig for å slette opplysningene om de gamle apparatene som skal avhendes.



Apparatet egner seg kun til bruk i tørre, innendørs omgivelser.



Apparatet har en kontakt med sikringsskilleklemme



Apparatet har en kontakt uten sikringsskilleklemme



Apparatet er designet for bruk med lav, beskyttet spenning eller trygg lav spenning.



Apparatet har 2 ulike nivåer.



Apparatet har 3 ulike nivåer.



Apparatet har en vanntank for å fukte luften i rommet.



Apparatet har en berøringsskjerm som enkelt lar deg velge en annen innstilling.



Apparatet har en timer-funksjon



Apparatet er utstyrt med en bølgefunksjon som lar viften lage en bølgebevegelse samtidig som den ventilerer.



Viften kan bøyes litt.



Apparatet har en luftfukterfunksjon som bidrar til en ytterligere nedkjølende effekt.

Sikkerhetsinformasjon

Apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover, og av personer med reduserte fysiske, sanse- eller mentale evner eller med manglende erfaring og/eller kunnskap hvis de har vært under oppsyn eller fått instruksjoner for bruk av apparatet og har forstått farene forbundet med det. Barn må ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn med mindre de er under oppsyn.

Plasser apparatet sikkert og med en passende avstand til varmekilder som ovner.

Ikke bruk apparatet med fuktige eller våte hender

Koble aldri stikkontakten fra støpselet ved å dra i strømledningen.

Ikke stikk gjenstander eller fingre gjennom beskyttelsesskjermene.

Ikke plasser gjenstander, som klær, på apparatet.

Vær forsiktig med langt hår. Dette kan suges inn av luftstrømmen. Hold tilstrekkelig avstand.

Bruk uten vann kan skade produktet

Behold alle sikkerhetsinstruksjoner og instruksjoner for fremtidig bruk.

Vedlikehold

Rengjør apparatet kun når det er avslått og med stikkontakten trukket ut. Bruk en myk, lofri klut. Denne kan fuktet lett ved behov. Unngå kontakt med elektriske komponenter og fukt. La apparatet tørke helt etter rengjøring før du bruker det igjen. Ikke bruk aggressive rengjøringsmateriale.

Igangkjøring

Før du starter, vennligst sjekk riktig plassering av beskyttelsesskjermene igjen, det er fare for skade hvis de ikke er riktig festet. Apparatet kan generelt bare brukes når det er helt montert. Sørg for at tilkoblet strømledning ikke er skadet. Bruk aldri et apparat med skadet strømledning. Det er fare for elektrisk støt. Plasser apparatet loddrett og stabilt. Når du plasserer viften må du passe på at gardiner eller andre gjenstander ikke hindrer luftstrømmen. Sett inn strømkontakten i et riktig sikret støpsel.

Montering

Viftens underdel(10) består av to deler. Press begge deler mot hverandre og fest dem med skruene som kom med leveransen (13). Plasser viften på underdelen. Det er en rektangulær fordypning i underdelen og tilhørende motpart på undersiden av viften. Sørg for at de to delene er koblet sammen. Sikre nå underdelen med seks flere skruer (13).

Åpne klaffen på vanntanken (9) å baksiden av viften og fyll den med destillert vann. Sjekk måleren av vann-nivået (8) på fremsiden av enheten og unngå å overfylle tanken. Vann-nivået skal ikke være høyere enn MAX-merket og ikke lavere en MIN-merket. Størrelsen på tanken er omrent 5 liter.

Merk: Fyll kun tanken når hovedkontakten er frakoblet!

Drift

Sett hovedkontakten (7) inn i støpselet og skru på viften ved å bruke fjernkontrollen (11) eller kontrollpanelet (1).

Apparatet piper én gang og signaliserer at det er i standby-modus.

Du kan kontrollere funksjonene på viften fra kontrollpanelet (1) eller fjernkontrollen. Kontrollpanelet (2) viser deg hvilken funksjon du har valgt.

12. Vannavløpsplugg

14. "ON / OFF" Trykk på denne knappen for å skru på enheten. Enheten vil starte på laveste fart og temperaturen (20) vil vises på kontrollpanelet.

Trykk på knappen igjen for å slå av apparatet.

15. "SPEED" Apparatet har 3 ulike nivåer.

23. Indikator

16. "TIMER" Angi arbeidstid, valgene er 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Apparatet har en luftfukterfunksjon som bidrar til en ytterligere nedkjølende effekt.

24. Indikator

18. "SWING" Apparatet er utstyrt med en bølgefunksjon som lar viften lage en bølgebevegelse samtidig som den ventilerer.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Apparatet har 2 ulike viftemodi.

- nattmodus: I dette moduset reduseres hastigheten gradvis avhengig av innstilt hastighet. Hvis du har satt det til «High», vil apparatet kjøre i 30 minutter i høy hastighet, 30 minutter i middels hastighet og så kontinuerlig i lav hastighet.

26. Indikator

- naturlig modus: Dette indikeres av trærne (25) på panelet og justerer luftfarten automatisk.

25. Indikator

Vedlikehold

Vi anbefaler at du kun fyller vanntanken med destillert vann. Vannfilteret bør skiftes hver 6. måned, eller når du føler at luftkjøleren ikke fungerer ordentlig.

For å skifte filter (6) må du først løsne skruen som er midt over luftinntaket (5). Ditt ned klemmene til høyre og venstre, og trekk beskyttelsesgitteret mot deg. Trykk utløserlappene sammen på begge sider på toppen av filterholderen og fjern holderen. Nå kan du ganske enkelt fjerne det lyseblå filteret og skifte det ut. Nå kan du reinstallere det nye filteret i motsatt rekkefølge.

Teknisk informasjon

Nominell effekt: 75W

Serviceverdi: 0,24 (m^3/min)/W

Effektnivå viftelyd: 25 // 29 // 35 dB(A)

Mak. Luftstrøm fra vifte: 14,5 m^3/min

Strømforsbruk i standby-modus: 0,7W

Maks. luftfart: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilatoram ir šādas funkcijas, ja tās ir parādītas shematsiskajā zīmējumā:



Izstrādājumu nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Vienmēr nogādājiet izstrādājumu savākšanas punktā elektrisko un elektronisko iekārtu pārstrādei pēc tā kalpošanas laika beigām. Par šo punktu lūdzam interesēties savā atbildīgajā pašvaldības pārvaldē. Tas pats attiecas arī uz visām baterijām vai uzlādējamiem akumulatoriem, kas var būt iekļautas piegādes komplektācijā. Visas izņemamās baterijas vai uzlādējamie akumulatori ir jāizņem pirms nogādāšanas savākšanas punktā. Pārdevējiem ir pienākums bez maksas pieņemt vecos ierīci. Vecās ierīcēs bieži ir sensitīvi personas dati. Jūsu pašu interesēs, lūdzu, nemiet vērā, ka katrs galalietotājs ir atbildīgs par datu dzēšanu par vecajām ierīcēm, kas jālikvidē.



Ierīce ir piemērota lietošanai tikai sausās telpās.



Ierīce ir aprīkota ar kontaktdakšu ar aizsargājošu vada savienojumu



Ierīce ir aprīkota ar kontaktdakšu bez aizsargājoša vada savienojuma



Ierīce ir paredzēta darbam ar īpaši zemu drošības spriegumu vai īpaši zemu aizsardzības spriegumu.



Ierīcei ir 2 dažādi jaudas līmeņi.



Ierīcei ir 3 dažādi jaudas līmeņi.



Ierīcei ir ūdens tvertne telpas gaisa mitrināšanai.



Ierīcei ir aprīkota ar skārienekrānu, kas ļauj ērti izvēlēties dažādus iestatījumus.



Ierīcei ir taimera funkcija



Ierīcei ir svārstību funkcija, kas ļauj ventilatora kustībai veikt vienlaicīgu ventilāciju.



Ventilatora galvu var nedaudz noliekt.



Ierīcei ir telpas mitrināšanas funkcija, kas veicina papildu dzesēšanas efektu.

Drošības norādījumi

Ierīci drīkst lietot bērni no 8 gadu vecuma vai cilvēki ar samazinātām fiziskām, manu vai garīgām spējām vai pieredzes un/vai zināšanu trūkumu, ja viņi ir uzraudzīti vai instruēti par ierīces lietošanu un ir izpratuši no tās izrietošos apdraudējumus. Bērniem nav atlauts spēlēties ar ierīci. Tīrišanu un lietotāja apkopi bērni nedrīkst veikt bez uzraudzības.

Glabājiet ierīci stabilu un prom no siltuma avotiem, piemēram, atvērtas krāsns.

Neieslēdziet un nedarbiniet ierīci ar mitrām vai slapjām rokām

Nekad neatvienojiet strāvas spraudni no kontaktligzdas, velket aiz strāvas vada.

Neievietojiet priekšmetus vai pirkstus caur aizsargrežgi.

Nenovietojiet priekšmetus, piemēram, apģērba gabalu uz ierīces.

Uzmanību no gariem matiem. Tos var iesūkt gaisa plūsma. Ievērojiet pietiekamu attālumu.

Lietošana bez ūdens var sabojāt produktu

Saglabājiet visus drošības norādījumus un instrukciju uzziņai nākotnē.

Aprūpe

Ierīci tīriet tikai tad, kad tā ir izslēgta, ar atvienotu strāvas spraudni. Šim nolūkam izmantojiet mīkstu drāniņu bez plūksnām. Ja nepieciešams, to var nedaudz samitrināt. Izvairieties no saskares ar elektriskām sastāvdaļām un mitruma. Pirms tīrišanas, pirms to atkal sākat lietot, ļaujiet tai pilnībā nožūt. Nelietojiet agresīvus tīrišanas līdzekļus.

Nodošana ekspluatācijā

Pirms nodošanas ekspluatācijā, lūdzu, vēlreiz pārbaudiet, vai aizsardzības režīgs ir pareizi uzstādīts. Ja tas nav pareizi uzstādīts, pastāv traumas risks. Parasti ierīci var darbināt tikai tad, kad tā ir pilnībā samontēta. Pārliecinieties, vai pievienotais kabelis nav bojāts. Nekad nedarbiniet ierīci ar bojātu kabeli. Pastāv elektriskās strāvas trieciena risks. Novietojiet ierīci vertikāli un stabili. Novietojot ventilatoru, pārliecinieties, vai aizkari vai citi priekšmeti netraucē gaisa plūsmu. Pievienojiet strāvas kontaktdakšu pareizi nodrošinātai elektrības kontaktligzdai.

Salikšana

Ventilatora pamatne (10) sastāv no divām daļām. Salieciet abas daļas kopā un piestipriniet tās ar četrām skrūvēm (13), kas iekļautas komplektācijā. Novietojiet ventilatoru uz pamatnes. Pamatnē ir taisnstūrveida padziļinājums, ventilatora apakšā - atbilstoša līdzīga daļa. Pārliecinieties, ka abas daļas ir ligzdotas. Piestipriniet pamatni ar vēl sešām skrūvēm (13).

Atveriet ūdens tvertnes (9) vāku ventilatora aizmugurē un uzpildiet to ar destilētu ūdeni. Pievērsiet uzmanību ūdens līmeņa indikatoram (8) ierīces priekšpusē, lai neuzpildītu tvertni pārmērīgi. Ūdens līmenis nedrīkst būt augstāks par atzīmi MAX un zemāks par atzīmi MIN. Tvertnes izmērs ir aptuveni 5 litri.

Brīdinājums: Uzpildiet tvertni tikai ar atvienotu tīkla kontaktdakšu!

Darbība

Ievietojiet tīkla kontaktdakšu (7) kontaktligzdā un ieslēdziet ventilatoru, izmantojot tālvadības pulti (11) vai vadības paneli (1).

Ierīce pīkst vienreiz un signalizē, ka tā ir gaidīšanas režīmā.

Ventilatora funkcijas var kontrolēt, izmantojot vadības paneli (1) vai tālvadības pulti. Jūsu izvēlētā funkcija tiek parādīta vadības displejā (2).

12. Ūdens noteikas aizbāznis

14. "ON / OFF" Nospiediet šo pogu, lai ieslēgtu ierīci. Ierīce ieslēdzas ar mazāko ātrumu, un temperatūra (20) tiek parādīta vadības displejā.

Lai izslēgtu ierīci, vēlreiz nospiediet šo pogu.

15. "SPEED" Ierīci ir 3 dažādi jaudas līmeņi.

23. Indikators

16. "TIMER" Darbošanās laika iestatīšana, Taimeris ir iestatīts uz 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikators

17. "WATER COOLING" Ierīci ir telpas mitrināšanas funkcija, kas veicina papildu dzesēšanas efektu.

24. Indikators

18. "SWING" Ierīcei ir svārstību funkcija, kas ļauj ventilatora kustībai veikt vienlaicīgu ventilāciju.

21. Indikators

19. "WIND MODEL" Ierīcei ir 2 dažādi ventilatora režīmi.

- Nakts režīms: Šajā režīmā ātrums tiek pakāpeniski samazināts atkarībā no iestatītā ātruma. Ja esat iestatījis "Augsts", ierīce darbojas 30 minūtes ar augstu, 30 minūtes ar vidēju un pēc tam nepārtraukti ar zemu ātrumu.

26. Indikators

- Dabiskais režīms: Tas displejā tiek apzīmēts ar kokiem (25) un automātiski regulē gaisa ātrumu.

25. Indikators

Apkope

Mēs iesakām ūdens tvertni uzpildīt tikai ar destilētu ūdeni. Ūdens filtrs jāmaina ik pēc 6 mēnešiem vai ja jūtat, ka gaisa dzesētājs nedarbojas pareizi.

Lai mainītu filtru (6), vispirms atskrūvējiet skrūvi vidū virs gaisa ieplūdes (5). Nospiediet skavas labajā un kreisajā pusē un velciet aizsargrežģi pret sevi. Izspiediet atbrīvošanas cilpas abās filtra turētāja augšdaļas pusēs un izvelciet turētāju. Tagad jūs varat viegli izņemt un nomainīt gaiši zilo filtru. Ievietojiet jauno filtru apgrieztā secībā.

Tehniskā informācija

Nominālā jauda: 75W

Kalpošanas vērtība: 0,24 (m^3/min)/W

Ventilatora skaņas līmenis: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maksimālās ventilatora plūsmas lielums: 14,5 m^3/min

Strāvas patēriņš gaidīšanas režīmā: 0,7W

Maksimālais gaisa ātrums: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Ventilator ima sledeća svojstva, pod uvetom da su ista prikazane na šematskom crtežu:



Ovaj proizvod ne sme da se odlaže zajedno sa kućnim otpadom. Proizvod uvek odnesite do sabirnog mesta za reciklažu električne i elektronske opreme na kraju njegovog veka trajanja. Molimo vas da se o ovom pitanju raspitate kod nadležne opštinske uprave. Isto važi i za bilo kakve baterije ili punjive baterije koje mogu biti uključene u isporuku. Sve uklonjive baterije ili punjive baterije moraju da se uklone pre nego što se odnesu na sabirno mesto. Prodavci su obavezni da besplatno vrate stari aparat. Molimo vas da se o ovome raspitate u nadležnoj opštinskoj upravi. Stari uređaji često sadrže osetljive lične podatke. Za svoje dobro, imajte na umu da je svaki krajnji korisnik odgovoran za brisanje podataka sa starih uređaja koji će da se odlože.



Aparat je pogodan za korišćenje samo u suvim zatvorenim prostorijama.



Aparat je opremljen utikačem s uzemljenim priključkom



Aparat je opremljen utikačem bez uzemljenog priključka



Aparat je napravljen za rad sa zaštitnim malim naponom, odnosno bebednosnim malim naponom.



Aparat ima 2 različita nivoa snage.



Aparat ima 3 različita nivoa snage.



Aparat ima posudu za vodu radi vlaženja vazduha u prostoriji.



Aparat je opremljen ekranom osetljivim na dodir koji omogućava udoban izbor različitih podešavanja.



Aparat ima funkciju brojača vremena



Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućava zakretanje ventilatora uz istovremenu ventilaciju.



Glava ventilatora može se u ograničenoj meri nagnuti.



Aparat ima funkciju vlaženja prostorije, što doprinosi dodatnom efektu hlađenja.

Bezbednosna uputstva

Aparat mogu da koriste deca od 8 godina, kao i osobe sa smanjenim fizičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i / ili znanja, ako su pod nadzorom ili su obučene za korišćenje aparata i ako su razumele opasnosti koje iz njega proizlaze.

Deca se ne smeju igrati s aparatom. Čišćenje i korisničko održavanje deca ne smeju provoditi bez nadzora.

Aparat postavite stabilno i na odgovarajućoj udaljenosti od izvora toplote, kao npr. peći.

Ne uključujte i ne koristite aparat vlažnim ili mokrim rukama

Nikada ne isključujte utikač za struju iz utičnice povlačenjem kabla za struju.

Ne provlačite nikakve predmete ili prste kroz zaštitnu rešetku.

Ne stavljamte nikakve predmete, kao npr. odevne predmete, na aparat.

Budite oprezni s dugom kosom. Strujanjem vazduha ona se može usisati. Držite dovoljnu udaljenost.

Употреба без воде може оштетити производ

Sačuvajte sve bezbednosna uputstva i instrukcije za ubuduće.

Održavanje

Čistite aparat samo kada je u isključenom stanju s izvučenim utikačem za struju. U tu svrhu koristite nežnu krpu koja ne ostavlja dlačice. Po potrebi, ista se može blago navlažiti. Izbegavajte kontakt s električnim delovima i vlagom. Neka se aparat potpuno osuši nakon čišćenja, pre nego što ga ponovo pustite u rad. Ne koristite agresivna sredstva za čišćenje.

Puštanje u rad

Pre puštanja u rad još jednom proverite ispravnost sastavljanja zaštitnih rešetki. Postoji opasnost od povreda, ako iste nisu pravilno postavljene. Aparat sme da se uključi samo kada je potpuno sastavljen.

Proverite da li je priključeni kabal oštećen. Nikada ne uključujte aparat s neispravnim dovodom struje. Postoji opasnost od strujnog udara.

Postavite uređaj uspravno i stabilno. Pri postavljanju ventilatora pazite da zavese ili drugi predmeti ne ometaju strujanje vazduha. Uključite utikač za struju u ispravno obezbeđenu utičnicu za struju.

Montaža

Osnova (10) ventilatora sastoji se od dva dela. Oba dela sastavite i pričvrstite ih sa četiri isporučena šrafa (13). Postavite ventilator na osnovu. Na postolju se nalazi četvrtasto udubljenje, a na donjoj strani ventilatora nalazi se deo za ubacivanje istog takvog oblika. Pobrinite se da su oba dela ugnezđena jedan u drugi. Učvrstite osnovu sa šest drugih šrafa (13).

Otvorite zalistak kontejnera vode (9) na stražnjoj strani ventilatora i napunite ga destiliranim vodom. Obratite pažnju na indikator nivoa vode (8) na prednjoj strani uređaja kako ne biste prepunili kontejner. Nivo vode na sme biti veći od oznake MAX niti niži od oznake MIN. Veličina kontejnera je oko 5 litara.

Pažnja: Kontejner punite isključivo pri isključenom utikaču napajanja.

Rad

Uključite glavni dovod struje (7) u utičnicu i upalite ventilator bilo preko daljinskog upravljača (11) bilo preko komandne table (1).

Jednim zvučnim signalom, uređaj javlja da se nalazi u režimu mirovanja.

Vi možete da upravljate funkcijama ventilatora i preko komandne table (1) i preko daljinskog upravljača. Funkcija koju ste odabrali prikazuje se na kontrolnom ekranu (2).

12. Чеп за испуштање воде

14. "ON / OFF" Pritisnite ovaj taster i tako upalite uređaj. Uredaj počinje da radi na najmanjoj brzini, a temperatura (20) se prikazuje na kontrolnom ekranu.

Za gašenje uređaja ponovo pritisnite ovaj taster.

15. "SPEED" Aparat ima 3 različita nivoa snage.

23. Indikator

16. "TIMER" Postavljanje vremena rada, tajmer je 1H,2H,3H,4H,5H,6H,7H,8H,9H,10H,11H,12H,13H,14H,15H

22. Indikator

17. "WATER COOLING" Aparat ima funkciju vlaženja prostorije, što doprinosi dodatnom efektu hlađenja.

24. Indikator

18. "SWING" Uređaj ima oscilacijsku funkciju, koja omogućava zakretanje ventilatora uz istovremenu ventilaciju.

21. Indikator

19. "WIND MODEL" Ventilator ima 2 različita režima ventilacije.

- Noći režim: U ovom režimu se brzina postepeno smanjuje zavisno od već postavljene brzine. Ako ste postavili nivo brzine na „visoko“, onda uređaj 30 minuta radi na visokoj brzini, 30 na srednjoj, a onda stalno radi na niskoj brzini.

26. Indikator

- Prirodni režim: Na ekranu se prikazuje drvetom (25) i automatski reguliše brzinu vazduha.

25. Indikator

Održavanje

Preporučujemo da se rezervoar za vodu puni samo destilovanom vodom. Filter za vodu treba da se menja svakih 6 meseci ili ranije ako osećate da uređaj za hlađenje vazduha ne radi kako treba.

U cilju zamene filtera (6), prvo olabavite šraf koji se nalazi iznad ulaza za vazduh (5). Pogurajte kopče udesno i uлево и zatim povucite zaštitnu rešetku prema sebi. Pritisnite jezičke za otpuštanje na obe strane nosača filtera i izvadite nosač napolje. Sada možete lako da zamenite svetlo plavi filter. Ponovo postavite novi filter obrnutim redosledom.

Tehničke informacije

Jačina struje: 75W

Radna vrednost: 0,24 (m^3/min)/W

Nivo jačine zvuka ventilatora: 25 // 29 // 35 dB(A)

Maks. protok vazduha u ventilatoru: 14,5 m^3/min

Potrošnja struje u režimu pripravnosti: 0,7W

Maks. brzina vazduha: 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s

Вентилятор має такі характеристики, якщо вони показані на схематичному кресленні



Цей виріб не можна утилізувати разом із побутовими відходами. Наприкінці терміну експлуатації завжди доставляйте виріб у пункт прийому відходів електричного й електронного обладнання. Щоб дізнатися адресу такого пункту, будь ласка, звертайтеся до міської адміністрації. Це також стосується всіх батарейок і акумуляторів із можливістю перезаряджання, що включені в комплект поставки. Усі батарейки й акумулятори з можливістю перезаряджання повинні вилучатися з виробу перед його доставкою в пункт прийому відходів. Дилери зобов'язані безкоштовно забирати стари прилади. Стари прилади часто містять конфіденційні особисті дані. Задля власної безпеки пам'ятайте, що кожний кінцевий користувач несе відповідальність за видалення даних із старих приладів, що підлягають утилізації.



Пристрій призначений тільки для роботи в сухих внутрішніх приміщеннях.



Пристрій оснащений штекером із підключенням захисного провідника.



Пристрій оснащений штекером без підключення захисного провідника.



Пристрій призначений для роботи з захисною наднизькою напругою або захисною наднизькою напругою.



Пристрій має 2 різні рівні потужності.



Пристрій має 3 різних рівні потужності.



Пристрій має резервуар для води для зволоження повітря приміщення.



Пристрій оснащений сенсорним дисплеєм, що дозволяє зручно вибирати різні налаштування.



Пристрій має функцію таймера



Пристрій має функцію коливання, яка дозволяє вентилятору коливатися, одночасно провітрюючи.



Головку вентилятора можна злегка нахилити.



Пристрій має функцію зволоження приміщення, що сприяє додатковому ефекту охолодження.

Інструкції з техніки безпеки

Пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років, а також особи зі зниженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або з відсутністю досвіду та/або знань, якщо вони перебувають під наглядом або пройшли інструктаж щодо користування пристроєм і розуміють отримані результати. небезпеки.

Діти не повинні грatisя з пристроєм. Діти не повинні виконувати очищення та обслуговування користувача без нагляду.

Встановіть пристрій стабільно та на відповідній відстані від джерел тепла, наприклад, плит.

Не користуйтесь пристроєм вологими або мокрими руками

Ніколи не виймайте вилку з розетки, тягнучи за кabel живлення.

Не вставляйте будь-які предмети або пальці через захисну решітку.

Не кладіть на пристрій будь-які предмети, наприклад одяг.

Будьте обережні з довгим волоссям. Їх можна всмоктувати повітряним потоком. Тримайте безпечно дистанцію.

Зберігайте всі вказівки та інструкції щодо безпеки для подальшого використання.

Догляд

Очищуйте пристрій лише тоді, коли він вимкнений, а штепсель вимкнено з розетки. Використовуйте для цього м'яку тканину без ворсу. При необхідності його можна злегка зволожити. Уникайте контакту електричних компонентів і вологи. Після очищення дайте пристрою повністю висохнути, перш ніж використовувати його знову. Не використовуйте агресивні засоби для чищення.

Установка

Перед введенням в експлуатацію перевірте ще раз, що захисна решітка була правильно встановлена, існує ризик травмування, якщо вона не встановлена правильно. Загалом, пристрій можна експлуатувати, тільки якщо він повністю зібраний.

Переконайтесь, що підключена лінія живлення не пошкоджена. Ніколи не експлуатуйте пристрій з пошкодженим кабелем. Існує ризик ураження електричним струмом.

Встановіть пристрій вертикально і стабільно. Встановлюючи вентилятор, переконайтесь, що штори або інші предмети не перешкоджають потоку повітря. Вставте шнур живлення в належним чином захищеною розетку.

Збірка

Основа (10) вентилятора складається з двох частин. Складіть обидві частини разом і закріпіть їх чотирма гвинтами (13), що входять до комплекту постачання. Помістіть вентилятор на основу. В основі є прямокутне заглиблення, а на нижній стороні вентилятора - відповідне заглиблення. Переконайтесь, що обидві частини вставлені одна в одну. Тепер закріпіть основу ще шістьма гвинтами (13).

Відкрийте кришку резервуара для води (9) на задній панелі вентилятора і наповніть його дистильованою водою. Звертайте увагу на індикатор рівня води (8) на передній панелі пристрою, щоб не переповнити резервуар. Рівень води повинен бути не вище позначки MAX і не нижче позначки MIN. Об'єм резервуара становить близько 5 літрів.

Застереження: заправляйте бак тільки при відключеній вилці від мережі!

функціональність

Вставте мережеву вилку (7) в розетку і увімкніть вентилятор за допомогою пульта дистанційного керування (11) або панелі керування (1).

Пристрій подасть один звуковий сигнал, щоб повідомити, що він перебуває в режимі очікування.

Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути пристрій. Прилад починає працювати на найнижчій швидкості, а на дисплеї керування відображається температура (20).

12.

14. "ON / OFF" Натисніть цю кнопку, щоб увімкнути пристрій. Прилад починає працювати на найнижчій швидкості, а на дисплеї керування відображається температура (20).

Щоб вимкнути пристрій, натисніть кнопку ще раз.

15. "SPEED" Пристрій має 3 різних рівня потужності.

23. Дисплей

16. "TIMER"

22. Дисплей

17. "WATER COOLING" Пристрій має функцію зволоження приміщення, що сприяє додатковому ефекту охолодження.

24. Дисплей

18. "SWING" Пристрій має функцію коливання, яка дозволяє вентилятору коливатися, одночасно провітрюючи.

21. Дисплей

19. "WIND MODEL" Пристрій має 2 різні режими роботи вентилятора.

Нічний режим: У цьому режимі швидкість поступово зменшується залежно від встановленої швидкості. Якщо ви встановили "Висока", пристрій працює 30 хвилин на високій швидкості, 30 хвилин на середній швидкості, а потім безперервно на низькій швидкості.

26. Дисплей

Природний режим: позначається деревами (25) на дисплеї та автоматично регулює швидкість повітря.

25. Дисплей

обслуговування

Ми рекомендуємо наповнювати резервуар для води лише дистильованою водою. Водяний фільтр слід замінювати кожні 6 місяців або коли ви відчуваєте, що охолоджувач повітря не працює належним чином.

Щоб замінити фільтр (6), спочатку ослабте гвинт у центрі над повітrozабірником (5). Натисніть на затискачі праворуч і ліворуч від нього та потягніть захисну решітку на себе. Натисніть на фіксатори з обох боків верхнього кінця тrimacha фільтра і витягніть тrimach назовні. Тепер ви можете легко вийняти і замінити блакитний фільтр.

Тепер встановіть новий фільтр у зворотному порядку.

Технічна інформація

Споживання енергії: : 75W

Радна шкідливість: 0,24 (m^3/min)/W

Ніво сильний звук вентилятора: 25 // 29 // 35 dB(A)

Макс. проток повітря у вентиляторі : 14,5 m^3/min

Посилання струму в режимі готовності : 0,7W

Макс. швидкість повітря : 5,3 // 6,2 // 7,3 m/s